TÜRK BİRLİĞİ

Sayı: (7) Temmuz - Eylül 2017

Nazarbayev: 'Kazakistan ve Türkiye arasında anlaşmazlıklar yok'

GÖRÜŞ VAR Kİ KADER DEĞİŞTİRİR...

Kör dünyamız

Апартаменты у Мраморного моря...

azur marmara

Переосмысление роскоши...

@azur_marmara

+7 (727) 239 99 99

BATIBEYLER YAPI A.Ş. Exclusive YAPI A.Ş. TÜTÜNCÜ YAPI A.Ş.

www.azurmarmara.com

İçeriği:

GÖRÜŞ VAR KİKADER DEĞİŞTİRİR....2

Nazarbayev: 'Kazakistan ve Türkiye arasında anlaşmazlıklar yok'....5

Barış ve Hoşgörü Lideri Nursultan Nazarbayev....7

Светидетиз Астаны....13

Kördünyamız....22

Ziyatdin KASSANOV profesörünvanını aldı....26

DATÜB 15 Temmuz Programında....28

ADIM ADIM VATANDAŞLIĞA DOĞRU!....29

DATÜB Bilgilendirme Toplantısı....35

KASSANOV'UN BURSA GÖRÜŞMESİ....36

Пятый состав переселенцев турок-ахыска прибыл в Эрзинджан....38

DATÜB KAZAKİSTAN DELEGELERİNİ SEÇTİ....40

DATÜB AZERBAYCAN TEMSİLCİLİĞİ DELEGELERİNİ SEÇTİ....43

Erzincan'da dev bir proje hayata geçti....44

İsmail Ahmedov: Bu faaliyetleri çekemeyenler görüp görmezlikten, bilip bilmezlikten, duyup duymazlıktan gelmekteler. Bu insanlar kıskançlık ve çekememezlik yapıyorlar....47

Milletimizi bir araya toplama hususunda Sayın Ziyatdin Kassanov'a karşı düşüncelerim oldukça olumludur....50

DATÜB Gençlik Kolları Ankara'da....52

DATÜB Gençlik Kolları Kazakistan Temsilciliği....53

DATÜB Gençlik Kolları Azerbaycan Temsilciliği....54

15 Temmuz Milli İrade Kemer Müsabakaları....55

История успеха: Путь из Пософа во Францию....56

«Ярисуюмузыку»....64

Запах родной земли....71

Түркияның Эрзинджан мемлекеттік университетінде Абай атындағы Қазақ тілі мен мәдениет орталығы жұмыс істейді....75

Biz dünyadaki çeşitli müzeler ile tecrübe değişiminde de bulunuyoruz....79

«Живи на Родине - служи отчизне!»....83

Türk dünyası bizim dünya içerisindeki dünyamızdır....88

Türkün yaşadığı, Türk kültür coğrafyasının kapsadığı her yer benim için Türk dünyasıdır....94

Хакасская кухня....97

Празднование национального дня Турции в Астане на «EXPO 2017» 98

СОДЕРЖАНИЕ:

DATÜB
DÜNYA AHISKA TÜRKLERİ BİRLİĞİ

УЧРЕДИТЕЛЬ:
Зиятдин КасановВ – председатель Всемирной ассоциации турок-ахыска

ГЛАВНЫЙ РЕДАКТОР:
РоВшан Мамедоглы

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ГЛАВНОГО РЕДАКТОРА:
Найла Исрафиль

РЕДАКТОР:
Ляйля БуланбаеВа

КОРРЕСПОНДЕНТЫ:
Тайфун Дурду – Турция, Казахстан
Саадет Аталай – Турция
Зейнаб АлиеВа - Казахстан
МеВлют Ышык - Азербайджан, Грузия

ДИЗАЙН:
Данияр УтегеноВ

DERGİNİN KURUCUSU:
Ziyaeddin Kassanov –
Dünya Ahıska Türkleri Birliği
Genel Başkanı

BAŞ EDİTÖRÜ:
Rövşen Memmedoğlu

BAŞ EDİTÖR YARDIMCISI:
Nayla İsrafil

EDİTÖR:
Leyla Bulanbayeva

MUHABİRLER:
Tayfun Durdu - Türkiye, Kazakistan
Saadet Atalay - Türkiye
Zeynep Ali - Kazakistan
Mevlüt Işık - Azerbaycan, Gürcistan

DİZAYN:
Daniyar Utegenov

Свидетельство о постановке на учет периодического печатного издания и информационного агентства

№ 15376-Ж
27.05.2015, г.Астана

Телефоны: +7 (727) 3572410,
+7 (727) 3572415.
+7 701 745 4749
www.ahiska-gazeta.com

Baş Editörden

Rövşen Memmedoğlu

GÖRÜŞ VAR Kİ KADER DEĞİŞTİRİR...

Türkiye Cumhurbaşkanı sayın Recep Tayyip Erdoğan'ın Kazakistan'ın başkenti Astana'ya yapmış olduğu resmi ziyaret çerçevesinde 9-10 eylül 2017 tarihlerinde, Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Başkanı sayın Ziyaeddin Kassanov ile görüştü. Ahıska Türkleri'ne Türkiye Cumhuriyeti vatandaşlığı verilmesi ile birlikte bir çok konu görüşüldü. Görüşmeye bakanlar, üst düzey bürokratlar ve gazeteciler katıldı.

Görüşme var faydası var, görüşme var pişman olursun, görüşme var hatır için, görüşme var arkanı döner unutursun, görüşme var mecburiyetten, görüşme var zarar verir, görüşme var, boşu boşuna...

Görüşme de var ki, asra bedeldir!. Bir asırda üç kere sürgün yaşamış milletimizin yüzüne açılan güneş gibidir! Sevinç bu, mutluluk bu, güzellik bu, tarih bu, gelecek budur!!!

Sayın Başkanımız Ukrayna ve Türkistan'da sayın Cumhurbaşkanı ile yaptığı görüşmede Ukrayna'da bombalar altındaki milletimizin kaderini değiştirdi. Son Astana görüşmesinde ise 500 binlik milletimizin kaderini değiştirdi.

Yıllardır bu haberi bekleyen milletimiz nihayet vatandaşlık hakkına kavuştu. Bütün bunlar sayın Başkanımız Ziyaeddin Kassanov'un çalışmaları ve sayın Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın talimatıyla gerçekleşti. Ahıska Türkleri'ne hiçbir zaman sevgisini esirgemeyen sayın Cumhurbaşkanımıza milletimizin sevgisi ve saygısı sonsuzdur ve ona teşekkür borçlu olduğumuzun farkındayız. Başta Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı sayın Recep Tayyip Erdoğan'a, Başbakanımız sayın Binali Yıldırım'a, Bakanlar Kurulumuza, Cumhurbaşkanlığı heyetine, Genel Başkanımız sayın Ziyaeddin Kassanov'a, DATÜB yönetim kuruluna, DATÜB Genel Sekreterine ve emeği geçen herkese sonsuz teşekkür ediyoruz. Mesele yalnız vatandaşlık değil, dünyanın çeşitli ülkelerinde yaşayan Ahıskalılar içerisinden 100 bin kişinin başta Türkiyenin doğu illeri olmakla bir çok bölgelerine yerleştirilmesi kararı da milletimizin yüreğine su serpmiştir. Milletimiz bu karardan mutlu olmuş ve heyecanla karşılamışlardır.

Kurulduğu günden bugüne kadar milletimizin birlik ve beraberliği doğrultusunda çalışmalarını sürdüren DATÜB ve DATÜB

От главного редактора

Ровшан Мамедоглы

Genel Başkanı sayın Ziyaeddin Kassanov milletimizin canını rüşvetçilerden, fırsatçılardan, üçkağıtçılardan kurtarmıştır ve bu rezaleti sonsuzadek ortadan kaldırmıştır.

DATÜB'ü karalamak ile meşgul olan İslom Şahbandarovlar, Şemseddin Serverovlar, Rüstem Mürseller, Cavit Aileyevler, Mehmet Taşlar, Veysel Veyseller ve bunların 3-5 kişiden oluşan grupları bu başarıdan sonra utandılar mı acaba? Sanmıyorum, çünkü bunlarda utanacak yüz yok! DATÜB'ün 3. Kurultayı öncesi daha da aktifleşerek sosyal medya da uyuyan bu zatlar evde çoluk çocuklarının, akrabalarının yüzüne bakabildirler mi? Sanıyorum baktılar! Bunların yüzleri maskeli ya! Bunlar da utanacak yüz yok. Bu kişiler içerisinde vatandaşlığı olmayanlar ilk başvuruyu kendileri yapacaktır.

Olsun! Bu zamana kadar onlar da DATÜB'ün çalışmalarından faydalandılar. Bunlar kurultaya aday da çıkaracaklarmış. Bazı yerlerde doğum günü partisi adıyla toplantı yapmışlar. Yazıklar olsun! Bir asırda üç kere sürgün yaşamış milletimizin şerefiyle oynamak isteyenlere yazıklar olsun.

Bu kararlar çıktıktan sonra bunlar sosyal medya'da yoklar. Dillerini mi yuttular acaba? Biz bir zamanlar söylemiştik, bizim dedikodu yapmaya zamanımız yok. Biz çalışıyoruz. Onların yaptıklarını vicdanlarına bırakıyoruz. Malesef onlarda vicdanda yok. Vicdan pazarlarda satılmıyor ki alsınlar. Şeref denilen şey elde yapılmıyor ki, alıp her birine hediye edelim.

Söylediğimiz gibi, görüşme var kader değiştirir. İnşallah böyle görüşmeler ileride daha çok olacak. Bu karar milletimizin yoluna güneş gibi doğmuş ve şafakları her gün daha da açılacaktır.

Судьбоносная встреча

Президент Турции Реджеп Тайип Ердоган в рамках официального визита в Казахстан, состоявшегося 9-11 сентября 2017 года, встретился с лидером Всемирной ассоциации турок-ахыска Зиятдином Касановым в Астане.

Наряду с темой получения турецкого гражданства турками-ахыска, проживающими долгое время на территории Турции, были обсуждены и другие актуальные вопросы, касающиеся турок-ахыска, волею судьбы проживающих в девяти странах мира. На встрече также присутствовали государственные министры Турции, высокопоставленные чиновники и журналисты.

Бывают полезные встречи, последствия некоторых полны сожаления, есть ничем не примечательные в знак уважения, бывают и такие, о которых уходя забываешь, на другие идешь по необходимости, многие из них приносят вред, имеют место быть и бесполезные…

Но есть и такие, что случаются раз в сто лет, знаменательные и судьбоносные! Как солнце, повернувшееся навстречу народу, в один век трижды пережившему депрессию! Это и есть радость, это и есть счастье, это и есть восхищение, это и есть история, это и есть будущее!

Результатом украинской и туркестанской встреч Президента Турции Реджепа Тайипа Ердогана и руководителя Всемирной ассоциации турок-ахыска стал переезд наших братьев, оказавшихся посреди военных действий, на постоянное место жительство в Турцию. Сегодняшняя же встреча в Астане изменит судьбу пятисоттысячного многострадального народа.

Многие годы терпеливо ожидающий гражданский статус народ обретет долгожданное право. Это стало возможным благодаря личному распоряжению Президента Турции Тайипа Ердогана и неустанным стараниям лидера турок-ахыска Зиятдина Касанова. Безгранична благодарность, уважение и признание,

испытываемое нами к Президенту Турции за оказываемые нашему народу заботу и внимание. Полученная новость озарила наши сердца. Мы искренне и от чистого сердца благодарим в первую очередь Президента Республики Турция Реджепа Тайипа Ердогана, Премьер-министра Турции Бинали Йылдырыма, Кабинет Министров Правительства, Администрацию Президента, Председателя Всемирной ассоциации «Ахыска» Зиятдина Касанова, Генерального секретаря Ассоциации Фуата Учара, а также весь состав Совета Ассоциации и всех, благодаря кому это стало возможным.

Неоценимы те возможности, которые предоставлены турецким правительством нашему народу за последние годы, и это не только последняя новость о распоряжении присуждения гражданства, это и программное заселение более ста тысяч ахыскинцев на восток Турции и другие ее регионы. Турки-ахыска всего мира были несказанно рады этому и восторженно встретили это событие.

С первого дня основания Всемирной ассоциации турок-ахыска ее руководство во главе с председателем Зиятдином Касановым во главу угла своей деятельности поставило права и интересы народа, всю работу направило на защиту населения, устранило незаконные сборы и вымогательства со стороны общественных организаций на местах, внесло в деятельность национальных филиалов дисциплину и гласность.

Несмотря на все успехи Ассоциации, которые удалось достичь в короткий период, есть и такие, которые выражают свое недовольство ее работой и пытаются клеветать на членов ее Совета. Ищут поддержку среди населения, пытаясь снова ввести его в заблуждение и использовать его голос против тех, кто сегодня действительно заботится о нем и делает все возможное, чтобы устранить трудности мигрантов. Но на руках у руководства Ассоциации есть больше, чем просто слова, есть результаты и решения, есть встречи с высокопоставленными чиновниками и руководителями стран, есть действующие во всех странах, областях и районах филиалы, есть свои печатные органы, есть массовое спец переселение украинских турок в Турцию, есть заслуженное международное признание, и самое главное и последнее достижение – распоряжение о незамедлительном и безусловном присвоении гражданства, то, что спустя годы проживания турок-ахыска в Турции удалось достичь.

Одним своим распоряжением Президент Турции Тайип Ердоган дал указание принять украинских ахыскинцев, одним словом положил начало выдаче турецких паспортов тем, кто многие годы не имел возможности законно работать и быть равноправным гражданином Турции. Эти встречи лидера Касанова с Президентом являются судьбоносными, изменившими судьбу многих семей, мечты которых отныне стали реальностью. До этих встреч прошло много лет кропотливой работы, актив Ассоциации шаг за шагом уверенно двигался к целям – от утверждения и признания самой организации, до устранения проблем на местах, благополучному и благотворному существованию народа.

Накануне очередной отчетно-выборной конференции нужно, чтобы каждый из нас, положа руку на сердце, оценил по достоинству то, что делают для нас люди не жалея ни сил, ни времени, ни своих собственных средств. Быть благодарным и ценить то, что на сегодняшний день имеем, о чем раньше даже не могли мечтать. Прежде чем пускаться в критику и прения, задумайтесь, мог ли вопрос ахыскинцев сам по себе быть в приоритете для страны, которая сегодня находится посреди политических дискуссий и внутренней нестабильности? На лицо тот факт, что наш лидер не молчит и не бездействует.

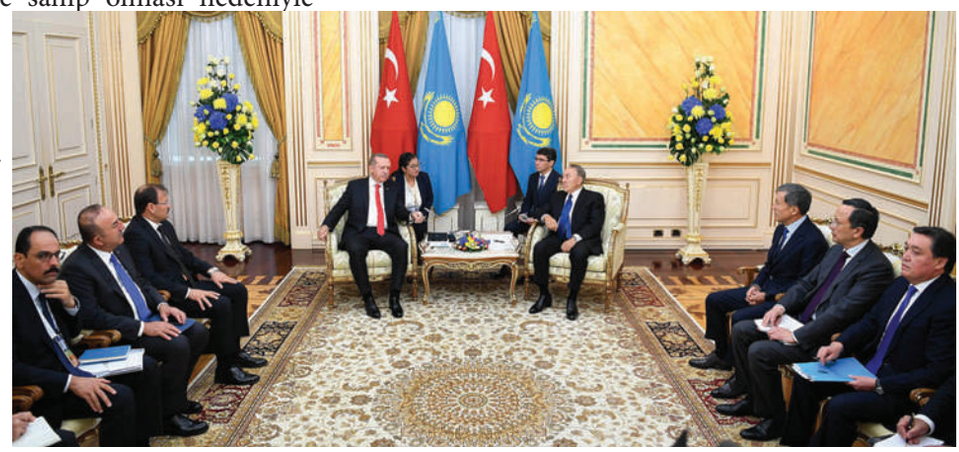
От имени читателей журнала «Тюркское Единство» мы признательны Президенту и Правительству Турции, председателю и членам Всемирной ассоциации турок-ахыска, всем тем, благодаря кому наш народ получил новые возможности, законные права и уверенность в завтрашнем дне.

Nazarbayev: ‘Kazakistan ve Türkiye arasında anlaşmazlıklar yok’

Наши позиции по многим вопросам схожи – Назарбаев об отношениях с Турцией

Kazakistan başkenti Astana'da gerçekleştirilen Kazakistan ve Türkiye Cumhurbaşkanları'nın görüşmeleri ardından basın konferansı düzenlendi. Kazakistan Cumhurbaşkanı Nursultan Nazarbayev ile Türkiye Cumhurbaşkanı Recep Tayip Erdoğan, görüşmede dünya gündemindeki güncel konular üzerinde görüş alışverişinde bulunduklarını açıkladı.

Cumhurbaşkanı Nazarbayev, ülkelerin birçok konuda benzer görüşlere sahip olması nedeniyle iki ülke arasında anlaşmazlıkların olmadığını söyledi. Kazakistan'ın Suriye krzinin siyasi çözümü Astana sürecini teklif ettiğini kaydeden Nazarbayev, krizin barış yoluyla çözülmesi için Astana'da yapılan toplam 5 müzakerel turu sonucunda Suriye'de şiddetin önemli ölçüde azaldığını belirterek, bu tür adımların atılmasıyla Suriye'nin barışçıl bir hayata dönmesi için fırsat oluşturulduğunu kaydetti.



-'Türk işadamları Kazakistan'da 20 milyar dolar kazandı'

İkili görüşmede ticaret ve ekonomi alanlarında birtakım anlaşmalara imza attığını söyleyen Nazarbayev, gıda, tekstil, madencilik, inşaat ve elektronik alanlarında fırsatları değerlendirme konusunda anlaşma sağladıklarını ifade etti. Nazarbayev, Kazakistan ve Türkiye'nin Büyük İpek Yolu'nu uzun süredir birleştiren ülkeler olarak bugünleri Doğu ve Batı'nın birleştirerek geleneklerini sürdürdüğünü belirtti ve Türkiye'nin gelişmiş altyapıya sahip önemli bir transit ülke olduğuna dikkat çekerek, Türk tarafını Kazakistan'ın ulaşım ve transit potansiyelini ortak bir şekilde geliştirmeye davet ettiğini bildirdi.

Nazarbayev ayrıca, Kazakistan'da Türk yatırımının katılımıyla bin 600'den aşkın şirketin başarılı bir şekilde faaliyet gösterdiğine değinerek, Türkiyeli iş adamlarının Kazakistan'da 20 milyondan aşkın dolar kazandığını söyledi.

Recep Tayyip Erdoğan ise, Kazakistan Cumhurbaşkanı'na verdiği desteklerinden dolayı teşekkür ederek, önümüzdeki yıl Türkiye'ye gelmesini umduğunu söyledi.

Bununla beraber, iki ülke arasında birkaç önemli belgelere imza atıldı. 10. Hükümetlerarası Ekonomik Komisyonu'nun tutanağı, 2017-2020 yılları için belirlenen "Yeni Sinerji" ortak ekonomi programı ile ilgili protokolü ile beraber, Kazakistan Yatırım ve Kalkınma Bakanlığı ile Alsim Alarko Sanayi Tesisleri ve Ticaret A.S. arasında Almatı Büyük Çevre Yolunun (BAKAD) yeniden inşası üzerinde mutabakat zaptı imzalandı.

Президент Казахстана Нурсултан Назарбаев высказал мнение о схожести позиции с Турцией по многим международным вопросам.

По словам Главы государства, отношения между Казахстаном и Турцией дают свои плоды в области культурно-гуманитарных связей.

«В ходе нашего обсуждения мы обменялись мнениями по международной обстановке. Наши позиции по многим вопросам схожи, недопонимай нет, и Астана предложила свою площадку для переговоров всех сторон, имеющих отношение к сирийскому конфликту. Мы вносим свой вклад для решения этого конфликта мирным путем», – сказал Нурсултан Назарбаев в ходе совместного брифинга в Акорде.

Президент отметил, что на сегодняшний день в Астане были проведены пять раундов межсирийских переговоров, за это время значительно уменьшился уровень насилия в Сирии.

«За счет таких шагов создаются возможности для возвращения данной страны к мирной жизни. Сотрудничество наших стран развивается в рамках ООН, ОБСЕ, Азиатского совета, ОИС, Тюркского совета и других международных организаций и форумов. В этой связи отрадно, что Президент Турции господин Реджеп Тайип Эрдоган примет участие в первом саммите ОИС по науке и технологиям», – продолжил Елбасы.

Также в своей речи Нурсултан Назарбаев упомянул завершение выставки «EXPO 2017».

«Данное мероприятие было посвящено инновациям в сфере альтернативной энергетики, и мы полагаем, что внесли свой вклад в развитие для обмена опытом международного сообщества. Хотелось бы выразить признательность руководству Турции, представителям бизнеса и братскому народу за активно участие в данном мероприятии», – заключил Глава Казахстана.

Кроме этого, Президент РК подчеркнул, что у Казахстана и Турции имеются возможности для укрепления взаимоотношений во всех отраслях на благо двух стран.

Ранее о межсирийских переговорах в Астане высказался Глава Турции Реджеп Тайип Эрдоган.

Barış ve Hoşgörü Lideri Nursultan Nazarbayev

Orta Asya Araştırmaları

İdeolojik bir imparatorluk olan Sovyet Birliği'nin dağılması sonucunda, bugün hızla küreselleşen dünyamızda, aralarında Kazakistan Cumhuriyeti'nin de bulunduğu yeni bağımsız devletler ortaya çıkmıştır. Bağımsız devletimizin meydana gelişi ve gelişmesi, uluslararası arenada egemen devlet olarak edindiğimiz yer ve buna muktedir oluşumuzun yeterliliği, halkımızın kendine ait özelliklerini derinden araştırmayı gerektirmektedir. Kökü büyük Bozkır göçebelerine uzanan Kazakların kadim bir tarihi vardır. Keza Rusya İmparatorluğu ve Sovyet Devletler Birliği dönemleri de Kazakların tarihinin bir parçasıdır.

Bununla birlikte Sovyetler Birliği bünyesinde toplumsal gerçeklerle uyuşmayan hareketlerle yeni bir ulus yaratmaya çalışanlar boşuna uğraştılar. Cumhurbaşkanımız Nursultan Nazarbayev "Yüzyıllar Kavşağında" isimli kitabında yazdığı gibi "Sovyet Döneminde gerçek ulusal devletin, derebeylik (yerel milli nitelik) yerine ulusal niteliğin ön plana çıkarılmasıyla oluşacağı hususunda bir peşin yargı vardı. Yaşamın tüm alanlarında "tarihin yeni toplumu Sovyet halkının" ahlaki kanununu zorla yerleştirilmesi dahi insanların milli duygularını, halkların kendi etnik kökünü tanımaya dair merakını yok etmeye yetmedi. İnsan nerede ise, doğduğu andan itibaren anne ninnisini duyar ve kendini Kazak'ım, Rus'um, Özbek'im diye hisseder... İnsanın bu duygusunu ne kadar büyük kalibre kurşunla vursan da, yok edemezsin. Bunu kabul etmemek kimsenin harcı değildir..."

Geçmiş tarihimize baktığımızda, başından hep eziyet geçen milletimizin "Kazak" adıyla da XX. yüzyılın ilk yarısına kadar alay edildiğini görmekteyiz. Öyle ki Kazaklar, sömürgeci hükümdar yüzünden bazen "Kaysak", bazen "Kırgız-Kaysak", bazen de "Kırgız" adını almışlardır. Böylece milli onuru zedelenerek, iki asrın üzerinde kendi gerçek tarihsel ismini kullanamamışlardır.

16 Aralık 1991 tarihinde "Kazakistan Cumhuriyeti'nin Bağımsızlığı Hakkında" başlıklı Anayasa Kanunu kabul edilerek Kazakistan Devleti'nin bağımsızlığı duyurulmuştur.

Artık burada Cumhurbaşkanımızın yazdığı şu satırlara da yer verelim: "Bizim cumhuriyetimiz ve halkımız zor ve acılı geçitlerden geçti. Stalin döneminde Kazakistan'da toplama kampları oluşturulmuş ve buralara bazı milletler bütünüyle yerleştirilerek atom deneyleri yapılmıştır. Kosmodrom ve deney alanları da buradadır. Dış devletlerden 2 milyondan fazla insanın zorla göç ettirilmesinden dolayı çok uluslu bir devlete dönüştük. 2 milyon kişi de tarla işine getirilmiştir. Bütün bunlar, elbette demografiyi etkilemiştir."

Millet olarak yok olma tehlikesi altında, yani ağır siyasi ve iktisadi bir durumdayken yurdumuz kendi egemenliğine kavuşmuştur. Böylece dünya haritasında bağımsız bir devlet olduk. Uçsuz bucaksız topraklardaki doğal zenginliklerimize sahip çıktık. İşte, böylesine zor bir dönemde Nursultan Nazarbayev ilk Cumhurbaşkanımız olarak yönetimi devralmıştır. Cumhurbaşkanı o anda şöyle demiştir: "Bir kez daha tekrar ediyorum; bu, daha önceki Kazakların karşılaştığı çetin bir tarihi dönemdi. Hepimiz söylemekteyiz ki: dedelerimizin istediği hürriyeti kazandık. Bundan sonraki görevimiz, bağımsızlığı gelecek nesillere emanet etmektir. Bu amacımız gerçekleşmezse vatandaşlığımız hayırsızdır."

Nazarbayev, ilk olarak bağımsız bir devletin gelişip güçlenmesine yönelik görevleri üstlenmiştir. Devletin kamu kurumlarının oluşturulması, uluslararası çeşitli düzeydeki kuruluşa üye olmak için ilk adımların atılması gerekliydi. Bundan dolayı, 1992 yılında "Kazakistan'ın Egemen Devlet Olarak Kurumsallaşması ve Gelişmesi Stratejisi" gibi bir dizi planlama yapılmıştır. Cumhurbaşkanı Nazarbayev'in himayelerinde oluşturulan Strateji, Kazakistan halkının kendini tanımlamasına dair kimliksel sorunun ideolojik temelini atan cumhuriyetin ilk resmi belgelerinden biridir. Cumhurbaşkanı "Kazakistan Yolu" adlı kitabında ilk dönemlerdeki zor zamanlar hakkında: "Strateji, geçmişi kısaca inceleyerek, Kazakistan'ın mevcut sınırlarının, sonradan Kazakları oluşturan kabilelerin etnik yurdunu ve günümüz Kazakistan'ın bütün topraklarını kapsadığını anlatarak Kazak halkının tarihi vatanı olduğunu açıklıyordu. Bağımsız bir devlet olarak kendi topraklarımızda yaşamakta olduğumuzu, onun birileri tarafından Kazaklara verilen bir armağan olmadığını, bizim tarihi vatanımız, Kazakların eskiden beri öz toprakları olduğunu resmi şekilde ifade ettik. Biz halka açık yön gösterdik. Bununla birlikte biz ülkenin evrensel birliğini, onun topraklarının bütünlüğünü sağlamak için idare olarak bütün Anayasal kanunları kullanacağımızı açıkça söyledik. Bu önemli bir bildiri oldu."

Böylesine zor bir dönemde yayımlanan Cumhurbaşkanı N. Nazarbayev'in "Kazakistan'ın Geleceği, Toplumun İdeali Birliğinde" adlı bildirisi de eksikliği doldurmaya yönelik, geçici dönemi iyice açıklamış, geleceğe ışık tutan çok mühim bir çalışma olmuştur. Bu çalışmada hür halkın üstleneceği yüce görevler, yani devlet kurma, yönetimi demokrasi olarak belirleme ve gelişmiş ekonominin temellerini atma üzerinde durmuştur.

Kazakistan Bağımsızlığının ilk yıllarında yüzyıllık önemde işler yapılmıştır. Cumhuriyetin ilk Anayasa'sı kabul edildi. Kazakistan ulusal bayrağı, milli marşı, arması olan bir devlet olarak tanınmıştır. Birleşmiş Milletler ve İslam Konferansı Örgütü başta olmak üzere birçok önemli kuruluşa üye oldu. Yabancı devletlerle diplomatik ilişkiler kuruldu. Yabancı iş adamlarının bağımsız yurdumuza ilgisi arttı. Bütün bunlar milletin geleceğine destek oldu. Milli şuurun gelişmesi, ulusal canlanmayı büsbütün harekete geçirdi. Böylesine

önemli çalışmaların başında ilk Cumhurbaşkanı N. Nazarbayev yer aldı. O, büyük önem kazanan sayısız iyi işlerin öncüsü oldu. 10 Ekim 1997 tarihli Parlamento toplantısında Devletimizin 2030 yılına kadar Kalkınma Stratejisi resmi olarak yayımlandı. İşte o gün cumhurbaşkanı Kazakistan halkına ilk nutkunu sundu. Bu artık her sene yapılmaktadır.

Atalarının ruhundan ilham alan İlk Cumhurbaşkanı Nursultan Nazarbayev'in gelişmiş bir egemen devlet oluşturmaya çalışması, öz halkına verdiği sözüne sabitliği, samimiyeti, bu güne kadar gerçekleştirdiği işlerinden açıkça anlaşılmaktadır.

Cumhurbaşkanının "Yüzyıllar Kavşağında", "Tarih Dalgasında", "Avrasya Yüreğinde", "Kazakistan Yolu" adlı eserlerindeki samimi fikirleri, tarihi bildirileri, herkesin derin düşüncelere dalmasına, uyanmasına meraklanmasına rehberlik eder. Bunların her birini heyecanlanmadan okumak mümkün değildir.

"Beni eleştirecekler de bulunur. İtiraz edecekler de olabilir. Fakat halkımızın çoğunun desteklediği yol, birilerinin ezici iziyle değil, kendi yolumuzu bularak, onunla yürümeye çalışmaktır. Hangi problem olursa olsun tutunacağımız kaide: edepsizliğe vurmadan, kan dökerek demokrasiyi kazanmayalım, öyle bir demokrasiyi bedava verseler de almayalım. Bizim demokrasimizin temeli, siyasi, sosyal ve uluslararası barıştır."

Çok uluslu Kazak yurdunun bağımsızlık döneminde dünyaya kendini kabul ettirmesinin ve diğer başarılarının altında öncelikli olarak çeşitli ulusların dostluğu ve ortak çalışmalar yatmaktadır. Halkımızın çok uluslu ve dinli yapısının, barışçıl bir yaşam tarzının ve tüm başarıların temelini oluşturduğu bir gerçektir! İyi kalplilik, cömertlik, başka milletlerle kardeşlik, başkalarına saygı gösterme duygularının hepsi de Kazakların temel özellikleridir. Birliği gelişen yurdumuzun yenilikçi görünümü, dünyadaki etkisini hissettirmeye devam etmektedir. Kim ne derse onu desin. Kazakistan Halkları Asamblesi'nin egemen devletimizde önemi büyüktür.

Sovyet döneminde Kazakların geçirdiği en büyük eziyetin biri de, kendi topraklarında yaşayarak azınlığa dönüşmesidir. Kazakçanın geniş ölçüde kullanılması için ana dilde konuşacak, dünebilecek bir milli ortam gereklidir. Kazakların az bulunduğu yerlerde Kazakçanın gelişmesi mümkün değildir. Vatanımızda yaşayarak, bütün nimetlerinden yararlanan diğer uyruklu milletlerin Kazakçanın gelişmesine katkıda bulunuyor diyemeyiz. Sovyet döneminin sömürgeci siyaseti, Stalin-Goloşekin soykırımcı politikaları nedeniyle dünyanın dört bir köşesine canını kurtarmak için kaçan Kazakları ata yurdumuza geri getirerek ancak milli ortamı oluşturmamız mümkün olacaktır. Yabancı devletlerin topraklarında yaşayan 4 milyondan fazla kardeşimizi kucakladığımız zaman ana dilimizde konuşacak ortam gelişecektir.

Bağımsızlığın ilk yıllarında Büyük Göç başlamıştır. Moğolistan, Çin ve İran'dan Kazaklar Atayurt'a taşınmaya başladılar. Kazakların başka uluslarla eşit seviyede olmasını isteyen Cumhurbaşkanımız, Atayurt'a dönen Kazakların vatandaşlık almasına, uygun topraklara yerleşmesine önem vermektedir. Günümüzde Atayurt'a dönerek vatandaşlık alan 800.000'in üzerinde öz kardeşimiz mutlu bir şekilde yaşamaktadır. Bu suretle önümüzdeki 10 yılda

Kazakların sayısını 35-40 milyon civarına çıkaracak, uygar dünyanın bir parçası olarak varlığını pekiştirecek gerekli ön şartlar hazırlanmaktadır.

Kazak Türklerine eskiden benimsedikleri İslam dini, Sovyet döneminde korkunç bir şey olarak anlatılmıştır. Rusya İmparatorluğu ve Sovyet Dönemi zamanında İslam dinini yok etmek amacıyla düşmanlığın en korkunç uygulamaları gerçekleştirilmiştir. Öyle ki mescit ve medreseler bütünüyle kapatılmış, dini kitaplar yakılmış, "din afyondur" anlayışı yayılmış, Kazak toplumunda dinsizler çoğalmış ve manevi yoksulluk oluşturulmuştur.

İslam Konferansı Örgütü'ne üye Kazakistan'ın son on yılda dünya Müslümanları nezdinde itibarının arttığını herkes kabul etmektedir. Cumhurbaşkan N. Nazarbayev dinlerarası toplantılara, işbirliği öngören anlaşmalara ve ortak meclislere önem vermektedir. 2003 yılı Eylül ayında Astana'da gerçekleştirilen "Dünya ve Geleneksel Dini Liderleri Kurultayı'nda" şöyle konuşmuştur; "Halkların, dinlerin, devletlerin ve hükümetlerin barış içinde yaşaması konusu günümüzde özel bir önem taşımaktadır." Nazarbayev'in Cumhurbaşkanı olmasına müteakip Kazakistan'ın ev sahipliğinde düzenli olarak yapılan "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler Kurultayı" günümüzde dinler arası tartışmalar açısından giderek küresel boyutta açık bir platforma dönüşmektedir. 30-31 Mayıs 2012 tarihinde Astana'da düzenlenen "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler IV. Kurultayı'na" dünya genelindeki 40'dan fazla ülkeden 100'ün üzerinde yüce din temsilcisi katılmıştır. Söz konusu kurultayda uluslararası toplumun mevcut sorunları ele alınarak bunların çözüm yolları, dinler arası diyalog ve uzlaşı ile uygarlık yolundaki insanoğlunun gelişiminin bugünü ve geleceği hakkında fikirler tartışılmıştır.

"Dünya ve Geleneksel Dini Liderler Kurultayı'nda" konuşma yapan pek çok din âlimi Kazak yurduna ve Cumhurbaşkanımız Nazarbayev'e teşekkürlerini sunmadan edememişlerdir. Örneğin; İsviçreli Şlomo Amar, dinler arası dayanışmanın küresel güvenliğin teminatı olacağını belirterek, Kazakistan Cumhurbaşkanının girişimiyle oluşan "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler Kurultayı'nı" Yeni Birleşmiş Milletler Kurulu'na benzetmiş; Nazarbayev'in çeşitli dine, medeniyete ve etnisiteye mensup milletlerden oluşan "Yeni Birleşmiş Milletler Kurulu'nu" kurduğunu dile getirmiştir. Ş. Amar ayrıca, sadece diyalog ve kendi aralarında anlaşma yolu ile çeşitli uluslar ve kültürler arasında barışın sağlanabileceğini söylemiştir. Amar'a göre, Kazakistan Cumhurbaşkanı ve halkı bunu başarmıştır. Bu bakımdan Kazakistan'ın çalışmaları bütün dünyaya örnek olmaktadır. Dinler arasındaki anlaşmalar, büyük engelleri yenmeye imkân sağlayacağını öne süren Amar, Astana Forumu'nda bu meseleleri ele alma olanağı bulduklarını beyan etmiştir. Amar, bunda Nazarbayev'in dinler arası dayanışmanın temelini atan mevcut platformunun payının büyük olduğunu, bu suretle Kazak liderin uluslararası dayanışmayı öne çıkaran davranışı sayesinde dünya çapında tanınırlık kazandığını da belirtmiştir.

Bahsi geçen kurultaya katılan bir diğer din adamı, Rusya Ortodoks Patriği Kirill de konuşmasında "günümüzde (geleceği) ümit bağlayarak yaşadıklarını, toplum ile dinin birlikte olmazsa, çalışmanın da mümkün olmadığını; insani değerlerin ve inancın ikinci plana düştüğünü, onun yerine "yararlılık" kavramının zihinlere yerleştiğini" ifade etmiştir. Patrik Kirill konuşmasının devamında günümüz toplumunda "yararlı" ve "yararsız", "uygun" ve "uygunsuz" gibi kavramların çoğalmasından, özellikle gençler arasında anne ve babalarına bakmaktan vazgeçerek, onları huzur evlerine teslim etmenin alışkanlık haline gelmesinden yakınmıştır. "Çağdaş toplumdan geleneksel dinleri uzaklaştırmak iyi bir sonuç vermez" diye konuşan Patrik, "Tanrı'ya ibadetin, ona tapınmanın doğal bir iş" olduğunu, "dini kullanmanınsa aşırılığa yol açtığını" savunmuştur. Devlet adamlarının terörizmle mücadele ettiklerini söyleyen Patrik'e göre dinler arası verimli tartışmalar yürütebilmek için bilgi sahibi olunması gerekmektedir. Patrik ayrıca dini ilmi olan birinin hiçbir zaman kötülük yapmayacağını, bu yüzden devletin vatandaşlarının din bilgisine sahip olması için uygun koşulları sağlaması gerektiğini belirtmiştir. Konuşmasının sonunda dinler arası dayanışmayı destekleyen Kazakistan'ın buna büyük katkıda bulunduğunu, Kazakistan Cumhurbaşkanı'nın önayak olmasıyla düzenlenen "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler IV. Kurultayı'nın" da örnek teşkil ettiğini söylemiştir.

Günümüzde Kazakistan'da Ortodoks halkın sayısı nüfusun yüzde 25'ini oluşturmaktadır. 310 adet Ortodoks ittifağı, 9 adet İparhia, 266 adet dini bina vardır. Rusya Ortodoks kiliselerine ait 28 internet sitesi çalışmaktadır.

Birleşmiş Milletler (BM) Genel Sekreter Yardımcısı Kasım-Comert Tokayev de "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler IV. Kurultayı'na" iştirak ederek katılımcılara BM Genel Sekreteri Ban Kimun'un gönderdiği mesajı iletmiştir. Astana'da düzenlenen "Dünya ve Geleneksel Dini Liderler IV. Kurultayı'na" vekil olarak katılmaktan memnun olduğunu ifade eden K. Tokayev, BM Genel Sekreteri Cumhurbaşkanı Nazarbayev'i desteklediğini; başkentteki bu forumun dinler ve kültürler arası çalışmalar açısından önemli olduğunu; Kazakistan Cumhurbaşkanının ise çalışkan bir siyasetçi ve reformcu olarak bütün dünya devletleri nezdinde saygın bir yeri bulunduğunu dile getirmiştir.

Söz konusu kurultaya katılan İspanya Krallığı Dışişleri Bakanı Anhel Mjratinos da. "bütün dünyada yankı bulan bu etkinliğe ikinci kez katıldığını" söylemiş ve "dinler arası dayanışmasının insanlık

tarihi için fevkalade değerli olduğunu, ancak bunun gibi mühim toplantıların hiçbir ülkede yapılmadığını" vurgulamıştır.

Benzer şekilde söz alan Dünya Lüteran Federasyonu Başkanı Martin Yunge de forumun düzenlenmesine öncülük eden Nazarbayev'e teşekkürlerini sunmuş ve "bu platformun, dinlerin kendi aralarında anlaşması için bir geçit olduğunu, tarihte dinler birliğini oluşturup, geliştirmek için hizmet edenler önceden de bulunduğunu, ama bunların hiçbirinin devletler düzeyinde dünya ve geleneksel dini liderleri bir araya toparlayamadıklarını" belirtmiştir.

Çağdaş Kazakistan, çok uluslu bir ülkedir. Kazak kültürü ve birbirini tamamlayan çeşitli ulusların kültürünü kuşatan manevi zenginliğin merkezidir. Kazakistan Halkları Asamblesi üyesi milletvekili Egor Kappel kaleme aldığı bir makalesinde bu konuya şöyle değinmiştir: "Yurdumuzun gelişmesi için Kazakistan'ın her vatandaşı, her etnisitenin vekili kalıcılığın işareti olarak kendi ana diline saygı göstermeli ama Kazakçayı, Kazak geleneğini de bilmelidir"

"Biz, Kazakistan vatanseverleriyiz. Bu yüzden IV. Kurultay'da gençlere barış ve anlaşmanın önemini öğretmek için gayret edelim. Bu, bizim vatandaşlık borcumuzdur!"

18 yıldır kutsal Türkistan'daki Uluslararası Hoca Ahmet Yesevi Türk-Kazak Üniversitesinde çalışmaktayım. Üniversitenin kurulma ve bugüne kadarki gelişim süreci gözümün önündedir. İlk Cumhurbaşkanımız Nazarbayev'in bütün Türk halklarının manevi başkenti olan kutsal Türkistan şehrini yeniden canlandırma doğrultusunda fikrini sunduğunu ve bunun gerçekleşmesi için kendisinin de çaba gösterdiğine şahit olmuş kişileriz. Cumhurbaşkanının kararıyla 6 Haziran 1991 tarihinde Türkistan Devlet Üniversitesini kurdurtmuş, ona yüce düşünür, şair, ilk Türk sufizminin mutasavvıfı Hoca Ahmet Yesevi'nin adını vermiştir. Bu olay, bütün Türk dünyası için tarihi bir anlam kazanmıştır. Sovyet Döneminde eski bir eyalet merkezi olan, toz duman arasında kalan bu şehir artık ilgi çekici güzel ve yeşil bir kente dönüşmüştür. Kutsal şehrin bu yönde değişmesine Uluslararası Türk-Kazak üniversitesinin katkısı büyüktür. Kısacası, üniversitemiz bağımsızlığımızın simgesi, bütün Türk halklarının ilim, bilim ve medeniyetinin merkezidir.

Yurdunu seven Cumhurbaşkanımız hakkında, onun dünya çapında edindiği itibar kapsamında çokça yazılar bulunmaktadır. Biz de bu duygularla elimize kalem aldık. Bu konuda yazılan eserler kitaplıkları doldurmaktadır. Örneğin, S.Abdrahmanov'un "Bağımsızlık Şeceresi", A.Kekilbayoğlu'nun "Hürriyetin Sabahı", K.Oljay'ın "Cumhurbaşkanı Burağı", E.Ertisbayev'in "Kazakistan ve N.Nazarbayev: Değişim Mantığı", G.İ.Tolmaçev'in "Cumhurbaşkanı N.Nazarbayev Hakkında", D.Valovoy'in "Kremlin Krizi", O.Vidova'nın "Nursultan Nazarbayev: İnsan ve Politika Portresi", "N.Nazarbayev: Kazakis-

tan Etniklerarası ve Dinlararası Anlaşmanın Kurucusudur" adlı kitaplar ve makalelerin halkının Nazarbayev'a ait olan sevgi ve saygısından ortaya çıktığını biliriz.

İlk Cumhurbaşkan Nazarbayev Dünya Nükleer Silahsızlanma dalında eşi bulunmayan çalışmalar da yapmıştır. 29 Ağustos 1991 tarihinde "Semey Nükler Sınak Poligonunun Kapatılması Hakkında" kararı imzalamıştır. Günümüzde onun tarihi kişiliğini bütün dünya tanımaktadır. Cumhurbaşkanımız, akıllılık ve danışmanlığın sembolüdür. Geçen sene Güney Kore'nin başkenti Seul'de düzenlenen "Küresel Nükleer Güvenlik II. Zirvesi'ne" katılan 53 ülkenin devlet başkanlarına hitaben yapılan konuşmada ABD Cumhurbaşkanı Barak Obama, BM Genel Sekreteri Ban Ki-mun, gibi liderler Kazakistan Cumhurbaşkanı Nazarbayev'in yeryüzündeki nükleer silahsızlanma için gerçekleştirdiği çalışmalarını ve bunun insanoğlunun geleceği için eşsiz katkısını övmüşlerdir. Bu suretle Kazak Cumhurbaşkanı Nazarbayev dünyanın "Barış Önderi" olarak da tanınmaktadır! Kazakistan'ın iki sene önce Avrupa Güvenlik ve İşbirliği Teşkilatı'nı başarılı bir şekilde yönetmesi de tarihi bir olaydır! Aynı şekilde Astana Deklarasyonu'nun kabul edilmesi ve yayınlanması da büyük önem taşımaktadır!

Sadece Türkiye ile Kazakistan değil, bütün Türk Dünyası'nın başkenti olan Türkistan şehrindeki H.A.Yesevi Uluslararası Türk-Kazak Üniversitesi'nin gelişmesine Türk kardeşlerimizin katkısı büyüktür. Cumhurbaşkanı Nazarbayev ve Türk mevkidaşları kutsal şehirdeki Eğitim merkezini sık sık ziyaret ederler.

2010 yılının Mayıs ayında gerçekleşen böyle bir görüşmede Türk Cumhurbaşkanı Abdullah Gül, "Dünya Türk Halkları" adından Nazarbayev'e beyaz kürklü bir kaftan giydirip, eline as? tutturmuştur. Eski Türk geleneğine göre hüküm sembolü olan bu hâkimiyet Kazakistan Cumhurbaşkanı'nın otoritesini arttırmıştır.

Abdullah Gül burada yaptığı bir konuşmada, "Kutsal Türkistan ve Uluslararası üniversitenin gelişmesine katkıda bulunduğu için bütün Türk halkları olarak N. Abişoğlu'na sonsuz teşekkürlerimizi sunarız. Gelecekte biz de Türkistan ile üniversitenin gelişmesi yolunda elimizden geldiği kadar yardımda bulunacağız" demiştir.

Türkistan'ın yerli halkı, öğrenciler ve öğretmenleri eski kutsal şehre her zaman önem veren Nazarbayev'a şükranlarını bildirmektedir.

Prof. Dr. Seydulla Sadıkov

Hoca Ahmet Yesevi Uluslararası Türk-Kazak Üniversitesi Öğretim Üyesi

Eurasian House Danışma Kurulu Üyesi

Kazakistan-Astana: Rüzgar'ın başkenti

Свет идет из Астаны

Uçuşan insanların şehri Astana yılın her günü rüzgârlı. Paris'in Seine Nehri'ne özendiği her halinden belli İşim'iyle; mimarisi, sosyal ve kültürel yaşamıyla bir dünya şehri. Sovyetler Birliği'nin dağılmasıyla bağımsızlığını ilan eden Kazakistan'ın yeni başkenti Astana, bir masal kuşunun, Samruk'un getirip şehrin orta yerine bıraktığı altın yumurtasıyla herkesi kendine çekiyor.

Kazakistan'ın başkenti Astana'da, Bayterek Kulesi'nin 97'nci metresindeki seyir terasının üzerine oturtulmuş yumurtanın içindeyim. Dışarıda uğuldadığını bildiğim "çöl" rüzgârının anısı kulaklarımda hâlâ. Burası sulak bir çöl; sıcağı ve rüzgârıyla çölü aratmayan bir bataklık. Bataklık kurutularak son 17 yılda beklenmedik bir hızla kurulan kent dev bir legoyu andırıyor. Bu lego kentin birbiriyle yükseklik ve gösteriş yarışına girmiş gökdelenleri ve anıtları arasında iki koca gün ve iki uzun gece geçirdikten sonra kabuğuma çekildim işte! Ne 365 gün eksik olmayan rüzgârıyla yarışabileceğimi, ne de alımlı kentin ruhuna bakmak için hangi dalgınlık anını kollayacağımı ilk günden kavramanın olanaklı olduğunu anladım. Dalgın görünerek bir şey peşinde olmadığım süsü verdim kendime. Dört saatten biraz fazla uçak yolculuğunun üzerine konan üç saatlik zaman farkı; otelin 22'nci katındaki odama girip döküdüğümde günün ağarmaya başlaması işimi kolaylaştırdı doğrusu. Yorgun, uykulu, dikkati dağınık bir konuk, kendini ele vermek istemeyen hangi mağrur kent için tehdittir ki!

Günbatımının sarı kızıl ışınlarının gökdelenler ve uzayan gölgeleri arasında sergilediği göz kamaştıran gösteriyi izlerken bir kez daha anladım ki Bayterek Kulesi doğru yer. Hem benim açımdan doğru bir başlangıç, hem de başkentin başlangıcı. Bir ucunda dünya barışı ve dinler arası hoşgörüyü temsil eden piramitle birlikte cumhurbaşkanlığı sarayı Ak Orda'nın, öbür ucunda, tepesindeki "gökyüzü plajı"yla –ki kumlarının Maldivler'den getirildiği söyleniyor– Han Çadır'ın bulunduğu ana aks şehrin merkezi olduğu gibi Kazakistan'ın da kalbi. Parlamentodan devlet arşivine, bakanlıklardan opera binasına her şey bu aksta toplanmış durumda. Neredeyse bir mimarlık laboratuvarı izlenimi veren kent postmodernle fütüristik çizgilerin adeta yarıştığı yapılarıyla, peyzaj düzenlemesiyle dünyada bir benzerine daha zor rastlanacak türden. Çin mimarisinden esintilerle antik Yunan

Астана сегодня – не просто символ Казахстана. За прошедшие годы она стала подлинным центром нашей страны, истинным средоточием динамичного развития республики. Город превратился в один из наиболее популярных мегаполисов мира.

Сегодня весь мир находится в сложном турбулентном состоянии. На наших глазах происходят глубокие геополитические и геоэкономические процессы. Виднейший американский публицист и геополитик Роберт Каплан в своем бестселлере «Муссон: Индийский океан и будущее американской политики» утверждает: «...побережья Индийского океана и его северные воды, простирающиеся от Африканского Рога (Сомали) мимо Аравийского полуострова, Иранского нагорья и полуострова Индостан до самого Индонезийского архипелага и далее, способны стать на географической карте века нынешнего не менее влиятельной областью, чем была Европа на карте века минувшего».

По мнению многих известных мировых политических аналитиков, в XXI веке своеобразный глобальный центр постепенно перемещается в Азию. Различные уголки этой крайне обширной и самой густонаселенной части света в мире связывает между собой Индийский океан.

Для многих может показаться странным следующее утверждение. Однако полагаем, что дальнейшее всеобъемлющее развитие нашей динамичной столицы Астаны, в частности, связано также и с Восточным океаном (так называли в древности Индийский океан).

Прошедший недавно исторический саммит глав государств ШОС обозначил новую геоэкономическую реальность. Теперь общая территория стран, входящих в организацию, составляет 60% территории Евразии. В ШОС проживает более 3 млрд человек, то есть половина населения планеты. Кроме того, организация, пополнившись Индией и Пакистаном, фактически получила прямой выход к Индийскому океану. А названный океан, по мнению многих политологов, в нынешнем столетии является главной авансценой мировой политики.

Астана сегодня – это не просто символ, столица, мегаполис. Астана сегодня – это сакральная ценность республики. Астана сегодня отождествляет прежде всего Казахстан. Такой ее знают и понимают во всем мире.

Астана стала явью благодаря ее творцу – Президенту страны Нурсултану Назарбаеву. Современный Казахстан – это плод ума и труда талантливого и трудолюбивого народа, возглавляемого Елбасы.

Сегодняшняя реальность – успешное демократическое государство Республика Казахстан – стала возможной благодаря тому, что казахская земля дала своему народу и миру виднейшего пассионария XXI века – Нурсултана Назарбаева. В нашем Президенте максимально сконцентрировано главное свойство пассионариев – постоянное

esintileri aynı meydanda görülebiliyor. Mavi, yeşil, altın sarısı, gümüşi camlarla kaplı; hepsi çok yeni, en eskisi daha 17'sindeki yapılar ve anıtlar arasında günbatımının ışık dansı bittiğinde mavi saatler başlıyor. Astana Operası'nın 360 derece dönebilen sahnesi gibi 360 derecelik seyir olanağı sunan Bayterek Kulesi'ni çevreleyen şehir de dekorunu değiştiriyor ansızın. Işıkların yarışı başlıyor. Cılız suyunun önüne baraj kurularak şehirdeki cüssesi büyütülen İşim Nehri'nin üstündeki köprüler, birbirini 90 derecelik açılarla kesen geniş caddeler renkli ışıklarla bu yeni dekorun ilk göze çarpan öğeleri oluyor.

Astana'ya "uçuşan insanlar şehri" diyor Astanalılar. Kaldığım bir hafta boyunca hatırı sayılır yıldıza sahip oteldeki odamın uçuşan perdelerinin ardına birçok kez bakma gereği duydum; açık bir cam mı var diye. Hayır! Çift camlı kapı ve pencerelere karşın rüzgâr içeride; sesiyle ve esintisiyle! Mayısın ilk haftasında gündüzleri 30 dereceye yakın sıcaklığa karşın gölgede üşümek işten değil. Hele ikindi saatlerinde güneş ışınlarının yataylaşmasıyla kalın bir şeyler giymek şart oluyor. Ama kapalı mekâna girer girmez de gömlek bile fazla geliyor. Kentte kaldığım sürece yol boyu yaklaşık iki metre yüksekliğindeki cam paravanların ve kavaklıkların, rüzgârın etkisini kırmak için yapıldığını birçok kişiden dinledim. Bunu önemsiyorlar nedense! Belki bir gün şehirlerinin rüzgârsız bir gününün olacağını ümit ediyorlar. Aynı, bir gün bütün şehri örten bir kalkana kavuşmayı ümit ettikleri gibi…

Ankara Örnek Alındı

Bu toprakların adlandırılması hep üzerinde yapılan işe göre olmuş. Önceki adı Tselinograd "bakir topraklar" demek; bir önceki adı Akmola (Akmolinsk) ise "sütü bol"… Sovyet döneminin demiryolu kavşağı bu "bakir topraklar"daki şehir, besin sanayisi ve tarım makinelerinin yapıldığı bir merkez olarak 1800'lü yıllarda kurulur. Daha öncesinde ise Kazak

стремление к обновлениям, перманентная тяга к перфекционизму.

У блестящего историка и географа XX века Льва Гумилева есть такое понятие – пассионарное напряжение. Оно определяется количеством имеющейся в этнической системе пассионарности, поделенной на число людей, составляющих этнос. Очевидно, что благодаря Всевышнему в Казахстане совокупное пассионарное напряжение удачно сфокусировано в Елбасы. В результате мы все являемся активными участниками и свидетелями его выдающихся деяний.

В этом ряду хотелось бы выделить, на наш взгляд, несколько самых главных пассионарных проектов. При этом полагаем уместным их условную диверсификацию на созидательные и событийные.

Безусловно, самым важным пассионарным созидательным проектом Президента является Республика Казахстан. Наша страна узнаваема, уважаема и признана во всем мире как авторитетное и состоявшееся государство.

Совершенно эксклюзивным проектом стало возведение блистательного бриллианта Казахстана – евразийского мегаполиса Астаны. Столица сегодня – это динамичный дух и национальная гордость страны.

Во внешнем треке Елбасы генерирует пассионарные проекты в контексте регионального и глобального континуума.

Чтобы сохранить экономические, социальные и культурно-гуманитарные связи на разрушившемся постсоветском пространстве, Глава государства инициирует создание СНГ. Благодаря этому шагу продолжает жить уникальное культурно-информационное пространство.

Вливая новую жизнь в Содружество, Президент страны Нурсултан Назарбаев выступает с предложением о создании Евразийского экономического союза. Сейчас это интеграционное объединение с населением более 180 млн человек стало важным игроком на евразийском пространстве.

Сегодня важнейшим глобальным проектом, стремительно набирающим свою мощь, является Шанхайская организация сотрудничества. Это тоже созидательная мысль Нурсултана Назарбаева совместно с экс-председателем КНР Цзян Цзэминем. ШОС сегодня – это, собственно, пол-Земли.

Что касается пассионарных проектов событийного характера, то, по нашему мнению, к числу основных можно отнести следующие.

Несомненно, одним из таковых является проведенный в Астане в 2010 году саммит ОБСЕ. Он состоялся после 11-летнего перерыва. Итогом работы стала Астанинская декларация, которая подтвердила необходимость продолжения работы по всем трем измерениям – военно-политическому, экономико-экологическому и человеческому. В мировом политическом лексиконе появился концепт «Дух Астаны»,

obalarının büyük sayılarda hayvan alışverişi yaptığı, göçebe çadırlarının kurulup çözüldüğü bir merkezdir. İpek Yolu üzerinde bir istihkâmdır. Kadim zamanın pazarları, süt ürünlerinin (kımız, şubat, ayran, kurut, kaymak vb.) çeşitliliği ve bolluğuyla ün salmıştır. Adındaki "ak" ile kastedilen süt ve ürünleri; "Ak mola" adını alması bu süt bolluğundandır.

Yaklaşık 100 bin nüfuslu Akmola (1961'e kadar Akmolinsk, 1961 ile 1992 arasında Tselinograd, 1993 ile 1998 arasında Akmola) 10 Aralık 1997'de Kazakistan Cumhuriyeti'nin başkenti ilan edildiğinde adını yine gördüğü işten aldı: "Astana" yani başkent! Burada bir parantez açmak yararlı olacak: Astana, Osmanlı İstanbul'unun adlarından Asitane'yi çağrıştırır, hatta "asitane"nin "payitaht" yani başkent anlamına geldiği yazılır çizilir ama Farsça "asitan; eşik, dergâh" sözcüğünden gelen bu ad, Osmanlı döneminde bü-

yük tekkeler için kullanılırdı; oradan yaygınlaştı.

Astana'da konuştuğum Kazakların kimine göre askeri strateji gereği, kimine göreyse demografik nedenlerle başkent buraya taşındı. Garip bir inatları vardı tanıştığım Kazakların; ülkenin güney sınırındaki Almatı'nın Çin'e çok yakın olması nedeniyle başkentin kuzeye taşındığını söyleyenler başka sebep kabul etmiyor. Kuzeyde Alman ve Rus nüfus karşısında zayıf kalan Kazak sayısını artırmak için buranın başkent yapıldığını düşünenlerin de başka gerekçeye ihtiyacı yok. "Ülke dışından getirilen 3 bin 500 Kazak daha yeni yerleştirildi Astana çevresine." (Nazarbayev'in ülke dışındaki Kazakları Kazakistan'a geri çağırdığını henüz Astana'ya gelmeden önce de duymuştum. Çin Moğolistan, Türkiye başta birçok Kazak, çeşitli ülkelere dağılmış durumda.) Belki her iki nedenle, belki dillendirilmemiş başka nedenlerin de etkisiyle başkent, Almatı'dan kuzeyin bu rüzgârlar kavşağına taşındı. Ama bir konuda herkes hemfikir! Kazakistan'ın kurucu devlet başkanı Nursultan Nazarbayev, başkenti güneyden kuzeye taşırken Türkiye'yi örnek gösterdi: "Onlar başardığına göre biz de başarabiliriz." Böylece 1991'in 25 Aralık'ında ilan ettikleri bağımsızlıktan altı yıl sonra bir önemli değişimi gerçekleştirip başkenti Almatı'dan Astana'ya taşıdılar.

означающий консолидацию и созидание.

Другим успехом Казахстана стало проведение 7-й зимней Азиады. Впервые в истории Азиатских игр была проведена Эстафета Олимпийского огня, которая за 20 дней прошла по всем регионам страны с участием более тысячи факелоносцев. В общекомандном первенстве наша страна заняла первое место, завоевав 70 медалей, в том числе 32 золотых. Абсолютный успех!

Зимой нынешнего года наша страна приняла зимнюю Универсиаду. В ней участвовали 2 000 спортсменов из 57 стран мира. Казахстан в итоговом зачете занял второе место, опередив 55 государств планеты. Мы еще раз показали миру, что можем не только достойно проводить крупные соревнования мирового масштаба, но и с блеском побеждать в них.

И наконец, один из ключевых национальных проектов Казахстана, который мы сейчас воочию наблюдаем – «Астана ЭКСПО-2017». Это первая специализированная выставка на территории СНГ и Восточной Европы. В ней участвуют 115 стран и 22 международные организации. Открывая глобальный форум, Президент Казахстана Нурсултан Назарбаев сказал: «Это новая вершина в продвижении нашей страны и национального бренда «Казахстан» в глобальном пространстве. Заявляя тему «Энергия будущего», мы рассчитываем оказаться в самой сердцевине научного прогресса».

На выставке представлено более 130 экспозиций стран и международных организаций. В рамках ЭКСПО планируется проведение ряда крупных международных мероприятий. Уже прошли Астанинский экономический форум, Совет иностранных инвесторов. Осенью будет организован саммит Организации исламского сотрудничества. Всего будет проведено более 6 тыс. мероприятий.

Так, в частности, по линии Национальной комиссии по делам женщин и семейно-демографической политике в рамках выставки в августе-сентябре пройдет Международный форум «Женщины за энергию будущего», в котором примут участие более 300 делегатов из разных государств мира. Участниками станут женщины-лидеры из стран ШОС, Евразийского экономического союза, Центральной Азии, СНГ, дальнего зарубежья, авторы энергоэффективных инноваций, видные мировые ученые в области «зеленой» экономики, представители госорганов, казахстанская женская общественность.

На форуме будут широко обсуждаться роль и вклад женщин в продвижение инновационных идей в сфере альтернативной энергетики и «зеленой» экономики на основе эффективного партнерства государства, бизнес-сектора и гражданского общества.

Будут презентованы новые достижения женщин в сфере альтернативной энергетики и «зеленой» экономики, также планируется обсудить вопросы вовлечения женского предпринимательства Казахстана в развитие

Astana'nın başkent olarak henüz 20 yaşına bile girmediği halde nüfusunu neredeyse on kat artırdığı gözleniyor. Genç ve dinamik bir nüfusa sahip kent hâlâ yoğun göç alırken doğum oranının yüksekliğiyle de dikkat çekiyor. Bir gün sokakta yürürken "Ne çok çocuk var Astana'da" dedim. Çevirmenim gülümsedi "Az bile. Bizde on çocuğun üstünde yapılırdı eskiden. Şimdi üç dört tane ancak yapılıyor. Benim bir oğlum var. En az üç çocuğum olsun isterim."

Evine konuk olduğumuz, rehberimiz Asyel'in arkadaşı Bayan Anar Tursagatova ile kocası Niyazibek'in de üç çocukları var. Televizyonda çizgi film izleyen Yilnaz sekiz, Kunsulu altı, salonun içindeki açık mutfağın evyesi altındaki alçak çekmeceyi açıp içine girerek şirinlik yapan Serikjan ise henüz bir yaşında. Otuzlu yaşlarındaki genç çift, çocuk denecek yaşta evlenmiş. Onların öyküsü, ekmeğini Astana'da arayan pek çok kişinin de öyküsü. Beş yıldır Astana'dalar. İlk geldiklerinde iki oda bir salonlu, yaklaşık 80 metrekarelik evi bir başka aileyle paylaştıkları için çocuklar, 1400 kilometre mesafedeki Ucrar'daki babaannelerinde kalmış. İki ailenin toplam kirası 500 dolar civarındayken her yıl katlanarak artmış. "Şimdi bu evin kirası 2 bin dolar" diyor Bay Niyazibek ve ekliyor; "yanımızdaki dairenin kirası 3 bin dolar. Bu yüzden satın aldık biz de."

Bu fiyatlar Astana'da yükselen gökdelenlerle birlikte Sovyet sisteminden yeni çıkmış bu coğrafyada kapitalizmin değerlerinin de hızla kök saldığını gösteriyor. Konuk olduğumuz ev, devlet binalarının ve anıtların bulunduğu merkez aksın yanı başında; evin bulunduğu siteyle aynı adı taşıyan çok yıldızlı bir de otel var sitenin girişinde. "Burada diplomatlar oturuyordu ilk yapıldığında" diyor Bay Niyazibek. Diplomatlar şimdi villa türü müstakil evlere rağbet ediyor Astana'da.

Devletin başkenti kurarken memurları çekmek için yapıp kendi isteğiyle buraya atananlara verdiği dairelerin bulunduğu silindirik binalarıyla dikkat çeken site, şehrin kalbinde kalmış bugün. Ama yeni gelenlerin şehre 15 kilometreden fazla yaklaşması pek olanaklı görünmüyor. Bizim Toplu Konut İdaresi'ne (TOKİ) benzer ama biraz daha karmaşık bir yapıya

«зеленой» экономики, в реализацию глобальных инициатив ООН «Устойчивая энергия для всех» и Программы партнерства «Зеленый мост».

Особо хочу подчеркнуть, что главный тезис форума – женщины планеты выступают за энергию будущего, применяемую только лишь в мирных целях. Использование новой энергии на принципах пацифизма является выражением твердой поддержки женским сообществом Казахстана инициативы Президента страны Нурсултана Назарбаева об участии женщин в миротворческих процессах. Это актуальный призыв к глобальному женскому сообществу по активизации его участия в миротворчестве.

Как известно, сегодня мир вступает в новую эру – индустрию 4.0, которая характеризуется массовым внедрением киберфизических систем в производство. Одной из составляющих наступившей модернизации является переход к возобновляемым источникам энергии (ВИЭ). Что же сегодня происходит в мире в этом плане?

В мировом энергобалансе доля возобновляемой энергии уже составляет 24%. По прогнозам экспертов, этот показатель вырастет до 40%. По состоянию на 2015 год свыше 170 стран поставили цели по развитию ВИЭ. В ряде государств все производство энергии приходится на ВИЭ, например в Лесото 100%, в Непале 99,4%, в Исландии 99,9%. Самое большое количество стран со значительной долей ВИЭ находится в Африке и Южной Америке. ВИЭ слабо развиты на Ближнем Востоке. Ветряные и солнечные электростанции занимают наиболее значительную долю в ЕС и США, гидроэнергетика имеет наибольший удельный вес в Африке и Южной Америке.

В 2015 году основными странами, где расположены наиболее обширные мощности для генерации энергии из ВИЭ, стали ЕС, США и Китай. На них приходится около 72% производства солнечной энергии, 84% ветровой генерации, 46% мощностей ГЭС, 64% генераторов на биомассе, 42% геотермальных мощностей и 54% приливных электростанций.

Как известно, Казахстан в нынешнем году приступил к реализации Третьей модернизации, главным содержанием которой является создание новой модели экономического роста. Несмотря на огромную энергодостаточность, Главой государства поставлена задача активно переходить на ВИЭ, чтобы развивать чистые технологии и чистую энергетику.

ВИЭ позиционируются Казахстаном в качестве одного из векторов развития энергетического комплекса. Как известно, потенциал возобновляемых источников энергии в нашей стране весьма высок.

Казахстан как страна, стремящаяся войти в топ-30 развитых государств мира, приняла Стратегию «Казахстан-2050», где Президентом поставлена задача по развитию альтернативных и возобновляемых источников энергии, на которые к 2050 году должно приходиться не менее 50% всего совокупного энергопотребления.

sahip Samruk Kazina (Simurg Hazinesi!) hem bireysel kredi veriyor, hem de kendi yaptığı, çeşitli gelir düzeylerine yönelik konutları uygun fiyatlarla dağıtıyor. Şehir merkezine yaklaşık 15 kilometre mesafede, 60 metrekarelik bir ev, 100 bin tenge geri ödemeli 12 yıllık sabit faizli krediyle alınabiliyor. Bir memurun ortalama maaşı da yaklaşık 100 bin tenge. Elektrik, su, ısınma, mutfak gazı, telefon, internet vb. faturaların aylık tutarının toplamı ise yaklaşık 20 bin tenge. Ama yaz aylarında ısınma ihtiyacı olmadığı için bu gider dörtte bir oranında azalıyor.

Sovyet kentlerini birbirine bağlayan demiryolu ağının kavşak noktasına kurulan eski Astana'nın kalbi, tarihi tren garıdır dense yanlış olmaz. Eski tren garının yanına yeni bir gar binası, ilk başkent olduğunda birkaç kamu binası yapılmış ama İşim Nehri'nin öteki yakasında yükselen yeni Astana'dan gözle görülür biçimde ayrılıyor. Gökdelenlerin yük-

Сегодня в этом плане наша страна является лидером в СНГ. Мы первыми в Содружестве приняли Концепцию перехода к «зеленой» экономике, Экологический кодекс. Обозначены конкретные индикаторы: довести долю альтернативной энергии с нынешних 0,8 до 3% в 2020 году, до 30% – в 2030 году и до 50% – в 2050 году.

На сегодня в Казахстане уже работают 50 предприятий ВИЭ. Наиболее крупные из них – это солнечная электростанция (СЭС) «Бурное» в Жамбылской области мощностью 50 МВт, ветроэлектростанция (ВЭС) в Акмолинской области – 45 МВт, ВЭС в поселке Кордай Жамбылской области – 21 МВт.

На базе Астана ЭКСПО в республике будет создан Международный центр по развитию «зеленых» технологий и инвестиций. До конца 2020 года планируется ввести в эксплуатацию порядка 53 объектов ВИЭ, в том числе 23 ВЭС,

seldiği; anıtların, Kazakistan bayrağındaki "koçboynuzu" motifiyle bezenmiş granitlerle döşeli yaya bölgelerinin ve fıskiyeli havuzların süslediği yeni şehrin merkezi ile tren garı çevresindeki eski kesim arasında yapılan bir yolculukta, araçtan inmeden bile iki farklı yüzyıl, iki farklı dünya arasındaki geçiş görülebiliyor. Yeni Astana'daki "lego kent"te dolaştığım duygusu, eski Astana'da yerini terk edilmiş bir kentte dolaştığım duygusuna bırakıyor.

Sovyet döneminden kalma merkezi sıcak su şebekesinin açıktan giden boruları gerçeküstü bir kent dekoru gibi. Kışın sıcaklık eksi 45 dereceye düştüğünden kalın yalıtım gereçleriyle sarıldığı için heybetli bir görünüme bürünen sıcak su borularının dış yüzeyi tenekeyle kaplı. Astana'da birçok binayı hâlâ bu sisteme bağlı kaloriferler ısıtıyor. Eski Astana'yı yenisinden ayıran özelliklerinden biri de Astana Büyük Çarşısı ve pazaryerleri… Buralarda meyve sebzeden giyime; kurutulmuş, füme her türlü etten plastik zerzevata birçok şeyi bulmak mümkün.

17 СЭС и 13 ГЭС. Реализация этих мер позволит Казахстану войти в число ведущих стран мира по развитию «зеленой» энергетики.

Сегодня драйвером и флагманом «зеленого» развития в нашей стране является Астана, своим современным обликом олицетворяющая инновационное будущее республики. Как известно, еще в 2014 году Правительством страны была поставлена задача по вхождению столицы в топ-10 лучших городов мира до 2050 года. Сегодня она системно и последовательно движется к намеченной цели.

Достижение этой планки немыслимо без всестороннего развития экономики мегаполиса. Одним из ключевых показателей в этом плане является энергоемкость. Акимат города сегодня реализует Комплексный план энергосбережения и повышения энергоэффективности Астаны. При его разработке был рассмотрен опыт лучших мировых практик в области энергосбережения и повышения энергоэффективности Канады,

İlk Binayı Türkler Yaptı

İşim Nehri'nin kuzeyindeki eski şehirden güneydeki yeni şehre yaklaşırken Sovyet döneminden kalma apartmanların da elden geçirildiği dikkatten kaçmıyor. Kazakların, yeni başkentlerini altyapısı, mimarisi ve finansal kurumlarıyla dünya şehri olarak kurgularken şehir mobilyasından yapıların yüzey kaplamalarına, alışveriş merkezlerinin, opera benzeri kamu yapılarının tasarımına kadar hemen her yerde Kazak kültüründen geleneksel motifleri kullandığı dikkat çekiyor. Öyle ki Cumhuriyet Caddesi üzerindeki eski apartmanların prekast (beyaz çimentoya

çeşitli lifler katılarak yapılan cephe kaplaması) giydirmelerinde hep aynı geleneksel Kazak motifinin kullanılması bıkkınlık verecek düzeye ulaşıyor!

Bizi evinde konuk eden Niyazibek Tursagatova "Türkler 1997'de ilk geldiklerinde 25 katlı bir bina yaptılar" diyor. "Ama bence Türkler inşaatın yanı sıra asıl otellerdeki hizmet kalitesini yükselttiler. Otel işletmeciliğinde çok iyiler." Uluslararası otellerden alışveriş merkezlerine kadar birçok eserde Türk şirketlerinin imzası var. Yedi yıldır Astana'da çalışan inşaat mühendisi Nuh Atay, Türk firmalarının daha çok ihaleyle alınan stadyum, kongre merkezi vb. devlet yatırımlarında etkin olduğunu söylüyor. Bu ihalelerde Türklerden sonra Arnavutların etkinliği dikkat çekiyor. Türk şirketlerinin Astana'da, inşaat sektöründeki etkinliğinin oranını sorduğumdaysa Nuh Bey'in yanıtı "Yüzde beş, on arasında" oluyor. Bugünlerde Korelilerin bir apartman grubunu bitirmek üzere olduğu Astana'da dünyanın birçok ülkesinden girişimci, inşaat sektöründen pay almaya çalışıyor ama dışarıdan gelenler arasında üstünlük hâlâ Türklerde. Yerli Kazak firmalarının etkinliği ise yüzde 80'lere ulaşmış durumda. Nuh Bey'e zemin yapısını sordum. Şehrin yer yer gölleşmelerin gözlendiği batıya doğru gelişmesi durup güneye doğru mu yönelmişti? Gülümseyerek şöyle dedi: "Hayır, şehir batıya doğru büyümeye devam edecek. Gördüğünüz bütün bu binalar sulak alanlar üzerine yapıldı. Yaza doğru o su birikintileri büyük oranda kurur. Burada nereye kazma vursanız iki, iki buçuk metreden su çıkar. Sağlam zemin bulunana kadar bazen sekiz, on metстран Скандинавии, Германии, Китая, Сингапура и других. Одним из приоритетов является развитие ВИЭ и внедрение перспективных энергосберегающих технологий.

В рамках подготовки к ЭКСПО-2017 была проделана большая работа по реализации проектов установки малых форм ВИЭ. В этих целях был скрупулезно изучен передовой опыт ОАЭ, США, Китая, стран Восточной Европы.

Сегодня в Астане уже установлены малые формы ВИЭ 18 типов. Выработанная электроэнергия направлена на уличное и парковое освещение, что позволило снизить нагрузку на городские сети и бюджет. Успешно эксплуатируются пешеходные переходы с подсветкой места движения – это уже определенный вклад в улучшение дорожной обстановки.

Обслуживание закрытых остановок переведено на автономное путем установки на их крышах солнечных панелей, позволивших обеспечить электроснабжение и отопление объектов. В местах отдыха жителей и гостей столицы установлены устройства «Пальмы», работающие на солнечной энергии и обеспечивающие свободный доступ к подзарядке электронных гаджетов.

Территории парков и скверов освещают светильники с солнечными панелями и ветрогенераторами. Они оснащены светодиодными лампами с чипом CREE LED, которые обеспечивают высокую продолжительность службы и экономию электроэнергии.

При выезде из международного аэропорта многие, наверное, успели заметить устройство «Цветок» для сбора солнечного света, которое вырабатывает электроэнергию и передает ее в городскую сеть.

Около центрального цирка города ярко горят декоративные светильники в виде НЛО на опорах, которые обеспечивают сами себя электричеством. В основных местах отдыха установлены изделия «Деревья» с ветрогенераторами, «Солнечные цветки» – все они казахстанского производства. Также переведено на работу от ВИЭ уличное освещение на проспекте Туран, улице Ұлы Дала. На этих же улицах установлены светофоры с солнечными панелями для обеспечения себя электричеством.

А у кольца «Аэропорт» работает «установка Болотова» с ветрогенераторами, которые даже при слабом ветре вырабатывают достаточное количество электроэнергии.

В районе комплекса стадионов по проспекту Кабанбай-батыра вечерами светло от эко-фонарей, работающих на солнечной энергии и производящих к тому же фильтрацию воздуха. В местах общественных спортивных площадок для поддержания здорового образа жизни и занятий физической культурой установлены тренажеры «Эко-фитнес», «Эко-лежаки». Самое интересное, что они также вырабатывают электроэнергию.

Вот такие практические шаги сделаны

re kazık çakılarak iniliyor. Sonra yapılacak binanın yüksekliğine göre uygun temel atılıyor. Suyun üstüne kurulmuş bir şehir burası." Astana'da son yılların modası ise Türkiye'de de İstanbul Boğazı'nın ya da Topkapı Sarayı'nın benzerini yapmak gibi örneklerini gördüğümüz konut projeleri. Moskova'daki üniversitenin benzerinden Londra ya da Paris evlerine birçok proje bu pazarlama tekniğiyle satılıyor.

Sayısız fuar, festival, uluslararası müzik yarışmasına ev sahipliği yapan Astana'yı, UNESCO 1999'da "Dünya Şehri" unvanıyla taçlandırdı. Baş döndüren bir hızla gelişen başkentte, Gorki Akademik Devlet Tiyatrosu ve Saken Seyfullin Müzesi gibi bir kısmı eski şehirde bulunmakla birlikte birçok sanat, kültür ve spor merkezi var. Çağdaş Sanatlar Müzesi, Devlet Başkanlığı Kültür Merkezi, Sanatçılar Evi, Bayseyitova Ulusal Opera Bale Tiyatrosu, Kazak Müzik Drama Tiyatrosu vb. liste uzayıp gidiyor. Astana, İstanbul'da 2010'da toplanan "Türk Dili Konuşan Ülkeler Zirvesi"nde alınan kararla, "2012 Türk Dünyasının Başkenti" unvanını aldı. Dünyanın en büyük şantiyelerinden biri olarak nitelenen Astana'da Expo 2017'nin hazırlıklarının, inşaat faaliyetini iyice hızlandırdığı görülüyor. Eski Sovyetler Birliği'nden gelen bir ülkede ilk kez yapılacak ve "Geleceğin Enerjisi" temasının işleneceği uluslararası fuara yaklaşık 100 ülkenin katılması; kente 2-3 milyon ziyaretçi gelmesi bekleniyor.

İnşaat Astana'da önemli bir sektör ama kentin ekonomik etkinliğinde yeraltı madenleri, tarım, turizm, ileri teknoloji, akademik yaşam ve tıbbi çalışmaların da hatırı sayılır katkısı var. Örneğin birkaç sene öncesine kadar yapılamayan organ nakilleri artık Astana'daki hastanelerde yapılabiliyor. Kazakların, ülkenin başka kentlerinde bulamadıkları sağlık hizmetinden parasız yararlanabildiği büyük hastaneler var başkentte.

Sovyet döneminden henüz çıkmış ve uluslaşma yolunda kendine yeni bir yön çizerken geçmişiyle bağını sağlayan zayıf köklerini de güçlendirme gereksinimi duyan Kazaklara eski bir masaldan esinle yeni bir gelecek düşü vermiş Nazarbayev. İşim Nehri'nin sağ yakasına kurulu, demiryolu kavşağındaki bu daçalar kentinin daha eski mazisinde bozkırı nal sesle-

уже сегодня. Системно, последовательно и четко. А впереди у нас не менее динамичное и увлекательное будущее. Астана стремительно и осмысленно продвигается к статусу одного из самых интеллектуальных городов мира.

Когда-то известный английский писатель, лауреат Нобелевской премии Редьярд Киплинг утверждал, что Запад и Восток никогда не сойдутся.

Однако детище Елбасы своей философией развития, неповторимой урбанистической культурой, синтезировавшей в себе веяния практически всех основных мировых цивилизаций, дает совершенно другой ответ. Поэтому сегодня Астана стала одним из авторитетных глобальных мегаполисов, таких как Нью-Йорк, Париж или Лондон. Столицу Ұлы Дала Елі многие считают желанным местом для проведения крупных международных форумов. Мы создали даже диалоговую площадку для лидеров мировых и традиционных религий, до этого никогда не садившихся за один стол.

Проходящая сейчас в нашей стране Международная выставка «ЭКСПО-2017» – яркое свидетельство триумфа стратегически выверенной, современной государственной политики Первого Президента Казахстана, еще одно мировое признание высочайшего авторитета нашего Лидера.

Известно, что каждая международная выставка обязательно оставляет в истории свой неизгладимый след – в виде технических и технологических достижений, уникальных проектов. Так, к примеру, первая выставка, состоявшаяся в 1851 году в Великобритании, подарила миру Хрустальный дворец, весь из железа и стекла. Знаменитая Эйфелева башня, построенная специально для выставки 1889 года, стала визитной карточкой Парижа. А уникальный жилой комплекс «Хабитат-67» в Монреале, возведенный к ЭКСПО-67 из наращенных друг на друга 354 кубов, является достопримечательностью всей Канады.

Посетив нашу выставку «ЭКСПО-2017», я пришла к мысли о том, что центральный объект – павильон Казахстана «Нур Алем» – в будущем станет одним из символов не только Астаны и Казахстана, но и всего мира.

Он является единственным в мире зданием, представляющим собой сферу законченной формы диаметром 80 м. На объекте применены новейшие фотоэлектрические технологии, которые вырабатывают электроэнергию без нарушения футуристического дизайна. Бесшумные ветрогенераторы, не зависящие от направления и колебаний ветра, обеспечивают сниженное потребление электроэнергии из сети. «Нур Алем» – это идеальный пример здания «Энергии будущего», не просто ярчайшее украшение выставки, это уже целый бренд.

Думаю, что Астана ЭКСПО-2017 станет не просто символом новой энергии, энергии будущего, а явит собой точку отсчета нового

riyle çınlatan göçebe Kazaklar ve onların eski beyleri, hanlarının anısı var.

Uçuşan insanların şehri Astana yılın her günü rüzgârlı. Paris'in Seine Nehri'ne özendiği her halinden belli İşim'iyle; mimarisi, sosyal ve kültürel yaşamıyla uçsuz bucaksız bataklığın kenarında sivrisineklerin kuşatmasındaki 19. yüzyıl kentinden yaratılan bir dünya şehri. Sovyetler Birliği'nin dağılmasıyla bağımsızlığını ilan eden Kazakistan'ın yeni başkenti Astana, bir masal kuşunun, Samruk'un getirip şehrin orta yerine bıraktığı altın yumurtadan pay alma umudunun da öbür adı.

Orta gelir düzeyinde bir Astanalının mutluluğu ve gelecek kaygısı taşımadığı, birer yaş arayla sahip olduğu üç, dört çocuktan da belli oluyor. Savaş oyuncaklarının sergilendiği, Nazarbayev'in de konuşacağı Asker Bayramı için 7 Mayıs 2014 günü tören alanına gittim. Alana yaklaşınca beliren buğulu atmosfere bir anlam veremeyince rehberime sordum. "Orası sisli mi, bana mı öyle geliyor?" Rehberimin, töreni mahvetmemesi için sabahın erken saatlerinde yağmur yüklü bulutların jetler tarafından yere indirildiğini söylemesiyle kafamda günlerdir taşıdığım o soru da yanıtını buldu. Astanalıların bir gün, bütün şehri kaplayacak ve onlara rüzgârsız bir dünya getirecek kalkana neden inandıklarını anladım.

Yazı: İbrahim Baştuğ

пассионарного прорыва человечества в технике и технологиях на пути к дальнейшему прогрессу. Благодаря этому проекту выдающегося пассионария современности – Президента страны Нурсултана Назарбаева Республика Казахстан поднялась еще на одну из сияющих вершин глобального Олимпа.

Полагаю, что блистательный проект Главы государства – Астана как мегаполис, опережающий свое время, сегодня является центром пассионарного напряжения всего Казахстана.

Реальность такова, что наша страна, реализующая формат инклюзивного и устойчивого развития, признана всем миром лидером безъядерного движения. Казахстан является инициатором многих актуальных геополитических и геоэкономических инициатив. Де-факто, мы превращаемся в один из центров пассионарного напряжения в Азии. Учитывая, что XXI век признается многими экспертами столетием Азии, Казахстан также становится одним из центров глобальной пассионарности.

Когда-то, в Новое время, в Европе говорили: «Ex oriente lux» (Свет идет с Востока). Это означало, что с Востока идет мудрость. Думаю, что сегодняшние достижения Казахстана, актуальные мировые инициативы, приверженность делу глобального сотрудничества и мира, признание Астаны как одного из глобальных центров дают все основания сказать: «Ex Astana lux». Свет идет из Астаны!

Гульшара АБДЫКАЛЫКОВА
Государственный секретарь
Республики Казахстан

Rövşen Memmedoğlu

Kör dünyamız

O kadar kör olmuş ki, tek varlık, tek inancımız Üce Allah'a inanan müslümanların ölümüne ne acıya bilir, ne ağlıya bilir...

Bin türlü zülümle karşı karşıya gelen bizlerin ne ahını duyur, nede azabını görür. Kulakları da sağır olmuş dünyamızın.

Belki de görüyör, belki de duyuyor, ama artık Ağaların kölesine çevrilmiş bu dünyamızın kendiside ilaçsız. Kendisini oyuncağa çevrilmiş ve zülümün içine atmışlara ne gücünü gösterebiliyor, nede bir söz diyebiliyor.

Otuz seneye yakındır ki müslümanları açık açığa gizletmeden, korkmadan öldürenlere, yok etmek isteyenlere ne bir hukuk var nede bir ceza. Karabağ yandı...Irak yandı...Mısır yandı...Filistin yandı.. Şimdi de Miyami yanıyor.

Hastalara, kadınlara, yaşlılara işkence göz göre gmre çocuklara işkence...

Ne vicdan sızlıyor, ne yürek ağlıyor. Nasıl da sızlasın? Nasıl da ağırsın? Çünkü tahtaya, taşa tapan bunu yapan. İnancı olmayan bunu yapan.

Neden müslümanlar hedefte? Dinimizi bin bire yere böldüler. Kardeşler arasında kan davası saldılar. İsmimizi terorist koydular. Kuranı-Kerimi'mizi yaktılar. Daha neler etmediler ki – kanımıza susadılar. Çocuk başı kesmek, kadın gözü ovmak, yanlız kafirler bunu yapabilir.

Dünyayı yönetenler müslüman kan içmektedir. Ama bu dünyayı yaradan bir varlık var o da Üce Allahı'mız. Onun bazen gec ve güç yapabildiğini biliyoruz. Hak nazili incelir, ama üzülmez. Er ve gec zalim kendi tuzağına düşecektir.

Müslümanlar sahipsiz değil, onların da devletleri, gücü vardır. Bunu söylerken son 12-15 yılda bu gücü gösteren ve onun Cumhurbşkanı Sayın Recep Tayip Erdoğanımız vardır. Mazunların yanında yer alan Sayın Cumhurbaşkanımız son sözünü henüz söylememiştir.

Bugün de Mayamide yaşayanların müslümanların yanındadır. Tek kendisi değil, tek Türkiye devleti değil, ailesi de ordadır.

Eşi Emine Erdoğan Arakan göçmenlerin yanındadır. Bu görüşten çekilen resimlere insan olan göz yaşı dökmeden bakamıyor. "Çağdaş zamanımızda baş veren bu vahşiliğe inanamıyorum," diyen Emine Erdoğan, " ve bu mesuliyuet herkesin omuzundadır".

Müslümanların soykırımına başlamış diyebiliriz. Günahımız ne, suçumuz ne? Allah'a olan inancımız mı? Peyğamber'e olan sevgimiz mi?

Biz müslüman olarak bütün dinlere sevgiyle yanaştık, biz müslüman olarak bütün kültürlere sevgiyle yanaştık. Kimseye fark koymadan kardeş olmaya çalıştırk, dost olmaya çalıştık.

Bahçelerde çiçek ekenlerden terorist olamaz, bahçelerinde bereket ekenlerin terorist olamaz.

Bütün bunları güzel bilenler bizim aksimizi göstermeye çalışıyorlar. Eğer büyük büyük devletlerin başında duran erkekler sesini çıkarmıyorsa, ama bu zülmün içine gitmeyi bacaran ve

haykırtıyla bu zülme son koyalım diyen Emine Erdoğan örnek değil mi? Bu mezunları bağrına basıp, kucak açan, yaralarına şıfalı ilaç olan bu müslüman bayanın sesini kar olmuş kularklar duymadı mı? Kör olmuş gözleri görmedi mi? Duydularda, işittilerde, gördülerde... Ama susuyorlar, neden? Çünkü bu zülmü yapanların arkasındadırlar.

Ama o gün gelecek, çocukların boğazına kurşun dökenlerin boğazlarına kurşunlar dökülecek. Nasıl ki şair demiş:

Gam eyleme deli gönül,
Ağlayanlar güler bir gün.
Rehme gelir zalim felek,
Göz yaşını siler bir gün.
Ne uyursun, gönül, uyan,
Var mı bu dünyada doyan?
Er obanı, ağlar koyan,
Cezasını çeker bir gün...

Zalmin zülmü, topu, tüfengi var ise meznunda Allah'ı var...

DATÜB

DÜNYA AHISKA TÜRKLERİ BİRLİĞİ

Ziyatdin KASSANOV profesör ünvanını aldı

Onu sık sık tribünlerden görmeye alışığız, onun inandırıcı ve samimi konuşmalarına alışığız, onun yardım etmesini bekleyen, gözlerinde son umutları olduğunu gören milletimizin arasında görmeye alışığız, onu bazen toplantılarda sessizce seyredirken görmeye alışığız, onu bazen içtenlikle, çocukça, ilham verici şeklinde konuşurken görmeye alışığız, bazen, korumasız kalanların haklarını sert bir şeklinde savunmasını görmeye alışığız. Onu aile kutlamaları sırasında, spor yarışmalarında, Cuma ve Bayram namazlarında görmeye alışığız. Onu, her kelimesini dikkatle dinleyen, onu şevkle izleyen, onun gibi güçlü ve önemli bir insan olmayı hayal eden gençlerin arasında görmeye alışığız. Bununla birlikte, onu ülkelerin Cumhurbaşkanları ve bakanları ile yan yana görmeye alışığız. Onun orada olduğuna ve olmalı olduğuna alışığız. Çünkü umutlarımızı ona bağladık, çünkü o bizim yüzümüz ve adımızdır, çünkü o bizim sesimizdir, çünkü o bizim liderimizdir!

Onu sık görmeye, statüsüne ve başarılarına alışan bizler, onun söylediği önemli kelimele-

ЗИЯТДИН КАСАНОВ – ПРОФЕССОР ТЕХНОЛОГИЧЕСКОГО УНИВЕРСИТЕТА.

Мы привыкли его часто видеть с трибуны, привыкли к его убедительным и проникновенным выступлениям, привыкли видеть его среди народа, ожидающего от него помощи людей, стоящих в очереди как за последней надеждой, мы привыкли его видеть на собраниях порой молчаливо наблюдающего, порой искренне, по-детски воодушевленно рассказывающего, порой жестко отстаивающего права незащищенных. Мы привыкли его видеть на семейных торжествах, на спортивных состязаниях, на пятничных и праздничных молитвах. Мы привыкли его видеть среди молодежи, которые жадно впитывают каждое его слово, боясь упустить суть, мы привыкли его видеть среди детей и школьников, восторженно смотрящих на него, мечтающих стать таким же важным и сильным. Наравне с этим мы привыкли видеть его бок о бок с президентами и министрами стран, мы привыкли, что он там и должен там быть, потому что на него мы возложили надежды, потому что он — наше лицо и наше — имя, потому что он — наш голос, потому что он — наш лидер!

Для нас, привыкших видеть его так часто, привыкших к его статусу и к его успехам, остаются незамеченными многие сказанные им значимые слова или благородные поступки. Мы пропускаем привычные для нас его достижения, потому что они для нас стали обычным делом. Потому что мы знаем, мы уверены он должен быть таким! Но как же тяжело быть лидером, как тяжело быть образцом, быть надеждой, как тяжело быть Зиятдином Касановым мы не знаем и никогда не задумываемся! Мы те, кто каждый день рядом, кто делит с ним удачи и невзгоды, мы его коллеги, соратники, идейные товарищи, родные и близкие, мы его народ, который ждет от него до сих пор чуда!

Мы сердечно признательны ему за заботу, за усердие, за доброту, за то, что он достойно ведет нас и представляет на международном уровне! Мы поздравляем его с полученным званием, желаем ему еще большего признания и понимания со стороны нас — народа, в поддержке, в доверии и в добром слове, в котором он нуждается. Мы знаем, мы видим, мы ценим, мы от

rini veya asil hareketlerini bazen fark etmiyoruz. Bizim için olağan olan başarılarını sıradan gelen bir şey gibi görüyoruz. Çünkü onun öyle olması gerektiğinden eminiz!

Ama bir lider olmak ne kadar zor! Bir ornek olmak ne kadar zor! Bir umut olmak ne kadar zor! Ziyatdin İsmihanoğlu olmak ne kadar zor! Hiç düşündünüzmü?! Tabiiki düşünmediniz ve ne kadar zor olduğunu da hiç bir zaman bilemeyiz.

Biz, her gün onun yanında olan, başarılarını ve zorluklarını paylaşan insanlarız. Biz Onun meslektaşıyız, yoldaşlarıyız, akrabasıyız, dostuyuz. Biz ondan mucize bekleyen onun milletiyiz!

Gayreti için, iyiliği için, layıkıyla yönlendirdiği ve uluslararası düzeyde milletimizi temsil ettiği için ona yürekten minnettarız.

Onun profesörlük ünvanını alışını tebrik ediyoruz. Her zaman onun yanındayız, biliyoruz, görüyoruz, takdir ediyoruz. Onun her zaman iyi olmasını kalbimizden diliyoruz!

Yüce Allah Onu her zaman korusun, seçtiği halk yolunu da açık etsin!

Ziyatdin İsmihanoğlu KASSANOV halkımızın adını her gün dahada yükseklere çıkarıyor. Onun Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Genel Başkanı ve Kazakistan Almatı milletvekili olarak yaptığı çalışmaları gözardı edilemez. Türk ve Kazakistan halklarının gelişmesi için çok büyük işler yapmaktadır.

Ziyatdin İsmihanoğlu KASSANOV, 2005 yılında Avrasya Üniversitesi Fahri Profesör ünvanı almıştır. 2013'te de Türkiye'de "Beykent" Ekonomi Üniversitesi'nde profesör oldu.

Ziyatdin İsmihanoğlu otel ve turizm sektörünün önde gelen temsilcisidir, ayrıca, yatırım grubunun başkanıdır.

Yakın zamanda Kazakistan Eğitim Bakanlığı Almatı Teknoloji Üniversitesi akademisyenler şurasının yüzde yüz oy birliği ile Profesör ünvanını aldı. Bu nedenle Ziyatdin İsmihanoğlu KASANOV'u bütün milletimiz adına kutluyor, başarılar ve verimli çalışmalar diliyoruz!

всего сердца желаем ему благополучия и пусть Всевышний бережет его и ведет на нелегком народном пути!

Зиятдин Исмиханович Касанов с каждым годом и каждым днем поднимает имя народа. Его широкая и благотворительная работа во Всемирной организации турок-ахыска (DATÜB), в Ассамблеи народа Казахстана и его работа как депутата Маслихата г. Алматы не может остаться незамеченной. Он делает все возможное для развития и становления турецкого народа и народа Казахстана в целом. На прошлой неделе Зиятдин Исмиханович был удостоен нового почетного академического звания профессора Алматинского технологического университета. До этого, в 2005 г он получил звание почетного профессора Евразийского университета, а в 2013 г. стал профессором Экономического университета «Бейнет» в Турции.

Зиятдин Исмиханович Касанов — видный представитель гостиничного и туристического бизнеса, кроме этого он является председателем инвестиционной группы. Защитив академическое звание профессора, ученым советом Университета было получено ходатайство от попечительского совета о присвоении ему академического звания профессора АТУ. В связи с этим мы от имени нашего народа поздравляем Зиятдина Исмихановича с его новым званием и желаем ему успехов и плодотворной работы!

DATÜB 15 Temmuz Programında

DATÜB Genel Başkanımız Sayın Ziyatdin Kassanov, 15 Temmuz hain darbe girişiminin sene-i devriyesinde, Milli Birlik yürüyüşü ve Şehitleri Anma programına katıldı.Program esnasında Dışişleri Bakanı Mevlüt Çavuşoğlu, Başbakan Yardımcısı Prof. Dr Numan Kurtulmuş ve Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'la görüşmelerde bulunan Kassanov, geçen sene olduğu gibi bu senede Milli Birliğimiz için sokaklarda olduğumuzun mesajını verdi.

Genel Başkanımız Ziyatdin Kassanov, Cumhurbaşkanı Sayın Recep Tayyip Erdoğan ile yaptığı görüşmede; "Sizlere Ahıskalıların selamlarını getirdim.15 Temmuz 2016 gecesi memleketimizin bütün ufuklarını karartmaya azmetmiş bir ihanet çetesi olan Fetullahçı Terör Örgütünün karşısında halkımızla beraber, Devletimizin ve siz değerli Cumhurbaşkanımızın yanında yer aldık. Bugün, yine o hain gecenin sene-i devriyesinde sizlerin yanında bulunmaktan büyük gurur duyuyor, Kazakistan'dan gelip bu programa katılarak Ahıska Türkleri olarak yanınızda olduğumuzu göstermek istiyoruz" diye konuştu.

Bu sebeple tekrar bu hain darbe girişiminde hayatını Vatanı için feda eden aziz şehitlerimize Allahtan rahmet, Gazilerimize uzun ömürler, yaralılara acil şifalar dileriz.

Allah bir daha Memleketimize böyle karanlık günler göstermesin!

ADIM ADIM VATANDAŞLIĞA DOĞRU!

Anavatanımız Türkiye'nin desteğiyle kurulmuş olan DATÜB, Genel Başkanı Sn. Ziyatdin Kassanov'un yönetiminde dünyanın farklı bölge ve ülkelerinde yaşayan Ahıska Türkleri'nin başta eğitim ve kültürel faaliyetler olmak üzere sorunlarına kalıcı çözümler getirmektedir.

DATÜB'ün kurulmasında ve faaliyetlerinin zenginleşmesinde Türkiye'nin ve bilhassa Cumhurbaşkanımız Sn. Recep Tayyip ERDOĞAN'ın büyük katkıları olmuştur.

Akabinde, yine Sn. Cumhurbaşkanımızın talimatlarıyla ve Başbakanımızın gayretleriyle Ahıska Türklerine vatandaşlık verilmesi çalışmaları Ahıska Türklerine gösterilen ilgi ve desteğin zirvesini teşkil etmiştir.

Vatandaşlıkta ilk adımlar

13. 04. 2016 tarihinde DATÜB Genel Başkanı Sayın Ziyatdin Kassanov Dışişleri Bakanı Sn. Mevlüt Çavuşoğlu ile İstanbul'da bir görüşme gerçekleştirmiştir. Görüşmede acil beklemekte olan konular görüşülmüş ve Genel Başkanımız beklenen isteklerin hızlandırılması konusunda Sn. Çavuşoğlu'ndan ricada bulunmuştur.

Türkiye dışında yaşayıp da Türkiye Cumhuriyeti vatandaşlığı almak isteyen Ahıska Türkleri de bulunduğuna işaret eden Çavuşoğlu, «O kardeşlerimize de vatandaşlık vereceğiz, çalışmalarımızı başlattık. Her zaman Ahıskalı kardeşlerimizin yanında olduk, bundan sonra da her zaman Ahıskalı kardeşlerimizin hem yanında hem de hizmetinde olacağız» değerlendirmesinde bulundu. Bu görüşmeden sonra Dışişleri Bakanlığı Kafkasya Dairesi Başkanlığı tarafından 20.04.2016 tarihinde DATÜB Genel Merkezimizi arayarak son gelişmeler hakkında bilgi verilmiştir;

Gelişmelerde Vatandaşlık çalışması başlatılmış olup, 4 Nisan 2016 tarihinde Dışişleri Bakanı Sn. Mevlüt Çavuşoğlu'nun imzasıyla İçişleri Bakanlığına gönderilmiştir. 13 Nisan 2016 tarihinde İçişleri Bakanı Sn. Efkan Ala'ya iletilmiş olup, Sn. Bakanın talimatıyla Nüfus ve vatandaşlık Genel Müdürlüğüne gönderilmiştir. Bu konuda teknik çalışma yapılması için Göç İdaresi Genel Müdürlüğünden ortak çalışma talep edilerek, hızlı bir şekilde sona yaklaşıldığını yakın bir zamanda bitireceklerini ifade etmişlerdir.

Daha sonra 22.04.2016 tarihinde Göç İdaresi Genel Müdürü Sn. Atilla Toros'un daveti üzere DATÜB Genel Sekreteri Fuat Uçar Ankara'daki Genel Müdürlükte istişare toplantısına katılmıştır. Toplantıda vatandaşlıkla ilgili hızlı bir çalışma yapılarak, Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürlüğü ile istişare halinde olup, Ahıska Türklerine vatandaşlık verilmesi konusunda görüş birliği sağlanmıştır. Vatandaşlık konusundaki çalışmalarda devletin kurumları ile görüşme yapmaya yetkili kurum DATÜB' olduğunu ifade etmişlerdir. Buda bizlerin böyle bir kuruma sahip olduğumuz için gurur vermiştir.

Hükümetimiz ile ilgili kurumların çalışmalarını hızlı bir şekilde devam ettirmekte olup, gelişmeler

oldukça sizleri bilgilendireceğiz ifadesinde bulunmuştu.

"FETÖ" terör örgütü

Malumunuz üzere 15 Temmuz 2016 tarihinde "FETÖ" terör örgütü tarafından Türkiye'ye yapılan, siyasi tarihimizde örneği olmayan alçakça darbe girişiminden dolayı, ülkemizin geçirdiği zor dönem esnasında biraz daha kendisine çeki düzen vermek üzere, Ahıska Türklerine vatandaşlık verilmesi konusu askıya alındı. Çünkü bu konunun devletin o kadar çalışması içerisinde anında işleme konulması tabi ki beklenemezdi. Alçak darbe girişiminde DATÜB Genel Başkanımız Sn. Ziyatdin Kassanov Kazakistan'dan Türkiye'ye hareket ederek İstanbul'da meydanlarda olduktan sonra Ankara'ya giderek TBMM'ni ziyaret eden Genel Başkan Bakanlarla, Milletvekilleri ve Ak Parti Genel Merkezinde Genel Başkan yardımcısını ziyaret ederek, Ahıska Türkleri ve Türk milleti ile el ele bu alçak darbe girişimin karşısında yerini almıştır. Şükürler olsun ki Türkiye darbeyi ezdi geçti… 15 Temmuz destanının zaferi yaşandı.

Artık geriye değil, ileriye bakma zamanı… FETÖ'ün ihanetini unutmayacağız, unutturmayacağız!

Ahıska Türklerinin çözüm bekleyen sorunları

DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov Başbakan Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu'na Türkiye'deki Ahıska Türklerinin yaşadığı sorunları 4 ana başlık altında sıralayarak çözümü için yardım talebinde bulundu.

1. Vatandaşlık Haklarımız: Yeni vatandaşlık kanununa göre bir yabancının Türkiye'de vatandaş olabilmesi için çalışma izni olmadan aralıksız Türkiye'de 5 yıl oturma şartı getirilmiştir. İnsanlar 5 sene çalışmadan nasıl yaşayabilirler? Oysa daha önceden Türkiye'de bir Türk soylunun 2 sene ikamet ettikten sonra T. C. vatandaşlığına müracaat etme hakkı var iken ne yazık ki bu hak yürürlükten kaldırılmıştır. Bizler 3835 sayılı kanunun gereğinin yerine getirilmesini talep etmekteyiz.

2. İkamet Tezkeresi: Ahıska Türkeri'nin oturma izin belgesi almaları için 70 yıl önceye ilişkin düzenlenmiş belgeler talep edilmektedir. Bu belgeleri ilgili ülkenin konsolosluğundan apostil edilmesi için kişi başı 500 ile 1000 ABD Doları masraf gerekebilmektedir. Yabancı makamlar bu tür belgelerin verilmesinde ayrıca birçok zorluk çıkarmaktadır. Bu konuda kolaylaştırıcı önlemlere acil ihtiyaç bulunmaktadır. Sınırların ötesinde tesadüfen kalan bu milletin evlatları olarak bunu istemeye hakkımız olduğuna inanıyoruz.

3. Çalışma İzni: Bizlere verilen ikamet tezkerelerine "Bu tezkere çalışma hakkı vermez" diye kırmızı bir mühür basılmaktadır. Biz kendi vatanımızda değil de başka bir ülkeye para kazanmak için gelmiş yabancı muamelesi ile karşı karşıyayız. Ahıskalı aileler Türkiye'de çalışamadıkları için maddi ve manevi açıdan psikolojik baskı altında kalmakta ve böylece yoksullaşmaktadırlar. Yeni Sosyal Güvenlik Kanuna göre her ay 18 yaş üstü kişi başı 214 TL prim ödemeleri gerekmektedir. Bu bağlamda 4 kişilik bir aile ikamet tezkeresinde çalışma izni olmadığı takdirde, 856 TL parayı ödemek zorunda kalmaktadır. Çalışma hakkı tanınması halinde insanlarımız kimseye muhtaç olmadan ailesinin geçimini sağlayabilir ve ülkemize de yararlı olabilirler. Ancak çalışma izni olmaksızın aşılması imkânsız zorluklar ile karşı karşıyayız.

4. Emeklilik Hakkımız: Bütün dünyada, belli bir süre çalışmış insanlara vatandaşı olduğu ülkenin Anayasal haklarının öngördüğü emeklilik hakkı tanınıyor ve belli bir miktar maaş bağlanıyor. Türkiye de ise Eski Sovyet ülkelerinde 25-30 yıl çalıştığına dair ellerinde noter onaylı çalışma belgeleri olmasına ve Türk vatandaşı olduğu halde Ahıska Türklerine böyle bir hak tanınmamaktadır. Anavatanımızdan 65 yaşını geçmiş yaşlılarımıza emeklilik hakkı tanınması için gereken adımların atılmasını talep etmekteyiz.

Şeklinde taleplerini dile getirdikten sonra «Sayın Başbakanım, TBMM'de 1992 yılında yürürlüğe giren 3835 sayılı kanununa göre iskânsız göç etmiş ve vatanımız Türkiye'ye yerleşmiş Ahıska Türklerinin yukarda ifade ettiğimiz sorunlarının ve bu kanun çerçevesinde yeniden ele alınarak çözüme ulaştırılmasını arz etmekteyiz» diyerek istekte bulunulmuştur.

Başbakan Davutoğlu, Kassanov'u dinledikten sonra yazılı olarak sunduğu bu talepleri ilgili kişilere direktif vererek konuların araştırılması ve yeniden yasalara uygun bir şekilde Ahıskalıların

bu sorunlarının çözülmesini istedi.

Erzincan'da Sn. Başbakanımızla önemli buluşma

06.11.2016 tarihinde Başbakan Sn. Binali Yıldırım Erzincan'da Ahıska Türklerinin yerleştirildiği Üzümlü ilçesinde düzenlenen Doğalgaz Dağıtım Törenine katıldı.

Başbakan Törenden sonra: Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Genel Başkanı Sn. Ziyatdin KASSANOV ve DATÜB Genel Sekreteri Fuat UÇAR'la bir görüşme gerçekleştirdi. Görüşmede Sn. Başbakanımız Ahıska Türkleri kardeşlerimizin durumlarının nasıl olduğunu sorarak, selamının iletilmesini istemiştir.

DATÜB Genel Başkanı ve Genel Sekreteri Başbakanımıza Ahıska Türklerinin sorunları ve istekleri hakkında bilgi vererek konuyla ilgili dosyayı Sn. Başbakanımıza teslim edildi.

Başbakanımıza sunulan dosyada acil taleplerimiz içerisinde,

a) 2009 yılından beri Türkiye'de ikamet eden vatandaşlık alamayan Ahıskalı halkımıza vatandaşlık verilmesi konusunda talimatlarınızı beklemekteyiz.

b) Türkiye'ye gerek iskanlı, gerekse serbest göçle gelen halkımızın çalışabilmeleri için diploma denklikleri büyük sorun oluşturmaktadır. Denklik konusunda YÖK tarafından yabancılara uygulanan prosedürden ayrı tutularak denkliğin verilmesi.

c) Amerika'daki Ahıska Türkleri'nin yaşadığı 10 bölgede kültür merkezleri ve cami bulunmamaktadır. Halkımızın Amerika'daki faaliyet gösteren şer odaklarına karşı (FETÖ terör örgütü) mücadele edebilmek için teşkilatlanmanın ve birlikte hareket edebilmenin en büyük ayağı bölgelerde kültür merkezleri ve cami eksikliğidir. Bu bölgelerde cami ve kültür merkezleri alımı için yardım talep edilmiştir.

d) 677 ailenin bitiminden sonra değişik ülkelerdeki sıkıntı içinde yaşayan halkımızın Türkiye'ye göçün devam ettirilmesi. Ahıska Türkleri'nin sorun ve istekleri hakkında Başbakanımız Sn. Binali YILDIRIM DATÜB Genel Başkanını yukarıda belirtilen konuları detaylı görüşmek için Ankara'ya davet etmiştir.

T.C. olarak her zaman Ahıska Türklerinin yanındayız Başbakan Yardımcısı Yalçın Akdoğan, Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov ve beraberindeki heyeti kabul etti.

Çankaya Köşkünde gerçekleşen görüşmede, Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı'nın (YTB) desteğiyle, «Kapasite Geliştirme Programı» çerçevesinde gerçekleşti.

Görüşmede Akdoğan, Türkiye'nin Ahıskalı soydaşlarına her türlü desteği verdiğini ve bundan sonra da bu desteğini sürdüreceğini ifade etti. Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın talimatıyla Ukrayna'daki iç savaş ortasında kalan Ahıskalı soydaşların Türkiye'ye getirildiğini anımsatan Akdoğan, YTB'nin de Ahıskalı öğrencilerin eğitimine önemli destek verdiğini belirten Akdoğan, Türkiye'nin dünyanın neresinde olursa olsun vatandaşına ve soydaşına sahip çıktığını, Kapasite Geliştirme Programı'nın Ahıskalı soydaşlar için önemli bir rehber olacağını kaydetti.

Söz alan DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov Cumhurbaşkanımıza teşekkür ederek cümlelerine başladı: "Bizim için en önemli konu 677 aileyi getirmek ve Türkiye'de bulunup ikamet izniyle kalan 20 binden fazla Ahıska Türküne vatandaşlık verilmesidir. Bu konuda Sayın Cumhurbaşkanımızdan yardım beklemekteyiz."

Son olarak Cumhurbaşkanımız Sn. Recep Tayyip ERDOĞAN vatanınıza hoş geldiniz diyerek sözlerine başladı: "T.C. olarak her zaman Ahıska Türklerinin yanındayız ve devletin her türlü imkanlarını onlara açacağız. Türkiye'de ayak bastığınız topraklarda «pazara kadar değil mezara kadar» yaşamanızı istiyoruz. Artık sizler misafir değil Türkiye'nin öz vatandaşısınız. Sizler birlik ve beraberliğinizi yitirmeden yaşantınızı sürdürürseniz, aranıza fitne ve fesat sokanlardan uzak durduğunuz müddetçe bizde sizin yanınızda olacağınızı bildirmek istiyoruz." Vatandaşlıkla ilgili çalışmaları biran önce bitirip, bakanlar kurulu kararı alınarak bu sorunun da yakın bir zamanda ortadan kaldırmayı düşündüğünü iletti. "Tekrar vatanımıza hoş geldiniz, bundan sonra huzurlu ve mutlu bir hayat yaşamanızı dilerim." Heyetimizde bulunan sürgünü yaşamış olan İlimdar dedenin Cumhurbaşkanımıza yapmış olduğu duadan dolayı duygulu anlar yaşandı.

DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov, Cumhurbaşkanımıza sunduğu plaket ile Cumhurbaşkanımızın ise DATÜB heyetine ilettiği hediyelerle, hatıra fotoğrafı çektirerek güzel buluşma sona ermiştir.

Kassanov Başbakan Davutoğlu'na üç yüz yıllık el yazması Kuran-ı Kerim hediye etti. Davutoğlu Kur'an-ı Kerimi eline alarak öpüp alnına koydu. Bunun değerli bir hediye olduğunu belirterek Kassanov'a teşekkür etti.

Görüşmede, DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin İsmihanoğlu Kassanov DATÜB'ün kuruluş amaçlarını anlattıktan sonra özellikle vatana dönüş mücadelesinde Türkiye Cumhuriyeti'nin Ahıskalılara yardımından dolayı teşekkür etti. 70 yıllık sürgünde olan bir milletin temsilcisi olarak verdikleri mücadele hakkında bilgi aktarırken dünya kamuoyunun arkalarında olmasına rağmen halen vatanı kazanamadıklarını dile getirdi. Fergana olaylarından sonra ikinci büyük sürgünü yaşayan Ahıskalıların bugün 10 ayrı ülkeye dağılmış halde yaşadıklarını ifade eden Kassanov, Anavatan'dan Türkiye'ye geldiklerinde Türkiye'nin kucak açtığını belirterek teşekkür etti.

Türkiye'ye gelenlerin Anavatana geldiğinden dolayı sevinirlerken 1944 sürgününden sonra Sovyetlerin baskısına rağmen kimliklerinde sadece Türk adını taşımaktan gurur duyan Ahıska Türkleri Anavatanlarında yabancı muamelesi

gördüklerinden dolayı son derece kırgınlık yaşadıklarını söyledi.

DATÜB Genel Başkanı Kassanov daha sonra sorunlarını şu şekilde dile getirdi. "14 Kasım 1944'te vatanımız Ahıska'dan Türk ve Müslüman olduğumuz için Sovyet Rejimi tarafından Orta Asya ve Sibirya'ya sürüldük. Yaşadıklarımız bir insanlık ayıbı ve faciasıdır. 1989 yılında Özbekistan'da Ahıska Türklerine yapılan ikinci bir sürgünden sonra hayatımız daha büyük bir drama dönüşmüştür. Şu anda 500.000'e yakın Ahıskalı 3 kıta ve 10 devlete dağılmış halde yaşamakta ve hayatta kalma mücadelesi vermektedirler.

Son yüz yılda Ahıska Türklerinin yaşadığı sürgün ve insanlık dramını sona erdirmek için, Anavatanımız Türkiye Devleti, 1992 Tarihinde TBMM'de 3835 sayılı Ahıska Türklerinin Türkiye'ye Kabulü ve İskânına Dair Kanunu kabul etti. Kanun yayımlandıktan beri son 20 yılda 50.000'e yakın Ahıskalı Türkiye'ye iskânsız göç ederek muhtelif il ve ilçelere yerleştiler. Öz vatanımız Türkiye'de ummadığımız sorunlarla karşı karşıya kaldık. Bugüne kadar Ahıska Türklerine kurulan sivil toplum kuruluşları tarafından verilen mücadelelere rağmen sorunlara kalıcı bir çözüm bulunamamıştır. Sorunlarımızın çözülememesinin bir sebebi de konu hakkında siz Sn. Başbakanımızın ve Yüce Meclisimizin ayrıntılı bilgilendirilmemesinden kaynaklandığını düşünmekteyiz.

Vatandaşlık çalışmalarına hızla devam

23-24 Şubat 2017 tarihinde DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov ve Genel Sekreter Fuat Uçar yeniden vatandaşlık bekleyen Ahıskalıların sorunlarını başta Cumhurbaşkanlığı olmak üzere ve ilgili devlet kurumlarına ileterek acil çözüm aramak için Ankara'da 8 ayrı kurum ile bir dizi görüşmelerde bulunuldu. Görüşmelerin beklediklerinden de olumlu geçtiğini söyleyen Kassanov; İnşallah yakın bir zamanda halkımıza güzel haberlerin verileceğini belirtti. 23-24 Şubat 2017 tarihlerinde DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov ve Genel Sekreter Fuat Uçar'ın yaptığı açıklamada; "İlk görüşmemiz Cumhurbaşkanlığı Genel Sekreter Yardımcısı ve Sözcüsü Sn. İbrahim Kalın ile olmuştur. Sn. İbrahim Kalın bize Cumhurbaşkanlığı külliyesinde son yapılan bakanlar kurulu toplantısında Ahıska Türkleri'nin sorunları ile vatandaşlık bekleyenlerin konusu gündeme geldiğini ve desteklendiğini ifade etti. Yakın bir zamanda bütün Ahıskalı hemşerilerimizin güzel haberler alacağını dile getirdi. Aynı zamanda bakanlar kurulundaki konuşmalar ile ilgili geniş bilgi aktardı. Bakanlar kurulunda Ahıskalı Türklerin vatandaşlık sorunuyla ilgili olarak bir an önce çözülmesi konusunda Sn. Cumhurbaşkanımız talimatını vermiştir. İbrahim Kalın bizzat bu konu ile kendisinin ilgileneceğini ve kısa sürede bu vatandaşlık işinin halledileceğini bizlere aktardı. Biz DATÜB olarak kendisinden Türkiye'ye gelen ya da gelmeyen tüm Ahıskalı halkımıza çifte vatandaşlık verilmesi talebimizi tekrar gündeme getirdik. Bu konu üzerinde çalışma yapacağını, bu sorunu da kökten çözülmüş olacağı konusunda bizi rahatlattı.

Ardından Nüfus ve Vatandaşlık işleri Genel Müdürü Sn. Ahmet Sarıcan ile Erzincan, Üzümlü ve Bitlis Ahlata iskanlı göçle getirilenler ile serbest göçle gelen Ahıskalı Türklerin vatandaşlık bekleyenlerin durumları ile ilgili görüştük. Cumhurbaşkanının talimatının kendilerine ulaştığında kısa sürede kimliklerin verilmesi için ellerinden geleni yapacağını söyledi.

Bunun yanında vatandaşlık, ikamet, çalışma ,sağlık, ve diploma denkliği sorunlarının çözümü için Göç İdaresi Genel Müdürü Sn. Atilla Toros'la görüşülerek teknik konularda görüş alış verişinde bulunuldu. Kısa bir zaman içerisinde Ahıskalıların vatandaşlık sorunlarını DATÜB'ün istekleri doğrultusunda bir çalışma yaptıklarını hazırlıklarının sona yaklaşıldığını söyledi. Bundan sonra Türkiye'de ikamet eden Ahıska Türkü halkımız için bu çalışmalar sonucunda kalıcı bir çözüm olacağını ifade etti."

İstisnai Vatandaşlıkla İlgili Son Çalışmalar

14.08.2017 tarihinde Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov'un başkanlığında Ankara'da bir dizi görüşmelerde bulunuldu. İlk Görüşme Göç İdaresi Genel Müdürü Abdullah Ayaz ile gerçekleşti. Görüşmede DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov, Genel Müdürlüğe atanan Abdullah Ayaz'a yeni görevinde hayırlı olması dileklerinde bulunarak, Ahıska Türklerinin sorunlarını gündeme getirdi.

Daha sonra Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdür yardımcısı Metin Selçuk ve Vatandaşlık Hizmetleri Daire Başkanı Hüseyin Engin Sarıibrahim ile görüşüldü.

Görüşmede Vatandaşlıkla ilgili problemler konuşularak İstisnai Vatandaşlık konusu gündeme gelmiştir. Son görüşme Cumhurbaşkanlığı Sözcüsü Sn. İbrahim Kalın ile yapıldı. Görüşmede Türkiye'de vatandaşlık bekleyen Ahıska Türklerinin vatandaşlığa alınması konusunda DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov ısrarla 2009 yılından beri Türkiye'de yaşayan ve vatandaşlık alamayan halkımızın bir an önce T.C. vatandaşlığı alınması konusunda yardımcı olunmasını istedi. İbrahim Kalın konuyu bizzat Cumhurbaşkanına ileteceğini ve 15 Ağustos günü yapılacak olan bakanlar kurulunun gündemine getireceğini ifade etmiştir.

Toplantıya, Göç İdaresi Genel Müdürü Abdullah Ayaz, Nüfus ve Vatandaşlık Genel Müdürü Sinan Güner, Genel Müdür yardımcısı Hüseyin Engin Sarıibrahim ve Daire Başkanları ile Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Sekreteri Fuat Uçar ve İzmir DATÜB temsilcimiz İbrahim Agara katılmıştır.

Sn. Cumhurbaşkanının talimatı doğrultusunda Sn. Güner, DATÜB heyeti ile ön görüşme yaparak, DATÜB'ün görüşlerini aldıktan sonra bakanlar kuruluna sunulacak. Toplantıda, DATÜB heyeti adına söz alan DATÜB Genel Sekreteri Uçar kısaca Ahıska Türklerinin tarihini anlatarak, 73 yıldır sürgün hayatı yaşayan halkımızın Türkiye'de yabancı olarak değil, bu vatanın öz evladı olarak yaşamasının gerekli olduğunu, Türkiye'de yaşayan Ahıska Türkerinin sıkıntılarının giderilmesinde çözüm yolunun bir defaya mahsus istisnai vatandaşlık verilmesiyle çözüme kavuşacağını ifade etti. Ayrıca Türkiye'ye giriş yapmış ikameti olan veya bazı sebeplerden dolayı ikamet izni alamamış Ahıska Türklerini kapsaması teklifinde

T.C.
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI
GÖÇ İDARESİ GENEL MÜDÜRLÜĞÜ
Yabancılar Dairesi Başkanlığı
Toplantı Tutanağı

Toplantı Tarihi	Toplantı Saati	Toplantı Yeri	Toplantı No
23.08.2017	10.00	GİGM-Genel Müdürlük Makamı Toplantı Salonu	1
TOPLANTININ KONUSU			
KATILIM: Göç İdaresi Genel Müdürlüğü, Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürlüğü, Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB)			
KONU: Ülkemizde Bulunan Ahıska Türklerinin Türk Vatandaşlığını Kazanmaları			

23.08.2017 'de yapılan toplantıda,

DATÜB Genel Sekreteri tarafından, yıllardır ülkemizde bulunan yasal ya da yasa dışı olarak ülkemizde kalan Ahıska Türklerinin Türk vatandaşlığına alınması talep edilmiştir. Konu üzerine yapılan görüşmeler neticesinde;

6458 sayılı Yabancılar ve Uluslararası Koruma Kanunu kapsamında …./…./2017 tarihinden önce Türkiye'ye yasal olarak giriş yaptığı tespit edilen, ikamet izni bulunan ya da bulunmayanların 18 yaşından küçük veya 18 yaşından büyük bekar çocukları ile birlikte 5901 sayılı Türk Vatandaşlığı Kanununun değişik 12'nci maddesinin (c) bendi kapsamında Türk vatandaşlığına alınma işlemlerine başlanmasına karar verilmiştir.

Abdullah AYAZ
G.İ.G.M.
Genel Müdür V.

Sinan GÜNER
N.V.İ.G.M.
Genel Müdür

Hüseyin Engin SARIİBRAHİM
N.V.İ.G.M
Genel Müdür Yardımcısı

Gülbahar ARSLAN ELNASHARTY
G.İ.G.M.
Yabancılar Daire Başkanı

Fuat UÇAR
DATÜB
Genel Sekreter

İbrahim AGARA
DATÜB
İzmir Temsilcisi

bulunduk. Toplantı sırasında söz alan Göç İdaresi Genel Müdürü ise konuşmasında Ahıska Türklerine verilecek olan İstisnai Vatandaşlığın hayırlı olmasını diledi. «Bize düşen görevi hızlı bir şekilde yerine getireceklerini» ifade etmiştir.

Daha sonra Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürü Sinan Güner Göç İdaresi Genel Müdürlüğü tarafından verilecek isim ve aile listelerine göre çalışma yapacaklarını ve bu çalışmada makul gerekçelerle eksik evrakları olanlar için kurulacak olan komisyonlar tarafından yardımcı olacaklarını ifade etti. Ahıska Türleri için en kısa zamanda illere talimat verileceğini belirtti. Toplantı sonrası toplantı tutanağı hazırlanarak imza altına alındı...

Mutlu Son

Dünya Ahıska Türkleri Birliği heyetinin 14 Ağustos Ankara görüşmelerinden sonra, 15 Ağustos'ta yapılan bakanlar kurulunda vatandaşlık gündeme getirilmiş olup, Göç İdaresi Genel Müdürlüğü ile Nüfus ve Vatandaşlık Genel Müdürlüğüne talimat verilmiştir. Bu talimata istinaden 23.08.2017 tarihinde Ankara'da Göç İdaresi Genel Müdürlüğünde vatandaşlık konusu ile ilgili üst düzeyde teknik bir toplantı yapmak üzere Dünya Ahıska Türkleri Birliğini, Ankara'ya davet etmiştir.

Toplantıya, Göç İdaresi Genel Müdürü Abdullah Ayaz, Nüfus ve Vatandaşlık Genel Müdürü Sinan Güner, Genel Müdür yardımcısı Hüseyin Engin Sarıibrahim ve Daire Başkanları ile Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Sekreteri Fuat Uçar ve İzmir DATÜB temsilcimiz İbrahim Agara katılmıştır. Sn. Cumhurbaşkanının talimatı doğrultusunda Sn. Güner, DATÜB heyeti ile ön görüşme yaparak, DATÜB'ün görüşlerini aldıktan sonra bakanlar kuruluna sunulacak. Toplantıda, DATÜB heyeti adına söz alan DATÜB Genel Sekreteri Uçar kısaca Ahıska Türklerinin tarihini anlatarak, 73 yıldır sürgün hayatı yaşayan halkımızın Türkiye'de yabancı olarak değil, bu vatanın öz evladı olarak yaşamasının gerekli olduğunu, Türkiye'de yaşayan Ahıska Türkerinin sıkıntılarının giderilmesinde çözüm yolunun bir defaya mahsus istisnai vatandaşlık verilmesiyle çözüme kavuşacağını ifade etti. Ayrıca Türkiye'ye giriş yapmış ikameti olan veya bazı sebeplerden dolayı ikamet izni alamamış Ahıska Türklerini kapsaması teklifinde bulunduk. Toplantı sırasında söz alan Göç İdaresi Genel Müdürü ise konuşmasında Ahıska Türklerine verilecek olan İstisnai Vatandaşlığın hayırlı olmasını diledi. «Bize düşen görevi hızlı bir şekilde yerine getireceklerini» ifade etmiştir.

Daha sonra Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürü Sinan Güner Göç İdaresi Genel Müdürlüğü tarafından verilecek isim ve aile listelerine göre çalışma yapacaklarını ve bu çalışmada makul gerekçelerle eksik evrakları olanlar için kurulacak olan komisyonlar tarafından yardımcı olacaklarını ifade etti. Ahıska Türleri için en kısa zamanda illere talimat verileceğini belirtti. Toplantı sonrası toplantı tutanağı hazırlanarak imza altına alındı...

Böylece, Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) tarafından yıllardır yaptığı yoğun çalışmalar sonucunda, 23 Ağustos 2017 tarihinde İçişleri Bakanlığı Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürlüğü ile Göç İdaresi Genel Müdürlüğü tarafından yapılan üst düzey toplantıda alınan karar ile Türkiye'ye yasal olarak giriş yapmış, ikamet izni bulunan veya bulunmayanların istisnai vatandaşlığa müracaatları Nüfus ve Vatandaşlık İl Müdürlüklerinde 11.09.2017 tarih itibari ile Ahıska Türkleri İçin İstisnai Vatandaşlık başvuru alımı kabul görmüş olup, istenilen evrakların ve listelerin açıklanması süreci başlamıştır. Açıklanan listeler ve istenen evraklar ile ilgili halkımızın kafasında ki soru işaretlerini silmek, prosedür ile ilgili aksamaları düzeltmek adına DATÜB tarafından Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürlüğüne üç konu hakkında resmi yazı gönderilmiştir. Resmi yazıda konu olan taleplerimiz aşağıda ki gibi sıralanmıştır;

1) Açıklanan listelerde, eğer bir aileden bir kişinin ismi yer alıyorsa, o ailede ki tüm fertler bu haktan yararlanacaktır (ailedeki 18 yaşından küçük veya 18 yaşından büyük olup evli olmayan çocukları kapsar); isimleri olmayanlar anne, baba veya eş üzerinden hak kazanımı sağlayabilir.

2) Apostil edilecek evrakların Göç İdaresi Genel Müdürlüğü ile görüşmeler yapacaklarını ve bir kolaylık sağlamak için çalışacaklarını ifade etmiştir.

3) Diğer ikamet türleri ile ilgili olarak yetkili birimler ile ön çalışma yapılacak ve DATÜB ile tekrar irtibata geçilecektir.

DATÜB'den Cumhurbaşkanımıza Sonsuz Şükranlar Tüm bu çalışmalarda, DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov, DATÜB heyeti ve halkımız adına bu çalışmalarda desteklerini hiç bir zaman esirgemeyen Sn. Cumhurbaşkanımız Recep Tayyip Erdoğan'a, Başbakanımız Binali Yıldırım'a ve tüm bakanlar kurulu üyelerine, aynı zamanda vatandaşlık çalışmalarında en çok emeği geçen Göç İdaresi Genel Müdürlüğü ile Nüfus ve Vatandaşlık İşleri Genel Müdürlüğüne sonsuz şükranlarımızı bildiririz.

DATÜB Genel Başkanı Sn. Ziyatdin Kassanov'un başta Cumhurbaşkanımız Sn. Recep Tayyip ERDOĞAN olmak üzere Türkiye'deki devlet kurumları, bürokrasi ve devlet adamları ile kurmuş olduğu yakın ilişkiler ile kendilerine gösterilen güvenin eseri olan yukarıda bahsi geçen çalışmalardaki başarılar Ahıska Türklerinin gönüllerinde yerini almıştır.

Aziz halkımıza hayırlı olsun!
DATÜB Genel Sekreteri
Fuat UÇAR

DATÜB Bilgilendirme Toplantısı

Dünya Ahıska Türkleri Birliği, Vatandaşık alım süreci ile ilgili 19 Eylül 2017 tarihinde Bursa Barış Manço Kültür Merkezinde toplantı düzenledi.

DATÜB Genel Başkanı sayın Ziyatdin Kassanov, DATÜB Genel Başkan yardımcısı ve Kazakistan temsilcisi Sadır Eibov, DATÜB Türkiye temsilcisi Osman Çelik, DATÜB Gürcistan temsilcisi İsmail Akhmedov, DATÜB Genel Sekreteri Fuat Uçar, DATÜB Genel Başkanı Basın Danışmanı Aziz Aziz ve DATÜB Gençlik Kolları Başkanı İsmihan Kassanov katıldı.

Bursa'da yaşayan Ahıskalı Türklerin yoğun ilgi gösterdiği toplantıya yaklaşık 2000 civarında yurttaşımız katıldı. Barış Manço Kültür Merkezinde DATÜB toplantısı için ayrılan salona konuşmanın yapılacağı kürsü dahil olmak üzere yurttaşlarımız alınırken, toplantıya katılmak için gelen bir çok kişi, ne yazık ki konuşmaları dışarıdan takip etmek zorunda kaldı.

Katılımcılar, DATÜB Genel Başkanı sayın Ziyatdin Kassanov'u alkışlar ve sloganlar eşliğinde karşıladı. Saygı duruşu ve ardından İstiklal Marşımız ile başlayan toplantı, Genel Başkanımızın hitapları ile devam etti.

Yaklaşık 3 saat süren toplantıda konuşan Ziyatdin Kassanov; Cumhurbaşkanımız sayın Recep Tayyip Erdoğan başta olmak üzere, emeği geçen herkese şükranlarını sunarak teşekkür etti. 7 bin kişi olarak duyurulan listelerin daha sonra 23 bin kişiye ulaştığını, listelerin daha da genişleyeceğini ve bundan büyük bir mutluluk duyduğunu ifade etti. Evraklar, apostil işlemleri, başvuru ve başvuru süresi ile ilgili bilgiler vererek milletimizin bu süreci en kolay şekilde geçirebilmesi için gerekli kurumlar ile görüşmelerin sürdüğü belirtti.

Toplantının bazı bölümlerinde kimi kendini bilmez kişiler tarafından provoke amaçlı girişimler meydana gelmiştir. Yapılan girişimlere başkanımız ve halkımız, hak ettikleri tepkileri göstermiş, gereken cevaplarını vermiştir. Sosyal medya üzerinden provakasyona devam etmeye çalışmak, yalan yanlış sözler ile kurumumuzu ve genel başkanımızı hedef göstermeyi tasvip etmediğimizi ve şiddetle kınadığımızı bildirmek isteriz. Söylenen her söze, atılan her iftiraya verilecek cevabımız, karalayıcı, yalan söyleyen insanların karşısına çıkacak yüzümüz her zaman vardır.

DATÜB Genel Başkanı sayın Ziyatdin Kassanov'un toplantıya korumalar ile geldiği söylenmiş, DATÜB kongresinin Kazakistan'da yapılacak olması ile ilgili çeşitli iftiralar atılmıştır;

O gün toplantıda görüldüğü üzere genel başkanın yanında, çevresinde olanlar, bu davaya gönül vermiş insanlardır, birini korumanın sadece menfaate dayandığını, arkasında bir kaç kişi ile sahneye çıkıp ahkam kesmeye çalışanlardan sormak gerek. Dünyanın her yerinde tüm Ahıskalıları temsil eden bir kurumun başkanı konuşmasını yaparken, ardında bir kaç kişi ile sahneye atlayıp sözünü kesmeyi, amiyane tabir ile "kabadayılık" yapmayı toplantı günü olduğu gibi halkımızın takdirine bırakıyoruz.

Ayrıca, provokasyonun baş mimarlarından farklı derneklerin üyeleri, soru sorma bahanesi ile mikrofonu alıp halkımızı kışkırtmaya çalışmış, fakat başarılı olamamışlardır. Provokasyona yeltenen diğer grup, toplantıdan çıktıktan sonra halkımızın toplantıyı terk ettiğini belirtmişler. Kendileri toplantı salonundan çıkarken halkımızın uğultulu tepkileri ile salondan çıkmış ve kimseler tarafından refakat edilmemiştir.

Kurultay'ın yapılacağı yer hakkında ise Genel Başkanımız; "Bundan önce ki bütün Kurultaylarımız Türkiye'de yapıldığını, Ahıskalıların en yoğun olduğu yer Kazakistan olduğunu, kendisinin diğer ülkelere daha sıcak baktığını ancak, 9 Ülke temsilcimizin bulunduğu Yönetim Kurulu toplantısında oy çokluğu ile alınan karar doğrultusunda Ahıskalıların en yoğun olduğu bölge olan Kazakistan'da yapılacağını ifade etti.

Son olarak, halkımızın toplantıda soru soramadıkları belirtilmiş. Fakat toplantının son bölümünde soru cevap kısmı yapılmıştır ve mikrofonu eriştirebildiğimiz herkese soru sorma imkanı sağlanmıştır. Ek olarak toplantı sonrası yaklaşık bir saat boyunca DATÜB Gençlik Kolları olarak, halkımız ile birebir, yüz yüze merak ettikleri konulara açıklık getirip daha sonrasında bir ihtiyaçları doğarsa ulaşabilsinler diye iletişim bilgilerimizi dağıttık. Bu da yine bilmeden söylenen, karalamaya yönelik bir ithamdır.

Ahıskalılar için böylesi özel ve güzel bir günü lekemeye çalışanları yüce halkımızın takdirine bırakıyor, vatandaşlığımız tekrar hayırlı olsun diyoruz.

Bu tür tahriklere kapılmayan ve salonu hınca hınç dolduran değerli Bursa halkına tek tek şükranlarımızı ve minnetlerimizi sunuyoruz. Sağ olun, var olun.

Saygılarımızla
DATÜB Gençlik Kolları

KASSANOV'UN BURSA GÖRÜŞMESİ

Muazzam Kalabalık

Müthiş bir çaba ve müthiş bir MİLLET kaynaşması var idi. O gün, yani 19.09.2019'da, Bursa Ahıska TÜRKLERİ, beraberlik aşkıyla kültür merkezinde genel başkanını karşıladı. istisnai hak ve vatandaşlığın yanı sıra, Lidere özlem, güven ve inanç net olarak göz önündeydi. Hastalarımızın, yetimlerin, ihtiyaçlılarımızın, Allah yolunda hac adaylarımızın, yurtlarında sıkıntılar yaşayanların, mağdur edilenlerin, eğitim almak isteyenlerin, gazilerimizin, şehit ailelerimizin, vatandaş olamayanların yanında dik duran yiğit, milleti selamladı. Param parça olmuş, sürülmüş, hakları gasp edilmiş aziz milletimizin çıkarları için, dünyanın her yerine seferber halde, diplomatik süreci, kanunlar nezdinde gereğini yapan, Ziyatdin İsmihanoğlu KASSANOV'un, Bursa çıkarması tarih sayfalarına geçmiştir.

Vatandaşlık ve Bürokrasi Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) nezdinde, takip edilen ve gayretle çaba gösteren anlayış, Ziyatdin KASSANOV ve ekibi tarafından sevinçle neticelendirilmiştir. Ülkemizin zor durumlardan geçmesine rağmen, Ahıska Türklerin bu coğrafyanın öz fertleridir görüşü, bir kez daha başarıya ulaşmıştır. Bürokrasinin farklı bölgelerde farklı bir biçimde işleyişi toplumu tabi ki yorar. En son 8 yıl bundan önce (2009) istisnai vatandaşlık haklarımız tanınmış idi. DATÜB' ün 2 yıllık çalışması neticesinde yaklaşık 23.000 Ahıskalı Türk kardeşlerimiz vatandaşlığı hak kazanmışlardır. Ayrıca, Rusya-Ukrayna krizi neticesinde evlerinden ve yurtlarında perişan olan bu Millet, Türk Devlet Başkanı R.T.Erdoğan tarafından Türkiye'ye iskanlı olarak kabulüne ve 677 ailenin en son kafilesi ise 22 Eylül 2017'de Erzincana yerleştirilmişlerdir.

Parazitler ve Nifak Tohumları

Parazitin Bilimsel Anlamı;

1. Başkasının Sırtından Geçinen Bedavacı Kimseye.

2. Herhangi bir işte, olayda sorun çıkaran kimselere.

3. Herhangi başka bir canlının vücudunda yaşayan ve canlıdan beslenerek hayatını devam ettiren organizmalara.

Nifak Tohumunun Anlamı

1. Geçimsizlik ve anlaşmazlıktan mahrum olan kimseler.

2. İyi niyetli gözüken, yavaş ve sinsi biçimde kendi çıkarlarına dönen kimseler.

3. Huzursuzluk ve ara bozucu kimseler.

Bunlarla mücadeleye devam edeceğiz, insanlıktan nasibini almayanların kanıta ve sübuta gerek değildir. Genel Başkanımızın deyimi ile "Davamızı hainlere teslim etmeyeceğiz" anlayışı bizlere umut vermektedir. Aziz Milletimizin ve Türk TV medyasının gözleri önünde, boyunları bükük ve zavallı durumlara kaldı birileri. Bunların dünyasında sözde yenilen pehlivan güreşe doymazmış anlayışı bulunmaktadır. Oysa milletin tokadı ve neticesinde umarım iyi bir ders almışlardır. Ahıska Türkler davasına ve liderine sahip çıkmıştır. Programımızdan üç gün sonra, 22.09.2017 tarihinde ABD'de bulunan sn. Cumhurbaşkanımız toplantısında da, aynı sahneler tekrarlanmıştır. Sözde sizden biri olarak gözüken hainler, salondan def olunmuşlardır.

Şeyh Edebali'nin damadı, Osman beye nasihati ile yola çıkarsak.

Aziz milletim lidere aynı satırları iletmiştir: «Ey Oğul! Güçlüsün, akıllısın, söz sahibisin; ama bunları nerede, nasıl kullanacağını bilmen şart. Dâima sabırlı, sebatlı ve iradene sahip olmalısın. Azminden sakın dönmeyeceksin.

Vazifen çetin, yükün ağırdır biliriz. Açık sözlü ol!.. Her sözü üstüne alma, Yiğit olan kördür, kötülüğü görmez. Sağırdır, kem sözü işitmez. Dilsizdir, her ağzına geleni demez.

Ey Oğul!.. Üç kişiye acı: cahillerin içindeki âlime.. Zengin iken fakir düşene.. Hatırlı iken itibarını kaybedene.. Şunu da unutma! İnsanı yaşat ki, devlet yaşasın. Allah-û Teâlâ (cc) yardımcın olsun.

Devlet ve aile terbiyesi içerisinde, kolektifini ve ekibini akılla koordine eden, değerli liderrimizi ve genel başkanımızı her platformda temsil etmeye, savunmaya devam edeceğiz. Unutmayalım ki; lidere vefa ile hürmet, milletine ve kültürüne olan güvendir. Dünyanın 9 ülkesinde yaşayan kardeşlerimi, 15 Temmuz, Çanakkale ve Sarıkamış mücadeleleri ile vatanı korumak bizlere örnek olmalıdır. Aynı anlayışa hepimiz davetliyiz.

Aziz AZİZ

Kocaeli Üniversitesi
Uluslararası İlişkiler Dr. Öğrencisi

Новая высота вашего отдыха!

ТУРЦИЯ | ЕГИПЕТ | ВЬЕТНАМ | ТАИЛАНД

DESSOLE resorts & hotels

PGS HOTELS www.pgshotel.com

Спрашивайте в агентствах вашего города

PEGAS TOURISTIK | Спасибо, что Вы с нами | 20 лет | pegast.com.kz

AHISKA TÜRKLERININ BEŞINCI KAFILESI ERZINCAN'DA

Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın talimatı ve Başbakan Binali Yıldırım'ın koordinasyonunda Türkiye'de iskan ettirilecek Ahıska Türklerinin 176 kişilik beşinci kafile birinci grubu Erzincan'a geldi.

Ukrayna'dan Üzümlü ilçesine dört kafilede getirilen bin 945 Ahıska Türkü'nün ardından 176 kişinin bulunduğu beşinci kafile Erzincan Havalimanı'nda yetkililer tarafından karşılandı. Türk Hava Yollarına ait uçakla getirilen Ahıska Türklerine uçaktan inişlerinde çiçek takdim edildi.

ПЯТЫЙ СОСТАВ ПЕРЕСЕЛЕНЦЕВ ТУРОК-АХЫСКА ПРИБЫЛ В ЭРЗИНДЖАН

По распоряжению Президента Республики Турция Реджепа Тайипа Эрдогана, под координаторством премьер-министра Бинали Йылдырыма в Турцию на постоянное местожительство прибыли турки-ахыска, переселенцы из Украины первой части пятого состава, в количестве 176 человек. Их, прилетевших специальным рейсом на самолете турецких авиалиний, встречали в аэропорту г. Эрзинджан государственные и уполномоченные лица с цветами. Прибывшая группа

Gazetecilere yaptığı açıklamada Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Genel Sekreteri Fuat Uçar, beşinci kafilenin ilk grubunun 51 aile 176 kişi olarak Erzincan'a geldiğini söyledi.

Ahıska Türkü ailelerin gelişlerini kardeşlerin buluşması olarak tanımlayan DATÜB Genel Sekreteri Uçar, «En önemlisi şu, bu konuda kardeşlerin buluşması kardeşlerin bir araya gelmesi gerçekleşti. En güzeli 73 yıldır, vatandan uzakta, vatana hasret kardeşlerin bu gün buluşması gerçekleşiyor bayram halinde. Emeği geçen herkese teşekkür ediyorum. Sayın Cumhurbaşkanımız Recep Tayyip Erdoğan, Başbakanımız Binali Yıldırım, bakanlarımız ilgili kurumlara sonsuz teşekkür ediyoruz.» dedi.

Gümrük işlemini yaptırdıktan sonra Türkiye'ye kendilerini getirenlere teşekkür eden 90 yaşındaki Rasimov Fadıl, sözlerine şöyle devam etti:

«Türk halkı sağ olsun var olsun, bin yaşasınlar, bizi çağırıp buraya getirdiler, Müslüman toprağına Müslüman yerine, ben çok mutluyum

вслед за другими четырьмя группами общим количеством 1945 человек была размещена в округе Узюмлю г. Эрзинджан.

В своем интервью журналистам генеральный секретарь Всемирной ассоциации турок-ахыска Фуат Учар подчеркнул, что в Эрзинджан прибыла 51 семья, и это только первая часть пятого состава переселенцев. Подчеркивая значимость государственного проекта, он отметил: «Самое главное, что братья, которые были в разлуке столько лет, наконец-то, встретились. Сегодня в атмосфере праздника происходит воссоединение народа, который прожил 73 года вдалеке и в тоске по Родине. Мы выражаем глубокую благодарность и признательность всем, благодаря кому это стало возможным. Прежде всего, Президенту Турции, уважаемому Тайипу Эрдогану, премьер-министру Бинали Йылдырыму и уполномоченным министерствам».

bin yaşasın Türk halkı sağ olsunlar bize büyük hizmet etiler. Ukrayna'da Rusya'da kalmasın diye bizi buraya getirdiler. Hepimiz büyükten küçüğe ne derseniz sizin sözünüzde olacağız. Çoktan beri niyetim vardı, Türkiye'ye bir ayağım gitsin de Türkiyeyi görsem Allah'ın büyüklüğüne şükür ki geldik gördük.»

Eşi ve yeni doğan bebekleri ile Erzincan'a gelen Kamuran Osmanov, «Allah'a çok şükür vatanımıza kavuştuk. Öncelikle Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'a, Başbakan Binali Yıldırım'a, hepsine teşekkür ederiz. Vatanımıza kavuşturdukları için. Şimdi kendimizi gerçekten Türk hissediyoruz. İçim içime sığmıyor, çok seviniyoruz. İnşallah çocuklarımız burada büyüyecek.» diye konuştu.

Çok mutlu olduğunu söyleyen bebeği kucağında 19 yaşındaki Vasiflana Osmanov, «Çocuğum orada doğdu burada büyüyecek» dedi.

Aileler, gümrük işlemlerinin ardından otobüslerle, iskan edildikleri Üzümlü'nün Bayırbağ köyüne gitti.

Muhabir:
Barış Yalçınkaya,Yakup Bakar

Перешагнув таможенный пост, со словами благодарности обратился 90-летний аксакал Фадыл Расимов тем, кто привез их в Турцию: «Пусть здравствует турецкий народ, пусть процветает и возвышается Турция! Глубокий поклон всем за Родину, за встречу с родной землей! Я очень счастлив! Долгих лет и счастливой жизни тем людям, кто предоставил нам эту возможность! Не оставили нас на произвол судьбы под обстрелами на Украине, защитили и протянули братскую руку! Отныне мы все, от мала до велика, будем служить на благо Турции! Я благодарен Всевышнему за исполнение моего заветного желания: пока жив — увидеть и ступить на турецкую землю!»

Приехавший в Эрзинджан с женой и новорожденным ребенком Камуран Османов так выразил свою радость: «Слава Всевышнему, мы воссоединись с Родиной. Мы благодарны всем за это счастье, а в первую очередь Президенту Турции Реджепу Тайипу Эрдогану и премьер-министру Бинали Йылдырыму. Теперь я на самом деле чувствую себя турком. Меня переполняют радостные чувства. Очень надеюсь, что мои дети вырастут здесь».

Эти же чувства разделяла и 19-летняя Васифлана Османова, держа мирно спящего ребенка на руках: «Мой ребенок родился там, но вырастет здесь».

Семьи после завершения таможенных процедур и получения багажа отправились на автобусах в свои новые дома в селение Байырбаг округа Узюмлю.

Барыш ЯЛЧИНКАЯ

DATÜB KAZAKİSTAN DELEGELERİNİ SEÇTİ

Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Kazakistan Temsilciliği DATÜB'ün olağan III. Genel Kuruluna delege göndermek için 30 Eylül 2017 tarihinde Kazakistan Ahıska Türkleri Kültür Merkezi'nde Kazakistanın farklı bölgelerinden gelen temsilcilerle birlikte toplantı gerçekleştirdi. Toplantıya 70'den fazla kişi katıldı.

Gündemde dört madde vardı:

1. Dünya Ahıska Türkleri Birlği'nin II. Kurultayının Mecilis üyelerinin raporu. DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassanov'tan bilgiler.
2. DATÜB'ün II. Kurultay Meclis üyelerinin konuşmaları
3. Almatı ve Almatı bölgesinden DATÜB'ün III. Kurultayına Meclis adayların seçilmesi.
4. Çeşitli konular

Gündemin ilk maddesi gereği, DATÜB Genel Başkanı Sayın Ziyatdin Kassanov tarafından yapılan çalışmalar hakkında kısa bir rapor yayınladı. Başlıca başarıları vurguladı: Ukrayna'da savaş altında kalan Ahıska Türklerin Türkiye'ye göç etmesi ve uzun yıllar Türkiye^de yaşayan ve vatandaşlık alamayan insanlarımızın vatandaşlığın alınması.

İkinci gündem maddesinde, DATÜB'ün II. Kurultay Meclis üyelerinin tarafından ele alındı. Konuşmalarında DATÜB'ün doğru iş yaptığının altını çizdiler. Herkes, DATÜB gibi bir kuruluşun başında Ziyatdin İsmihanoğlu KASSANOV gibi bir insanın durmaya devam edeceğini vurguladı.

Üçüncü gündem madddesi toplantı başkanı Sadır Eibov tarafından ele alındı. Sadır Eibov DATÜB'ün iş yapısı hakkında konuş-

РАСШИРЕННОЕ СОБРАНИЕ ФИЛИАЛОВ ТЭКЦ «АХЫСКА»

30 сентября 2017 года в здании Республиканского турецкого этнокультурного центра «Ахыска» прошло расширенное собрание районных и областных филиалов ТЭКЦ «Ахыска», по выдвижению кандидатов в члены Мажилиса Всемирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB) от г. Алматы и Алматинской области

На собрании присутствовало более 70-ти человек: Зиятдин Исмиханович Касанов, Шахисмаил Ахметович Асиев, Казахбай Таштемирович Касимов, Садыр Фиязович Эибов, Исмаил Исламович Ахметов, Расим Катыбович Кушалиев, Азиз Зияевич Алиев, Латифша Каймаханович Асанов, а также интеллигенция турецкого этноса, председатели областных и районных филиалов ТЭКЦ «Ахыска».

До проведения общего собрания заместитель председателя ТЭКЦ «Ахыска» Ш. А. Асиев констатировал присутствие всех участников для принятия решений по всем вопросам повестки дня и предложил избрать председателем собрания — С. Ф. Эибова, секретарем собрания — З. М. Алиеву. Ш. А. Асиев предложил проголосовать за открытие собрания. Итоги голосования: «за» — единогласно, «против» — нет, «воздержавшихся» — нет.

На повестке дня стояло четыре вопроса:

1. Отчет членов Мажилиса II-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска. Информация от председателя Всемирной ассоциации турок-ахыска З. И. Касанова.
2. Выступление членов Мажилиса II-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска.
3. Выдвижение кандидатов в члены Мажилиса III-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска от города Алматы и Алматинской области.
4. Разное.

По первому вопросу повестки дня выступил

tu. DATÜB'ün yüksek yönetim organı Meclis olduğunu belirten Eibov, Meclisin 70 kişiden oluştuğunu: 55 kişi - seçilmiş delegeler, 10 kişi – kuruculardır, 5 kişi – DATÜB Genel Başkan tarafından seçilen delegeler olduğunu söyledi. 9 ayrı ülkede yaşayan Ahıska Türkleri 04.11.2017 tarihinde Almatı'da yapılacak olan DATÜB'ün III. Kurultayına delegelerini göndermek için seçim toplantılarını gerçekleştirildiklerini belirtti.

Bu talimatın özelliklerinden biri, DATÜB Meclis üyesi sadece 1944 yılında sürgün edilen kişi veya onun nesli olabilir olduğunu söyledi. Sonra bölge ve ilçe toplantılarının sonuçlarına dayanarak, Sadr Eibov, DATÜB'ün III. Kurultayın Mecilis üyelerin adaylarının listesini okudu:

Yapılan toplantılar DATÜB seçim komisyonunun hazırladığı yönetmenlik taleplerine uygun geçti.

Almatı ve Almatı bölgesinden 10 delege seçildi, 5 delege - Güney-Kazakistan bölgesinden, 4 delege – Jambıl bölgesinden, 1 delege - Kazakistan'ın merkez bölgelerinden. Toplam: Kazakistan'dan 20 temsilci, 5 aday yedek olarak belirlendi.

Kazakistanı temsil edecek kişilerin isimleri:

президент Всемирной ассоциации турок-ахыска З. И. Касанов, который изложил краткий отчет о проделанной работе Всемирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB), где подчеркнул главные достижения: это переселение турок-ахыска с территории Украины в Турцию и получение турецкого гражданства людьми, долгие годы проживающими на территории Турции. Президент Всемирной ассоциации турок-ахыска в своем выступлении сделал акцент и на работе лицея-интерната № 1 города Талгар. Важным событием здесь он отметил подписание соглашения с фондом MAARIF. Также З. И. Касанов отметил, что главной задачей является избрание делегатов Мажилиса III-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска от Алматы и Алматинской области.

По второму вопросу выступили члены Мажилиса II-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска: Азиз Зияевич Алиев, Латифша Каймаханович Асанов, Байрамалы Агабекович Агададиев, Х. А. Исаев. В своем выступлении они отметили правильно поставленную работу Всемирной ассоциации турок-ахыска. Каждый четко подчеркнул то, что во главе такой организации должен продолжать стоять на должности руководителя З. И. Касанов. Л. К. Асанов в своем выступлении предоставил список делегатов из Южно-Казахстанской области, которые были

Almatı şehri 5 kişi:

1. Huseyin Kassanov
2. Sadradin Kamalov
3. Bayramalı Agadadiyev
4. Aziz Ziyayeviç Aliyev
5. Zeytun İsmailova

Yedek adayları: Dildar Badalova, Tarlan Karibova, İsmail Dadaev, Kazahbay Kasimov.

Almatı bölgesi:

Enbekşıkazak ilçesi 2 kişi:

1. Yusuf Aliyev

избраны на проведенном ими заседании в количестве 5-ти человек, среди которых:

1. Сейдулла Ибишев.
2. Яша Чилингаров.
3. Мухтазим Таиров.
4. Сарманбай Сафаров.
5. Латифша Асанов.

По третьему вопросу выступил председатель собрания С. Ф. Эибов. Он рассказал о структуре работы Всемирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB), высшим органом правления которой является Мажилис, состоящий из 70-ти человек. 55 человек — избранные делегаты, 10 человек — это делегаты, которые составляют учредите-

2. Vasip İsmailov

Yedek adayları: İbragim Aliyev, İsmail Tamazov

Jambıl ve Karasay ilçeleri:

1. İlimdar Kamalov

Yedek adayı: Rafik Gvinyaşev

Talgar ve İli ilçesi:

1. Hadjımurat İsayev

Yedek adayları: Abbasalı İsmailov, Mehman Askarov, Alipaşa Karayev

DATÜB Yönetim Kurulu Listesi:

1. Ziyatdin İsmihanoğlu Kassanov – Genel Başkan
2. Sadır Eibov – Genel Başkan Yardımcısı
3. İsmihan Kassanov – DATÜB Gençlik Kolları

DATÜB Kazakistan Mecilis üyeleri, Ziyatdin İsmihanoğlu Kassanov'u oy birliği ile DATÜB Genel Başkanı görevine önerdi.

Toplantının sonucunda;

Almatı ve Almatı bölgesinin DATÜB'ün III. Kurultay Yönetim Kurulu listesini ve delege listesini onaylamak üzere katılımcılar oybirliğiyle karar verdiler.

ли и 5 делегатов назначает председатель Всемирной ассоциации турок-ахыска. 16.09.2017 прошло очередное заседание правления, на котором была принята инструкция, разработанная избирательной комиссией. Согласно данной инструкции во всех 9-ти государствах, где проживают турки-ахыска, проходят выборы делегатов Мажилиса III-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска, который будет проходить 04.11.2017 года в Алматы. Одной из особенностей данной инструкции является то, что членом Мажилиса может быть только турок-ахыска, выселенный в 1944 году и его поколение. Далее, по итогам проведенных областных и районных заседаний, С. Ф. Эибов зачитал список имен кандидатов в члены Мажилиса III-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска: от Алматы и Алматинской области были избраны 10 делегатов, 5 — из Южно-Казахстанской области, 4 делегата из Жамбылской области, 1 делегат — из центральных регионов Казахстана. Итого: 20 делегатов из Казахстана, плюс 5 кандидатов в резерве.

Город Алматы 5 человек:

1. Хусеин Касанов.
2. Садрадин Камалов.
3. Байрамалы Агададиев.
4. Азиз Зияевич Алиев.
5. Зейтун Исмаилова.

Кандидаты в резерве: Дильдар Бадалова, Тарлан Карибова, Исмаил Дадаев, Казахбай Касимов.

Алматинская область:

Енбекшиказахский район 2 человека:

1. Юсуф Алиев.
2. Васип Исмаилов.

Кандидаты в резерве: Ибрагим Алиев, Исмаил Тамазов.

Жамбылский и Карасайский район:

1. Илимдар Камилов.

Кандидат в резерве: Рафик Гвиняшев.

Талгарский и Илийский район:

1. Хаджимурат Исаев.

Кандидаты в резерве: Аббасалы Исмаилов, Мехман Аскаров, А. Караев.

Председатель собрания Садыр Эибов также зачитал список состава правления Всемирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB) от РК:

1. Председатель: З. И. Касанов.
2. И. З. Касанов.
3. С. Ф. Эибов.

Члены Мажилиса Всемирной ассоциации турок-ахыска из Казахстана единогласно рекомендовали на должность председателя Всемирной ассоциации турок-ахыска Зиятдина Исмихановича Касанова.

УЧАСТНИКИ ЕДИНОГЛАСНО РЕШИЛИ:

Утвердить список делегатов Мажилиса III-го созыва Всемирной ассоциации турок-ахыска по Алматы и Алматинской области, а также список состава правления Всемирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB).

Зейнаб Алиева

DATÜB Gürcistan Temsilciliği toplantısı

DATÜB Gürcistan Temsilciliği DATÜB'ün olağan III. Genel kuruluna delege göndermek için 23.09.2017 tarihinde DATÜB Gürcistan Ofisinde Gürcistan'ın bölgelerinden gelen temsilcilerle birlikte toplandık ve delege seçtik.

Çok şükür toplantı güzel geçtı. Toplantı DATÜB seçim komisyonun hazırladığı yönetmenlik taleplerine uygun geçti.

Bölge Temsilcilerimiz ve biz yönetim 1. Gürcistan temsilcisi 1 delege 1 yedek delege seçtik. Temsilcilerin kararı ile Gürcistan'ı benimle birlikte temsil edecek kişilerin isimleri:

1 . Gürcistan -İsmail Ahmedov
2. Ahıska'dan -Eldar Lazişvili
3. Tiflis - İsrafil Pipinadze.

Toplantı kararı iyle 3 kişi genel kurula gönderilmesine karar verildi. Genel kurula delege göndermemizle de işimizi bitirdik.

Toplantıya Gürcistan'ın bölgelerinden : Batum, Samtredia , Gori , Marneuli , Adigen, Ahıska ve Tiflis'den temsilciler katıldı. Toplam katılan kişinin sayısı 46 idi.

Liste olan 3 kişi özürlu sebepten dolayı katılamadı , ama listede olmayan 6 kişi katıldı.

Her şey resmi oldu, hemde güzel oldu.

Bilgilerinize sunarım.

Saygılarımla DATÜB GÜRCİSTAN TEMSİLCİSİ: İsmail AHMEDOV

DATÜB AZERBAYCAN TEMSİLCİLİĞİ DELEGELERİNİ SEÇTİ

DATÜB Azerbaycan Temsilciliği DATÜB'ün olağan III. Genel Kuruluna delege göndermek için 01.10.2017 tarihinde DATÜB Azerbaycan ofisinde Azerbaycan'ın bölgelerinden gelen temsilcilerle birlikte toplantı yapıldı.

Toplantı DATÜB seçim komisyonun hazırladığı yönetmenlik taleplerine uygun geçti. 5 saatlik süren toplantının gündeminde 4 meseleye bakıldı ve bütün meseleler hakkında kararlar kabul olundu.

Meselelerden biri de DATÜB'ün III. Genel Kuruluna delegelerin seçilmesi idi. Kurultaya 9 asıl ve 5 yedek delegeler seçildi. Bilgilerinize sunarım.

DATÜB Azerbaycan Temsilcisi: İbrahim MAMMADOV

Erzincan'da dev bir proje hayata geçti

Erzincan'nun Üzümlü ilçesinde yaşayan Ahıska Türkü halkımıza iş imkanı çalışmalarımız hızla devam ediyor...

Sayın Cumhurbaşkanımızın talimatıyla, Ukraynanın sıkıntılı bölgesinden Erzincanın Üzümlü ilçesine getrilen halkımız için gerek iş imkanı, gerekse eğitim konularında Dünya Ahıska Türkleri Biriliği(DATÜB) olarak bir çok projelere imza attık...

Halkımızın daha rahat yaşamaları için İşkur ve diğer sektörlerle görüşerek iş istihdamı sağladık.

Bunun yanı sıra kalıcı projelerden birisi ise Sera projesi oldu. 90.000 metre kare iç alanı ve 120.000 merte kare toplam alanı ile devasa bir proje. Üzümlü Kaymakamımız Fatih Acar'ın desteği ile yakın bir zamanda bitirilmesi ile hayata geçecek olan bu projemiz, sadece bizim halkımızın çalışacağı Kooperatif şeklinde uygulaması yapılarak, halkımız için büyük bir iş kapısı açılacaktır.

Doğunun en büyükleri arasına girecek olan bu Sera, bölgenin sebze ihtiyacını karşılamada önemli açığı kapatacak.

DATÜB Genel Başkanı Sayın Ziyatdin KASSANOV'un devletimizin yanındaki itibarı ile daha hızlı sonuçlar almaktayız, buda bizim çalışmalarımıza kolaylık sağlıyor...

Böyle büyük Projeleri halkımıza sunmanın ve halkımıza hizmet etmenin mutluluğunu yaşıyoruz.

Bu projede bizlere destek veren Başta Sayın Cumhurbaşkanımıza, Başbakanımıza, ilgili Bakanlarımıza, Erzincan Valiliğine , Üzümlü Kaymakamlığına Belediye Başkanlarına sonsuz teşekkür ederiz.

Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB)

DÜNYA AHISKA TÜRKLERİ BİRLİĞİ BAŞKANI SN. ZİYATDİN KASSANOV

AÇIK MEKTUB ve TEŞEKKÜR

Ben Aznaurova Gülhanım Kemal kızı, 07 haziran 1965, Özbekistan doğumluyum. 1989 yılında Özbekistan'ın Fergana vadisi'ndeki kanlı olaylardan sonra binlerle Ahıskalı gibi biz de oraları terk etmek mecburiyetinde kaldık ve 1990 yılında Azerbaycan'a göç ederek, Şemkir ili Kür kasabasına yerleştik. O dönem Ermenistan'ın Azerbaycan'a karşı işgalcilik politikasının yeni bir döneme ayak bastığı bir zamana tesadüf etmişti. Hayat arkadaşım İskender Aznaurov cephede yetişmiş kadrolara gerek duyulduğunu duyduğunda savaşa gitmeyi kararlaştırdı ve mart 1992 yılında Azerbaycan Milli Ordusu sıralarına katıldı. Savaş bölgesinde "Topçu İskender" "Türk İskender" lakabıyla da tanınan İskender Aznaurov 18 nisan 1993 yılında kahramancasına şehit oldu.

Azerbaycan Cumhuriyeti Cumhurbaşkanının kararı ile Azerbaycan Cumhuriyeti bağımsızlığının ve toprak bütünlüğünün, vatanımızın topraklarının ermeni işgalcilerinden korunması uğrundaki savaşta kahramanlıqla savaşarak sergilediği yiğitlik ve başarıya, kendi kutsal askeri ve hizmet borcunu şerefle yerine getirilmesinde karşılıksız hizmetlerinden dolayı üsteğmen İskender Söhrab oğlu Aznaurov'a ölümünden sonra "Azerbaycanın Milli Kahramanı" adı verildi.

Hayat arkadaşım şehit düştükten sonra ondan geriye kalan 3 kız evladımızı büyütmek her ne kadar zor olsa da, bütün zorluklara rağmen ayaküstünde durmayı başardık. Bütün zor günlerimizde hem Azerbaycan devleti hem de Azerbaycanda yaşayan Ahıska Türkleri "Vatan" Derneği bizim yanımızda durdu. Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) de şu anda bütün dünyada yaşayan Ahıska Türkleri'nin sorunları ile ilgilenerek onlara maddi manevi destek olmaktadır. Onların yaşam şartlarının iyileştirilmesi için ellerinden geleni esirgemeyerek, hasta insanların tedavisi ve ameliyatı için büyük çaba sarfetmekteler.

Ben gözümde uzun zamandan bu yana devam eden rahatsızlık ile ilgili olarak ameliyat olunmam için yardım talebinde bulundum. Başvurumdan sonra Dünya Ahıska Türkleri Birliği Başkanı Sayın Ziyaeddin Kassanov gözlerimin ameliyat masraflarını kendi üzerine aldı. Bu insanı davranışından dolayı Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Başkanı Sayın Ziyaeddin Kassanov ve DATÜB Genel Sekreteri Fuat Uçar'a TEŞEKKÜRlerimi sunar ve gelecek faaliyetlerinde başarılar dilerim. Allah sizden razı olsun!

SAYGILARIMLA

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ВСЕМИРНОЙ АССОЦИАЦИИ ТУРОК-АХЫСКА

Уважаемому Зиятдину Касанову

Открытое Благодарственное письмо

Я, Азнаурова Гюльханым Кемаль кызы, родилась 7 июня 1965 года в Узбекистане. В 1989 году мы в числе многочисленных ахыскинских семей после кровавых ферганских событий в Узбекистане были вынуждены покинуть дома и в 1990 году переехать в Шамкирский район Азербайджана.

Это время совпало с периодом политической нестабильности между Азербайджаном и Арменией. Мой супруг Искандер Азнауров с началом военных действий в марте 1992 года, будучи в запасе кадровых военных национальной армии, был признан на фронт и отправился защищать интересы азербайджанского народа. Среди сослуживцев получив прозвище «бомбардировщик Искандер» или «Турок Искандер», он героически погиб 18 апреля 1993 года.

По распоряжению Президента Республики Азербайджан за проявленный героизм по освобождению национальных земель от армянских захватчиков, в борьбе за сохранение территориальной целостности и независимости Азербайджана, с честью и достоинством выполнивший свой гражданский и военный долг лейтенант Искандер Шёхраб оглу был посмертно удостоен звания «Народный герой Республики Азербайджан».

Как бы ни было тяжело после гибели супруга, несмотря на все трудности, мне удалось пережить горе и воспитать троих дочерей. В нелегкие для нас дни нас поддержали Республика Азербайджан и Национальный центр турок-ахыска в Азербайджане, работающего под патронажем Всемирной ассоциации турок-ахыска, которая оказывает финансовую поддержку филиалам на местах. Руководство Ассоциации делает все возможное, чтобы устранить проблемы нашего народа, с большим вниманием относится к каждой просьбе и обращениям. В первую очередь помогает нуждающимся и малообеспеченным, страдающим тяжелыми заболеваниями и нуждающимся в экстренных оперативных вмешательствах.

Долгое время меня беспокоило глазное заболевание, для устранения которого требовалась дорогостоящая операция, и я обратилась за помощью. После моего обращения Председатель Всемирной ассоциации турок-ахыска Зиятдин Касанов лично покрыл все расходы, связанные с лечением.

За оказанную благотворительность и человеческое неравнодушие я признательна лидеру Всемирной ассоциации турок-ахыска Зиятдину Касанову и секретарю Ассоциации Фуат Учару за поддержку, желаю им успехов в творческих начинаниях!

С уважением, Гульханым Азнаурова

Торговый Дом

АРЕНА

(бывший Военторг)

175 Бутиков Европейского товара

Скидки от 20% до 70%

- Женская одежда
- Вечерние платья
- Мужская одежда
- Одежда для детей
- Кожаные изделия
- Косметика
- Парфюмерия
- Часы и сувениры
- Сотовые аксессуары
- Военные товары

+7 727 277 54 81
ул.Абая, 140 (уг. ул. Гагарина)

www.tdarena.kz

Для аренды офисов и бутиков звоните по тел: 277 54 81, 277 54 82

İsmail Ahmedov: Bu faaliyetleri çekemeyenler görüp görmezlikten, bilip bilmezlikten, duyup duymazliktan gelmekteler. Bu insanlar kıskançlik ve çekememezlik yapıyorlar.

07 Eylül 1971 Özbekistan, Taşkent doğumlu olan İsmail Ahmedov daha çocuk yaşlarında ailesiyle birlikte Kazakistan'ın Çimkent bölgesinde yerleşti. Askerliğini 1991-1993 yıllarında Kaliningrad ilinde yapan Ahmedov, 1993 yılında eğitim almak için Gürcistan'a geldi. 1993-1998 yılları arasında Tiflis Legia Kompanya Üniversitesi Dış İşler hukuk bölümü, 1996-2001 yılları arasında ise Tiflis Devlet Üniversitesi Hukuk Bölümünü bitirdi. 1996-1997 yılları arası Tiflis, Didube ilçe savcı yardımcısı, 1997-1998 yılları arası Tiflis, Didube ilçe hakim yardımcısı, 1999-2001 yılları arası Gürcistan Göçmenler Bakanlığı, Geri Dönüş Müdürlüğünde hukuk müşaviri, 1995-2005 yılları arasında ise Gürcistan Ahıskalı Gençler Birliğinin başkanlığı görevlerini yürüttü. 2005-2017 yılları arasında Gürcistan Ahıska Türkleri "VATAN" Cemiyeti Başkanı olan İsmail Ahmedov, 2009 yılından kurucu üyesi olduğu Dünya Ahıska Türkleri Birliği'nin Gürcistan Temsilciliği görevini başarıyla yürütmektedir. Türkçe, Gürcüce, Rusça ve az düzeyde İngilizce bilen İsmail Ahmedov evli ve 3 çocuk babasıdır.

İsmail Ahmedov'a Ahıska Türkleri ile ilgili soracak çok soru var. DATÜB Gürcistan Temsilciliği'nin faaliyetinden Ahıska Türkleri'nin tarihi vatana dönüşüne, sorunların çözümünden yapılması gereken gelecek faaliyetlere kadar... Kendisiyle Tiflis merkezde bulunan DATÜB Gürcistan temsilciliği ofisinde görüştük. İsmail Ahmedov «Türk Birliği» Dergisi ve «Ahıska» Gazetesinin sorularını içtenlikle yanıtladı.

Merhaba İsmail bey, ilk önce DATÜB Gürcistan temsilciliği tarafından en son yapılan çalışmaları bizimle paylaşırmısınız?

- Öncelikle hoşgeldiniz. Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Gürcistan temsilciliği olarak bizim sadece son bir, iki senede yaptığımız çalışmaları inceleyecek olursak, Biz Ahıskalı'ların Gürcistan'a göç etmesi konusunda 40 ailenin ev alabilmesi için maddi destekte bulunduk. Bu 40 ailenin Gürcistan'ın çeşitli bölgelerinde Ahıska, Abastuban, Vale, Gori, Gardabani ve Tiflis'te yerleşti anlamına geliyor. Kim ev alma talebinde bulunduysa biz ona destek olmaya gayret ettik. Maddi destek dediğimizde de bunu bütün dünya biliyor ki, her aileye 10 bin Amerikan doları miktarında destek sağlanıyor. DATÜB tarafından bu güne kadar toplam 400 bin dolar yardımda bulunuldu.

Gürcistan'a dönüş yapan ailelerden 30'u Azerbaycan, 9'u ise Rusya, 1 aile de Kırgızıstan'dan gelen ailedir. Toplam da ise 40 aile. Biz bu ailelerin isimlerini DATÜB Azerbaycan temsilcisi İbrahim Mammadov'a da ilettik. İbrahim bey hem dönmek isteyen hem de dönen aileler ile ilgileniyor. Bazı ev alan aileler buraya daha tam yerleşemedi. Cünkü onların Azerbaycan'da da evleri ve tarlaları var. Bazıları kışın Azerbaycan'da yazın Gürcistan'da bazıları da kışın burda yazın Azerbaycan'da yaşamayı tercih etmekteler. Azerbaycan'daki evlerini bazıları ya satamıyor ya da ucuza vermeye kıyamıyor. DATÜB Başkanı Sayın Ziyatdin Kassanov'un belirttiği gibi insanlarımızın

Azerbaycan'daki evlerini satmalarını da istemiyoruz. Burada ev alan insanlar iş buldukça tam yerleşmeye başlayacaklar.

Biz yeni ve eskiden gelip yerleşen ailelere DATÜB Gürcistan temsilciliğinin girişimleriyle TİKA tarafından bugüne kadar 400 kutu arı dağıttık. Geçen sene de biz DATÜB olarak TİKA ile beraber 80 aileye dikiş makinleri dağıttık. Arıcılık, dikiş makineleri ve diğer büyük projelerin hayata geçirilmesinde Başkanımız Sayın Ziyatdin beyin büyük emeği var. Biz şu anda sera ve hayvancılık projeleri üzerine yoğunlaştık. Ahıska'da ilk etapta çok kısa süre içerisinde TİKA ile birlikte sera kurulması planlanıyor. Artık TİKA'dan yetkililer gidip Ahıska'da yaşayan ailelerin sera kurulması için topraklarının ölçümü ve proje planlamasını yaptılar. Hayvancılık projesi de gündemde şu anda. Biz Gürcistan'da Türkiye Cumhuriyeti Büyükelçiliği ve TİKA ile uyumlu bir şekilde çalışmalarımız devam ediyor. Biz, DATÜB olarak bu çalışmaları yapmaktayız. Biz bu projeleri sadece Ahıska'da değil diğer bölgelere de yerleşen Ahıskalı kardeşlerimizin de bu projelerden yararlanması için çalışmalarımız devam ediyor. Biz bu çalışmalarımızla hem insanlarımıza faydalı olmayı hem de DATÜB'ün bütün Ahıskalıları kucakladığını hissettirmeyi amaçlıyoruz. Ayrıca Sayın Başkanımız Ziyatdin Kassanov'un desteğiyle her sene hacc ziyaretine Ahıska'dan insanlar gönderiyoruz. Geçen sene üç kişi, ondan önce bir kişi hacca gönderildi. Bu sene için de Sayın Başkanımız dörd kişinin hacca dönderilmesi için yer ayırdı. Ayrıca DATÜB olarak her Kurban bayramında büyükbaş hayvanlar kurban kesilerek Ahıska'da, Tiflis'te, Gori'de ve Ahıskalı'ların yaşadıkları bölgelerde dağıtılıyor. Bundan ilave olarak Ramazan bayramında da erzak yardmı yapıyoruz.

DATÜB Azerbaycan ve Gürcistan temsilciliğinin ortak çalışmaları ile Samshe-Javaheti Devlet Üniversitesi'nde okumaları için öğrenciler getirdik. Şu anda 57 öğrencimiz burada öğrenim görmekte. İki erkek bir kız yurdumuz var. Onları bursu ve diğer masrafları Türkiye Cumhuriyeti Başbakanlık Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı tarafından DATÜB aracılığı ile sağlanmaktadır. Yeri gelmişken belirteyim ki, bu 5 senelik yerinde burslandırma projesidir. 5 sene devam edecek. Bu sene de yeniden görüşmeler yaparak 20- 30 öğrencimizi yeniden burada okumaya getirmek istiyoruz. Ayrıca biz Ahıska dışına çıkarak Batum ve Tiflis'teki üniversitelere de öğrenci yerleştirmek istiyoruz. Düşüncemiz bu sayıyı 100'e çıkarmak. Gürcistan'da her sene 100 öğrencinin eğitim alması bu büyük bir başarı olacaktır. Benim düşünceme göre bu 100 öğrenciden 50 kişi bile sonuna kadar devam etse ve burada üniversite bitirse, bu bile Ahıskalı'lar olarak bizim büyük başarımız olacaktır. Bizim dönemimizde de yüzlerle öğrenci vardı ama 10 kişi kaldı burada. Millete, vatana, halkına hizmet etmiş olur buruda kalanlar, biz de büyük sevap kazanmış oluruz.

İsmail bey, Gürcistan'a eğitim için getirilecek öğrenciler içerisinde yüksek lisans almak isteyen öğrenciler için de kontenjan ayıracakmısınız?

- Biz zaten 2015 senesinde bu proje ilk başladığında 1 öğrencimizi yüksek lisans için aldık. Bu sene üniversite rektörü ile görüşmeler yaparken yüksek lisansı da yeniden masaya yatıracağız. Eğer talep olursa tabii ki, getirebiliriz.

İsmail bey, bir konu hakkında da bizleri bilgilendirmenizi rica edeceğim. Türkiye burslarında lisans, yüksek lisans ve doktora öğrencileri için burs miktarları bir-birinden farklı. Gürcistan'a yerinde burslandırma projesi kapsamında gelecek yüksek lisans adaylarının bursları aynı mı olacak yoksa değişecekmi?

- Şu anda Gürcistan'da öğrenim gören Ahıskalı öğrencilere 150 Amerikan doları miktarında burs verilmektedir. Bu proje bildiğiniz gibi YTB ile DATÜB'ün ortak projesidir. Bu proje ilk oluşturulduğunda da burs miktarı sabit tutuldu ve o dönemde yüksek lisans talebi yoktu. Dolayısıyla herhangi bir değişiklik şu anda gündemde değil. Ama diğer projelerde biz bunları göz önünde bulunduracağız ve YTB'ye sunacağız. Biz de bunun değişmesi gerektiğini düşünüyoruz. Yüksek Lisans eğitimi görenlerin hemen hepsi evli oluyor ve onların masrafları da büyük.

Gürcistan hükümetinin Ahıska Türklerinin tarihi vatanlarına dönüşü konusundaki tavrı herkese belli. Gürcistan devleti geri dönüş statülerini ve şartlı vatandaşlıkları verdiğini, artık geri kalanı siz halledin, bizim zaten kendi mültecilerimiz var diyor. Bu bağlamda DATÜB faaliyeti oldukça önemli. Bir çok ailelerle görüştüğümde onlar eğer DATÜB desteği olmasaydı geri dönemezdik dediler. Yeni gelecek aileler için bundan sonra da DATÜB tarafından sağlanan maddi destek devam edecekmi?

- Ahıskalılar ile ilgili olarak DATÜB'ün yaptığı çalışmalar Gürcistan hükümetinin yaptıklarından daha çok ve değerli. DATÜB en azından 40 aileye ev alımında destek oldu. Gürcistan devletinin yapması gerekenleri DATÜB yapmaya devam ediyor. Benim ülkemde mülteciler var, benim kendi sıkıntılarım var, sorunlarım var demesi Gürcistan hükümetinin sadece bitmek tükenmek bilmeyen

bahaneleridir. Biz Ahıskalı'ların Gürcistan'da diğer vatandaşlar gibi yaşama hakkımız var. Tabii ki, yasalar çerçevesinde. Tüm sosyal haklardan faydalanmamız lazım. Gürcistan hükümeti ve devleti bu hakları sağlamalıdır. Sadece olarak çeşitli bahanler üretmektedir. Size yasa çıkarttım geri kalanını siz halledin demekle olmuyor bu işler. DATÜB destekleri tabii ki devam edecek. Önümüzdeki 2-3 ay içerisinde bu 50 aileye çıkacaktır. 50 ailenin DATÜB desteğiyle Gürcistan'a yerleştirilmesi bizim pilot uygulama projemizdir. Biz bu projenin başarılı olduğunu gördükten sonra 100 – 500 aileye de destekte bulunabiliriz. Fakat bu gelen 50 ailenin burada yerleşmesi ve sağlam temeller atması lazım. Biz DATÜB olarak bunu amaçlıyoruz. Bu projenin faydalı olabilmesi adına da bu ailelere sera, hayvancılık, dikiş makinesi, arıcılık gibi alternatif imkanlar sağayarak onların yerleşmesine de olanak sağlamaktayız. Biz bütün ailelere destekte bulunuyoruz. DATÜB olarak biz bu çalışmaları yapıyoruz ve yapmaya da devam edeceğiz.

DATÜB'ün faaliyeti ve Sayın Başkanımız Ziyatdin Kassanov hakkında çeşitli yalan ve iftiralarda bulunanlar var. Bunlara hangi tavsiyelerde bulunmak istersiniz?

- Mevlut bey, siz kendiniz gezdiniz, gördünüz. DATÜB tarafından sağlanan maddi destekle ev alan aileleri ziyaret ettiniz. Ben şahsi olarak sizinle o aileleri ziyaret etmedim. Bunun sebebi ise insanlar benden çekinir ve belki istek dışı olarak konuşurlar. Buna sebeb olmamak adına sizin yalnız şekilde gidip o aileler ile görüşmeniz daha uygun oldu ve gereken bilgileri elde ettiğinize inanıyorum. DATÜB olarak bugüne kadar yaptığımız ortada. Bu sadece Gürcistan'da değil diğer temsilciliklerin bulunduğu ülkelerde de. İki senelik süre içerisinde yapılan faaliyetler ile ilgili olan bilgileri paylaşdım sizinle. Gürcistan'da bugüne kadar 40 aileye evlerin alınması çok önemli bir proje. Bu gune kadar yüzlerle dernek kuruldu Ahıskalı adının içerisinde bulunduğu. Hangi dernek böyle çalışma yaptı. Hepsi birşeyler götürdü. Ukrayna'da DATÜB desteğiyle savaş bölgesindeki ailelerin Türkiye'ye getirilmesi göründüğü kadar kolay bir iş değildir. Bu tabii ki, Sayın Ziyatdin Kassanov'un başkanlığında oldu. Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Sayın Recep Tayyip Erdoğan ona güvenmeseydi bu işlerin hiçbiri olmazdı. DATÜB desteğiyle Azerbaycan'da, Rusya'da, Kazakistan'da, Amerika'da mescitler yapılıyor. Her sene 50 kişi hacca gönderiliyor. Bu faaliyetleri çekemeyenler görüp görmezlikten, bilip bilmezlikten, duyup duymazlıktan gelmekteler. Bu insanlar kıskançlık ve çekememezlik yapıyorlar. İnternette ve kenarda yazıp çizmekle birşey olmuyor. Bu güne kadar o atıp tutanların hangisi bir projeyle geldi de biz geri çevirdik? Biz yapamıyorsak kenara çekiliriz. Meyve veren ağaç taşlanır. Ama bu saldırılar ile hiçbir yere ulaşamazlar. Biz demokrasiden yanayız. Eğer istiyorlar ise kendilerine bir lider bulsunlar kongreye katılsınlar. Yaptıklarını ve yapacaklarını anlatsınlar. Yaptıkları birşeyler olmadığı için kimse onlara inanmaz.

İsmail bey, Türk Birliği Dergi'si ve Ahıska Gazetesi'ne mesajınız nelerdir?

-Siz bizim gören gözümüz, işiten kulağımızsınız. Sen çok güzel işler başardın. Dönen aileler ile görüştün. Önceden bilgileri benden alıyorlardı. Ama şimdi senin buraya gelmen ve kendi gözlerinle görmen, bilgileri toplaman oldukça önemli bir çalışma. Gazete, Dergi ve internet sayfalarını aktif kullanarak DATÜB'ün çalışmalarının duyurulması için çalışmalıyız. Milletimizin birlik beraberliği adına DATÜB'ün bölgelerdeki temsilcileri milletimizle iç-içe olması lazım. Bölge başkanları olarak biz bir birimizle birlik beraberliğimizi korumamız lazım. Son yıllarda çok uyumlu bir şekilde yapılan çalışmalarla bir çok başarılara imza attık. Birlik beraberlik çok önemli, eğer öyle olmasaydık bu çalışmaların hiçbirini yapamazdık.

Mevlüt IŞIK

Milletimizi bir araya toplama hususunda Sayın Ziyatdin Kassanov'a karşı düşüncelerim oldukça olumludur

9 Ekim 1970, Azerbaycan, Saatli doğumlu olan İsmail Calalov, ilk eğitimini doğum yeri olan Karayevkent köy orta okulunda tamamladı. 1988-1990 yılları arasında vatani görevini yerine getiren İsmail Calalov, 1995-1997 yılları arasında medresede dini eğitim aldı. Dini eğitimini bitirdikten sonra ise "Karayevkent Cuma Camii"nde imamlık yapmaya başladı. Sorularımızı içtenlikte cevaplayan, oldukça mütevazi bir insan olan İsmail hocamız ile "Türk Birliği" dergisi için bir söyleşi gerçekleştirdik.

-İsmail Hocam, Saatli ili Karayevkent köyünde yapılan bu camiinin yapımına ne zaman başlandı?

-Bu köyde ilk camii 1990 yılında yapıldı. Ama yapılan camii 2015 yılında kullanılamaz hale geldiği için camii'nin sökülerek yeniden yapılması kararlaştırıldı. Köy ahalisinin ve bir çok yardımseverlerin sayesinde eski, bakımsız halde olan camiinin sökülerek yeniden yapımına başladık. Belirli bir yere kadar devam ettik. Daha sonra ise Dünya Ahıska Türkleri Birliği Azerbaycan Temsilcisi İbrahim Mammadov ile yardım hususunda fikir alış verişinde bulunduk.

-Dünya Ahıska Türkleri Birliği Başkanı Sayın Ziyatdin Kassanov tarafından bu camiinin yapımına ne gibi destek yapıldı?

Biz yeni camiinin yapımı ile ilgili olarak çalışmalara başladık. Bununla ilgili olarak Dünya Ahıska Türkleri Birliği Genel Başkanı Sayın Ziyatdin Kassanov ile görüşmek için İstanbul'a gittim. Fakat Başkanımız ile görüşemedim. DATÜB Genel Sekreteri Sayın Fuat Uçar bey ile görüştüm ve milletimizin selamlarını kendisine ulaştırdım. Kendisinde yardım hususunda talebimizi ilettik. Sayın Fuat Uçar bey de mutlaka konunun Başkanımıza ulaştıracağını söyledi.

- Bu güne kadar "Karayevkent Cuma Camii"nin yapımına DATÜB tarafından ne kadar yardımda bulunuldu?

-Dediğim gibi, yardım talebimizden sonra Azerbaycan'da yaşayan Ahıska Türkleri "Vatan" İctimai birliği başkanı Sayın İbrahim Mammadov'un da Başkanımız ile görüşerek yardım talebinde bulunması neticesinde bizi sevindiren haber geldi ve mescidimize 2016 yılının Ramazan ayına kadar ilk olarak 10 bin dolar maddi yardımda bulunuldu.

-Ramazan ayı içerisindeki iftar programı dolayısıyla Sayın Ziyatdin Kassanov'un köyünüzü ve camiiyi ziyarete gelmesi zamanı neler hissetiniz?

-DATÜB tarafından yapılan 10 bin dolarlık yardım sonrası camimizin inşaatını belirli bir seviyeye getirebildik. Başkanımız köyümüzde camide verdiği iftar programına katıldığı zaman camimizi ziyaret etti. İftar programı sayesinde Başkanımız hem milletimiz ile iç-içe olarak onların sorunlarını dinledi hem de caminin inşasındaki son durumu bizzat kendisi

gözlemledi. Yapılan çalışmalardan oldukça memnun olan Sayın Ziyatdin Kassanov eksik kalan kısımlar için de destek olacağını söyledi ve camiyi ziyareti sırasında 1800 dolar miktarında yardımda bulundu ve çalışmaların tamamlanması için de yine destek olacağını bildirdi. Eylül ayı içerisinde de yine 5 bin dolar değerinde yardım etti. Allah ondan razı olsun!

-Değerli İsmail hocam. Siz de farkındasınız ki, DATÜB tarafında yapılan bu destekler aslında DATÜB'ün yaptığı çalışmaların sadece bir kısmıdır. Milletimize yönelik bu çalışmaları görmezden gelenler hala DATÜB aleyhine kampanya içerisinde bulunuyorlar. Bunlar hakkında neler söylemek istersiniz?

-Büyükler çok güzel söylemiş ya, "Aynası iştir, lafa bakılmaz"! Yani yapılan işler göz önünde. Sadece bizim mescidin yapımına bu kadar yardımda bulunuldu ise, binlerle Ahıska Türkleri'ne bulunulan destekler ve milletimizin sıkıntılardan kurtulması yönünde yapılan çalışmalar da göz önündedir. Milletimizi bir araya toplama hususunda Sayın Ziyatdin Kassanov'a karşı düşüncelerim oldukça olumludur. Çünkü önceden tanımadığım halde evimize kadar gelerek bizimle oldukça sıcak bir sohbette bulundu. Milletimiz karşısında konuşmasından da anlaşılacağı üzerine bulunduğu mevkii'ye ve kendi şahsi imkanlarına rağmen cok sade, güleryüzlü, samimi ve hoş sohbet edebilen bir insan olduğunu keşfettim.

-Türk Birliği dergimiz aracılığıyla milletimize ve gençlerimize neler söylemek istersiniz?

-İnanıyorum ki, milletimiz birlik ve beraberlik anlayışı içerisinde her zaman bir yerde bulunacaktır. Görülen birçok işlerin göz ardı edilmesinin önüne geçerek, yapılan çalışmaları bir birimize duyurarak, ister şahsi isterse de DATÜB aracılığıyla yapılan yardımları paylaşarak milletimize duyurmamız gereklidir. Milletimizin eksiklerinin tamamlanması hususunda ne kadar işler görüldüğü her kesin görebilmesi ve haberdar olabilmesi için elimizden geleni yapmalıyız. Bu hususta Sayın Başkanımız Ziyatdin Kassanov'a, DATÜB Azerbaycan temsilcisi Sayın İbrahim Mammadov'a, bütün DATÜB ailesine ve milletimize hizmet edenlere başarılar diliyorum. Tüm bu çalışmaların gelecek nesillere birer örnek olmasını Yüce Allahtan niyaz ederim.

DATÜB Gençlik Kolları Ankara'da

DATÜB Gençlik Kolları, geçtiğimiz hafta Ankara'da bir dizi görüşme gerçekleştirdi. DATÜB Gençlik Kolları Başkanı İsmihan Kassanov ve ekibi; TC Milli Eğitim Bakanlığı Yükseköğretim ve Yurt Dışı Eğitim Genel Müdürlüğü, TİKA, YTB ve Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğü ile görüşmeler gerçekleştirdi.

DATÜB Gençlik Kollarının, yapılan projelerin anlatıldığı toplantılarda, gelecekte Ahıskalı gençlerimiz için kurumlarımız ile birlikte neler yapılabileceği ile ilgili fikir alışverişinde bulunuldu.

DATÜB Gençlik Kolları olarak, TC Milli Eğitim Bakanlığı Yükseköğretim ve Yurt Dışı Eğitim Genel Müdürü sayın Bülent Çiftçi'ye, TİKA Dış İlişkiler ve Ortaklıklar Daire Başkanı sayın Mehmet Yılmaz'a, YTB Kültürel ve Sosyal İlişkiler Daire Başkanı sayın Memet Kılıç'a ve Milli Eğitim Bakanlığı Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğü AR-GE ve Projeler Daire Başkanı sayın Sedat Abdulhakimoğulları'na sonsuz minnet ve şükranlarımızı sunuyor, bizleri kabul ettikleri için teşekkür ediyoruz.

İlerleyen dönemlerde milletimize faydalı projeleri hayata geçirecek olmanın mutluluğunu ve heyecanını yaşıyoruz!

Gelecek için Güçlü Gençlik!

Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Gençlik Kolları ve Bursa Ahıska Türkleri Eğitim Kültür ve Dayanışma Derneği (BAKÜD) nin ortaklaşa yürüttüğü çalışmalar sonucunda 30 Ahıskalı öğrencimizi Uludağ Üniversitesi'ne yerleştirmenin mutluluğunu yaşıyoruz.

Görüşmeler sonucunda Uludağ Üniversitesi'nin Mimarlık, Mühendislik, Sağlık Bilimleri Fakültesi ve Sağlık Bilimleri Meslek Yüksek Okulu'ndaki "Yabancı Uyruklu Ek Kontejan"larının boş kalan bölümlerinde toplam 30 Ahıskalı öğrencimizin üniversite eğitimine başlama hakkını elde etme sevincini yaşamaktayız.

Uludağ Üniversitesi Rektörü sayın Prof. Dr. Yusuf Ulcay ve Rektör Yardımcısı sayın Prof. Dr. Eray Alper'e verdikleri desteklerden ötürü teşekkür ediyoruz.

Eğitim hakkı kazanan tüm öğrencilerimize başarılar diler, tüm Ahıskalı gençlerimizin her zaman yanlarında olacağımızı belirtmek isteriz.

Saygılarımızla
DATÜB Gençlik Kolları

DATÜB Gençlik Kolları Kazakistan Temsilciliği

Kazakistan Ahıska Türk Kültür Merkezi'nin Gençlik Kolları Başkanlığı görevini başarı ile yürüten Rasul Ahmedov, Kazakistan'ın Almatı kentinde yapılan, DATÜB Genel Başkanı Ziyaeddin Kassanov, DATÜB Genel Başkan Yardımcısı ve Kazakistan Temsilcisi Sadır Eibov, DATÜB Gençlik Kolları Başkanı İsmihan Kassanov ve Ahıska Gazetesi Baş Editörü Rovşen Memmedoğlu'nun katıldığı toplantıda alınan karar ile DATÜB Gençlik Kolları Kazakistan temsilciliği görevine getirildi.

Rasul Ahmedov

Rasul Ahmedov 1988 yılında Kazakistan'da doğdu. 2008 yılında Orta Asya Üniversitesin'de Maliye bölümünde Üniversite eğitimine başladı, 2012 yılında mezun oldu.

2006-2008 arası Kazak-Amerika Üniversitesinin Gençlik Konsey Başkanlığını yürüten Ahmedov, 2009 – 2013 arasında K.C. Ahıska Türk Kültür Merkezi'nin Gençlik Komitesi Başkanlığını yaptı.

Kazakistan halkları Konseyi Üyesi olup aynı zamanda Gençlik Örgütünün Başkanlığını yürütmektedir. Gençlik politikası doğrultusunda K.C. Cumhurbaşkanlığında kurulmuş partisinin üyesidir.

25 Aralık 2015 itibarıyla K.C. Ahıska Türk Kültür Merkezi'nin Gençlik Komitesi Başkanlığına seçildi ve hala bu görevi yürütmektedir.

Kazakistan halkları Meclisi Başkanı sayın Nursultan Nazarbayev ve Almatı şehri Valisi A.S. Yesimov'un teşekkür mektupları ile ödüllendirilmiştir.

DATÜB Gençlik Kolları olarak Rasul Ahmedov'a yeni görevinde başarılar diliyor, hep birlikte gençliğimize hizmet edecek olmaktan dolayı mutluluk duyuyoruz.

DATÜB Gençlik Kolları Azerbaycan Temsilciliği

Azerbaycan'da yaşayan Ahıska Türkleri "Vatan" derneğine bağlı çıkarılan "Ahıska" gazetesinin baş editörü ve Dünya Ahıska Türkleri Birliği tarafından Kazakistan'da çıkarılan "Türk Birliği" Dergisi ve "Ahıska" gazetesinin Azerbaycan ve Gürcistan temsilcisi olan Mevlüd Işık 04.09.2017 Pazartesi günü gerçekleşen toplantıda DATÜB Gençlik Kolları ve Azerbaycan'da Yaşayan Ahıska Türkleri Vatan İçtimai Birliği'nin aldığı ortak karar ile DATÜB Gençlik Kolları Azerbaycan Temsilciliğine getirildi.

Azerbaycan'da Yaşayan Ahıska Türkleri Vatan İçtimai Birliği Başkanı ve DATÜB Azerbaycan Temsilcisi İbrahim Mammadov ile DATÜB Gençlik Kolları yetkilisi Muhammed Nizamov'un katıldığı toplantıda konuşan Mevlüt Işık; "Beni bu göreve layık gören başta DATÜB ve DATÜB Gençlik Kolları yetkililerine ve DATÜB Azerbaycan temsilcimiz İbrahim Mammadov'a çok teşekkür ediyorum. Milletimize ve gençliğimize her zaman ki gibi durmadan, yorulmadan hizmet etmeye devam edeceğiz. Allah'ın izni ile daha büyük projeleri hep birlikte gerçekleştireceğiz" diye konuştu.

Mevlüt IŞIK

1988 yılında Özbekistan'da doğdu. 1989 yılında ailesi ile birlikte Özbekistan'ın Fergana vilayetinde meydana gelen olaylardan sonra Azerbaycan'a göç etmek zorunda kaldı. İlkokul, ortaokul ve lise eğitimini Azerbaycan'da tamamladı. 2009 yılında Azerbaycan Uluslararası Üniversitesi Yabancı Diller (ingilizce-filoloji) bölümünden mezun oldu. Askerlik görevini 2010 yılında tamamladı. 2012 yılında Yüksek Lisans öğretimini Gürcistan Sosyal İlişkiler Enstitüsü (GİPA), "Gazetecilik ve Medya Yöneticiliği" bölümünden mezun olarak tamamladı. 2012-2015 yılları arasında Türk Firmalarında idari işler şefı, insan kaynakları uzmanlığı yaptı. 2015 yılından bugüne kadar ise Azerbaycan'da yaşayan Ahıska Türkleri "Vatan" derneğine bağlı çıkarılan "Ahıska" gazetesinin baş editörü görevini yürütmektedir. Ayrıca Dünya Ahıska Türkleri Birliği tarafından Kazakistan'da çıkarılan "Türk Birliği" Dergisi ve "Ahıska" gazetesinin Azerbaycan ve Gürcistan temsilcisidir. Ahıska Türkleri'nin basın-yayın kuruluşlarındaki faaliyetlerinden başka Azerbaycan devleti tarafından desteklenen "Türküstan" gazetesi ve www.turkustan.info haber sitesinin editör yardımcısıdır. Evli ve bir çocuk babasıdır.

DATÜB Gençlik Kolları olarak Mevlüd Işık'a yeni görevinde başarılar diliyor, hep birlikte gençliğimize hizmet edecek olmaktan dolayı mutluluk duyuyoruz.

Dünya Ahıska Türkleri Birliği (DATÜB) Gençlik Kolları ve Bursa Ahıska Türkleri Eğitim Kültür ve Dayanışma Derneği (BAKÜD) nin ortaklaşa yürüttüğü çalışmalar sonucunda 30 Ahıskalı öğrencimizi Uludağ Üniversitesi'ne yerleştirmenin mutluluğunu yaşıyoruz.

Görüşmeler sonucunda Uludağ Üniversitesi'nin Mimarlık, Mühendislik, Sağlık Bilimleri Fakültesi ve Sağlık Bilimleri Meslek Yüksek Okulu'ndaki "Yabancı Uyruklu Ek Kontejan"larının boş kalan bölümlerinde toplam 30 Ahıskalı öğrencimizin üniversite eğitimine başlama hakkını elde etme sevincini yaşamaktayız.

Uludağ Üniversitesi Rektörü sayın Prof. Dr. Yusuf Ulcay ve Rektör Yardımcısı sayın Prof. Dr. Eray Alper'e verdikleri desteklerden ötürü teşekkür ediyoruz.

Eğitim hakkı kazanan tüm öğrencilerimize başarılar diler, tüm Ahıskalı gençlerimizin her zaman yanlarında olacağımızı belirtmek isteriz.

Saygılarımızla
DATÜB Gençlik Kolları

15 Temmuz Milli İrade Kemer Müsabakaları

Bursa'da düzenlenen 15 Temmuz Milli İrada Kemer Müsabakaları, 30.09.2017 tarihinde sona erdi.

Muay-Thay branşında yarışan Mahmud Yusupov, çıktığı mücadelede bir diğer Ahıskalı sporcu İlham Begzadeoğlu ile karşılaştı. Başa baş geçen mücadeleyi İlhan Begzadeoğlu kazandı.

Başta hocamız Nariman Dursunov olmak üzere sporcularımızı tebrik ediyor, Mahmud Yusupov kardeşimize diğer müsabakalarında başarılar diliyoruz.

Adı: Mahmud Yusupov
Doğum Tarihi: 18.09.1995 Kilo: 65.8 kg
Boy: 178 cm Şehir: Bursa
Spor türü: Boks, Güreş
Başarılar/Ödüller: Türkiye şampiyonu, MMA (WMMAF) Dünya Şampiyonası Madalyası

POSOF'TAN FRANSA'YA UZANAN BAŞARI ÖYKÜSÜ

ИСТОРИЯ УСПЕХА: ПУТЬ ИЗ ПОСОФА ВО ФРАНЦИЮ

Ahıska'nın Türkiye'de kalan yarısı Posof'tan Fransa'ya uzanan bir başarı öyküsünün adıdır Hürizet Günder.

Posof'un Erile (Süngülü) köyünde 1973 yılında doğan Hürizet Günder, dönemin Sovyetler Birliği şimdiki Gürcistan'a sınıra neredeyse sıfır noktasındaki Süngülü (Erile) köyünden çıkıp Fransa'da adeta tırnakları ile başarıyı kazıyarak önemli mevkilere geleceğini hesap bile edemezdi.

Ahıska'nın köyü Cağısman'a sınır olan, Cumhuriyet ile birlikte masa başında çizilen devlet hudutları ile Türkiye'de kalan bugünkü Ardahan ili Posof ilçesine bağlı olan Erile köyü kışın beyaz örtüye bürünürken diğer mevsimlerde yeşilliklerin tam ortasında doğa harikası bir köydür. Ilgar'ın arkasındaki saklı Cennette, doğal güzelliklerin tam ortasında yer alan Erile'de doğup büyüyen Hürizet Günder, 8 yaşına kadar o da yaşıtları gibi rutin bir köy hayatı yaşıyordu ailesi ile birlikte. 1981 yılının Haziran ayının başlarıydı, baba Fransa'dan izine geldiğinde. Ailenin reisi Mehmet Günder kararını vermişti izin dönüşü ailesini de işçi olarak çalıştığı Fransa'ya yanına götürecekti. Anne aile reisinin almış olduğu bu sürpriz karara üzülmüştü. Çünkü o toprak bacalı evden kurtulup yeni inşa ettirdikleri betonarme evine taşınmıştı. Cefasını çektiği yeni evde az da olsa sefa sürmek istiyordu.

Zorunlu Gurbet

Posoflular yıllarca bağlı bulunduğu bölgenin önemli şehri olan burunlarının dibindeki Ahıska ile aralarına indirilen demir perdeden sonra savayile doğru yolları kapanmış oldu. Kış şartlarının ağır geçtiği yıllarda Ulgar Dağı kapanınca neredeyse altı ay boyunca ülkeyle bağları kesiliyordu. Ulgar Dağı ile demir perde ülkesi olan Sovyetler Birliği sınırları arasında sıkışarak kendi kaderiyle baş başa kalan Posoflular ağır iklim ve hayat şartları altında yaşamak zorunda kalıyordu. Hızla gelişen nüfus yüzünden dar araziler geçim fırsatı vermiyordu Posoflulara. Bu yüzden aileden erkekler gurbete para kazanmak için çıkmak zorunda kalıyordu.

Posoflular, 1950'li yılların sonu itibaren Almanya işçi almaya başlayınca ülke sınırlarını da aşarak Avrupa'ya işçi olarak gitmeye başladılar. Ecnebi ülkelere sadece bir çift sarı öküz, bir tarla yahut çayır parası kazanmak için gidenler, zaman geçtikçe sunulan sosyal imkânlarla birlikte kısa sürede ekonomilerini düzeltince "Alamancı" oldular. Ailelerini de yanlarına almaya başlayınca, bu Posof'tan yeni bir göçün habercisi oldu. Fakat aile bağlarından ve ana babaya bakma zorunluluğundan dolayı ilk etapta kazandıklarını önce ailenin ihtiyacını gidermek ve küçük de olsa yatırım maksadıyla Posof'a aktarmaya başladılar. Artık Posof'ta evler de şekil değiştiriyor, taş evlerden ve toprak damlardan saç çatılı betonarme evlere geçiliyordu.

Hürizet'in babası Mehmet Günder ailenin rızkını kazanmak için 1974 yılında gurbete gitmişti. Nasip Fransa'da işçi olmakmış. Fransa'da çalıştığı işinde alın teriyle kazandığı paralar ile köyündeki baba evini de yeniden yaptırmıştı. Toprak bacalı çamurdan yapılmış kar, yağmur yağışlarda evin içine akan damladan kurtulup betonarmeden saç çatılı koca bir köy evi inşa ettirmişti. Toprak bacalı eve gelin gelen anne Tütiye genç yaşlarında cefasını çektiği evinden kurtulup

Деревня Эриле (Сюнгюлю) расположена в границах района Пософ, современная провинция Ардахан (Турция), граничит с деревней турок-ахыска Джагисман еще со времен, когда границы республики устанавливались сидя за столом. В этом чудесном природном крае, который одевается в белоснежные одеяния зимой и утопает в зелени в другие времена года, родилась в 1973 году Хюризет Гюндер. Она и не думала, что покинув свою малую родину, находящуюся почти на границе с бывшим Советским Союзом, а теперь с современной Грузией, поднимаясь по карьерной лестнице, займет важные должности во Франции.

Здесь, в спрятанном за Улгаром раю, посреди зелени, в деревушке Эриле жила обыденной сельской жизнью вместе со своей семьей и сверстниками до восьмилетнего возраста Хюризет Гюндер.

Отец Хюризет, Мехмет Гюндер, работал простым рабочим во Франции. В начале июня 1981 года он приехал в отпуск из Франции и решил забрать с собой семью. Узнав об этом неожиданном решении главы семьи, мать Хюризет очень расстроилась, так как они только переселились из обычной землянки в новый дом, который они построили из железобетонных конструкций, и где она надеялась жить долго и счастливо.

Чужбина по принуждению

Жители Пософа, связанные с находящимся в двух шагах с важным региональным городом Ахалцихе, после закрытия железного занавеса оказались отрезанными от него. В годы с суровыми зимами, когда закрывался Улгар-Даг почти на шесть месяцев, жители Пософа оставались без связи, будучи зажатыми между Улгар-Дагом и железным занавесом Советского Союза, оставались один на один со своими проблемами и были вынуждены жить в тяжелых климатических условиях.

Быстрорастущее население на маленькой территории Пософа ухудшали жизнь местного населения. Мужчины были вынуждены уезжать на чужбину в

betonarme evine yeni taşınmıştı. Haklı olarak sefasını sürmek istiyordu.

Fransa yolu gözüktü

Baba Mehmet Günder kararlıydı eşini çocuklarını da alıp Fransa'ya izin bitişi dönecekti. Bunun için bağlı bulundukları il olan Kars'ta Emniyet Müdürlüğünden aileye pasaport çıkartması gerekiyordu. Bürokratik işlemlerin yoğun olduğu bir dönemde 2-3 güne işlerini halletmesi mümkün gözükmüyordu.

Bu yüzden baba elini çabuk tutması gerekiyordu. Fransa'dan yanında getirdiği aile isteği kağıtları ile birlikte köyüne 180 kilometre uzaklıktaki Kars'ın yolunu tuttu. (Erile köyünün eskiden bağlı bulunduğu Ahıska ise sadece 38 kilometre uzaklıkta)

Kars'ta tam bir hafta kalarak eşi ve çocuklarına ancak pasaport çıkartabildi. Köye geri dönerek köyde kalan ailesi ve komşuları ile vedalaştıktan sonra İstanbul'a doğru yola çıktılar.

8 yaşındaki Hürizet'in köyden ayrılması kolay olmadı. Doğup büyüdüğü ve yaşıtları ile birlikte bahçede, tarlalarda, çayırlarda koşup oynadığı, doyasıya çocukluğunu yaşadığı köyünden ayrılıyordu. Bu ayrılığa çok üzülmüştü. Köyünü ve çocukluğunu anlatırken gözlerinin yeşerdiği anlar oldu. Halen köy özlemi çektiği de her halinden belli oluyordu.

Yolculuk başlamış otobüs İstanbul istikametinde ilerliyorlardı. İstanbul'a gelince Sirkeci'de bir otele yerleştiler. 3-4 günde muayene ve vize işlemleri tamamlandıktan sonra 17 Haziran 1981 tarihinde uçağa binerek Paris'e indiler. 260 kilometre uzaklıktaki Flers kasabasına tren ile geçtiler. Baba izine gitmeden önce kiraladığı sosyal konut olan lojmana ailesini yerleştirdi.

поисках заработка. В конце 1950-х годов Германия стала набирать рабочих. Местное население начало выезжать на работу в Европу.

Те, которые уехали, чтобы заработать на покупку скотины, на участок земли, со временем, благодаря социальным возможностям, по мере того как их экономическое состояние улучшалось, становились «немцами». Как только они стали перевозить свои семьи, стало известно о миграции из Пософа.

Таким образом, Пософ стал преображаться, из-за границы стали поступать денежные переводы, кто-то поддерживал своих родственников и родителей материально, а кто-то, возвращаясь, вносил небольшие инвестиции. Пософ из района с деревянными домами и с земляными крышами перерос в район с железобетонными конструкциями с металлическими крышами.

В 1974 году отец Хюризет, Мехмет Гюндер, чтобы обеспечить семью, также уехал на чужбину. Судьба распорядилась так, что он стал рабочим во Франции. За деньги, кропотливо заработанные во Франции, он заново отстроил отцовский дом. Избавившись от дома с земляной трубой, в который от осадков, снега и дождя, протекала вода, он построил большой железобетонный дом с металлической крышей.

Мать Хюризет, Тютие, пришла невесткой в старую землянку. Ее молодые годы прошли в мучениях. Радости не было предела, когда они переехали в новый дом, на который возлагали большие надежды.

Дорога на Францию

Мехмет Гюндер был решительным человеком. По завершении отпуска он решил забрать жену и детей во Францию. Для этого необходимо было получить паспорта в управлении безопасности провинции Карс, к которой они относились. В то время «бюрократические коридоры» не позволяли оформить все за 2-3 дня, поэтому надо было действовать быстро. Мехмет Гюндер с документами, которые он привез из Франции, отправился в город Карс, который находился в 180 км от их деревни. Пробыв в Карсе целую неделю, он смог получить паспорта для жены и детей. Вернувшись, они попрощались с оставшимися там родственниками и соседями и направились в Стамбул. Для восьмилетней Хюризет было нелегко оставлять родные края. Она уезжала из деревни, где родилась, где бегала и играла со сверстниками в саду, полях и лугах, где прошло ее беззаботное детство. Расставание огорчало. Когда она рассказывала о своей деревне и о своем детстве, все это отчетливо всплывало в ее памяти. Тоска по тем краям до сих пор была видна в ее глазах.

Их путешествие началось со Стамбула, до которого они отправились на автобусе. Через 3-4 дня проверок и визовых процедур, 17 июня 1981 года они сели в самолет, который приземлился в Париже. В местечко под названием Флерс за 260 километров они прибыли на поезде. Отец разместил их в социальном жилье, которое он взял в аренду еще до отъезда в отпуск.

Новая жизнь во Франции

Хюризет говорит, что первое, что бросилось ей в

Fransa'da yeni bir yaşam başladı

Hürizet için Fransa'da ilk göze çarpan ve etkilendiğini söylediği sokak lambalarının geceyi aydınlatması olduğunu söylüyor. Çünkü geldiği köyünde elektrik, cereyan yoktu. Gece olunca ay ışığının olmadığında zifiri karanlıkta yaşıyorlardı. Oysa Fransa'da gece ve gündüz her yer aydınlıktı.

Diğer ilgisini çeken konuda sokak başlarında bulunan telefon kabinleriydi. Telefonun olmadığı bir köyden çıkıp İletişimde çağ atlamış bir ülkeye gelince ilk göze çarpanların kendisini etkilemesi de normaldi. Bırakın evlerden iletişimi kurmayı artık sokakta bile herhangi bir kabinden istediğiniz bir yerle iletişim kurabiliyordunuz.

Baba Mehmet Günder artık çocukları ile yakın ilgileniyor, komşularından da aldığı destekler ile çocuklarını okullara yerleştiriyordu. Evde televizyon vardı ama hep Fransızca konuşuyordu. Türkçe yayın yoktu. İlk defa televizyon görüyor ama konuşulanları anlamıyordu küçük Hürizet. Ancak çok meraklıydı, söylenenleri anlamak için daha önceden gelen ve Fransızcayı okulda öğrenen komşu kızı Sibel'e soruyor o da tercüme ediyordu. İlk önce böyle başladı televizyonu izlemeye.

Hürizet ikinci sınıftan Fransız okulunda derse başladı. Çocukluğu ve ilgisi azmi ile kısa sürede Fransızcayı da söktü. 4 sene Flers'de yaşadıktan sonra yine Posofluların yoğun yaşadığı daha büyük bir şehir olan Bordeaux'ya taşındı aile. Çünkü Baba Mehmet Günder işini Bordeaux'da ayarlamış yeni bir işe girmişti.

Türkiye'de memurların tayin dolayısıyla sürekli

глаза во Франции и оказало впечатление – это уличные фонари, светившие ночью, потому что в их селе не было электричества. Когда наступала ночь и не было лунного света, они жили в кромешной тьме. Во Франции же и днем, и ночью было везде светло. Другое, что привлекло ее внимание, были телефонные будки в начале улиц. Для человека, приехавшего из деревни, где не было телефонов, в страну, где коммуникации далеко шагнули вперед, такая жизнь была нормой. Теперь они могли позвонить куда угодно прямо с улицы, из телефонной кабины. Отец Мехмет Гюндер уделял больше внимания детям, с помощью соседей устроил детей в школу. В доме был телевизор, но все транслировали на французском. Передач на турецком не было. Маленькая Хюризет впервые увидела телевизор, однако, не знала языка. Она была очень любознательная, и чтобы понимать то, о чем говорят, просила соседскую девочку Сибель, которая приехала раньше и учила в школе французский язык, переводить ей.

Хюризет начала ходить во французскую школу со второго класса. Благодаря природной настойчивости и интересу она быстро овладела французским. Прожив 4 года во Флерсе, семья переехала в Бордо – более крупный город с большой численностью турецкой диаспоры, где отец нашел новую работу. Так же, как и в Турции, чиновники постоянно переезжают в связи с назначением, М. Гюндер из местечка Флерс, перебрался в деревню Курсан, что недалеко от Креона, пригорода Бордо, затем в райцентр Бордо – Либурне, чтобы быть поближе к центру, в предместье Бордо – Сенон. Сенон был местом компактного проживания турок.

yer ve şehir değiştirdiği gibi Baba Mehmet Günder'de Fransa'da geldiği küçük bir kasaba olan Flers'den Bordeaux'nun bir kasabası olan Creon'a yakın Cursan köyüne oradan Bordeaux'nun İlçesi olan Libourne'ya ve sonra merkeze daha yakın olan olmak için Bordeaux'nun banliyösü olan Cenon'a taşındı. Artık Cenon hem bölgede yaşayan Türklerin yoğunlukta olduğu bir mahalleydi. ,

Baba çocukları ile yakın ilgileniyor, Fransızca çok iyi bilmemesine hatta anlamamasına rağmen okulda veli toplantılarına gidiyor, öğretmenler ile "moi-toi" (Sen –ben) iletişim kuruyor en azından çocukları ile ilgilendiğini gösteriyordu. Diğer başka Türk çocuklarının aileleri Fransızca konuşamamaktan çekinip ve utandıklarından toplantılara dahi gitmiyorlardı.

Sosyal Faaliyetlere atıldı

Hürizet Günder'in aileden ve bulunduğu Türklerin çevreden bakınca "Kız kısmısı okumaz" klasik görüşünün hala geçerli olduğu dönemlerdi. Ancak Hürizet'in şansı vardı çünkü babası çocukların eğitim almaları için önlerini sonuna kadar açmıştı. Hatta Hürizet köydeki çocukluğundan babasının bir sözünü hiç unutamıyordu. "Ben Fransa'ya kızım için gidiyorum" Bundan dolayı da kızını okutmayı çok istiyordu.

Fakat bu yeterli değildi. Çünkü birde mahalle baskısı da vardı. "Kız kısması" talihsiz cümlesinin kurbanı olan çok genç kızlarımızın geleceği karartılmıştı geçmiş yıllarda. Tüm bunların farkında olan Hürizet adeta kendi tırnakları ile kazarak bir yerlere gelme hevesindeydi.

Bir gün Türkiye'den "ithal gelin" diye tabir edilen genç bir bayan gelmişti. Ancak Türk kocası karısını bırakmıştı. Çocukları ile ortada kalan kadına Hürizet kendisinin sahiplik etmesi gerektiğini düşünüyordu. Kadının bu durumuna üzülüyordu ancak elinden fazlada bir şey gelmiyordu. Bu arada lise son sınıftaydı. Bu tür yardımlaşmaların yapılması için bir dernek kurması ve sosyal faaliyetler yürütmesi gerekiyordu. Hemen kolları çemledi, kendi imkanları ile girişimde bulunduysa da maalesef başarılı olamadı.

Üniversiteye başladı. Artık daha farklı bir pencereden hayata bakıyordu, her alanda araştırmacı bir kafa ile hareket ediyordu. Sosyal etkinlikleri geliştirdikçe ufku açıldı. Paris'te göçmen işçiler ile ilgilenen Elele adlı derneğin başkanı ile tanıştı. Samimiyetini geliştirdi ve kendisini göçmenlerin sorunlarının içinde buldu.

Bu arada Hürizet Günder yalnız değildi. Aynı düşünceleri paylaştığı birkaç arkadaş bir araya gelerek "İci et La Bas – İki toprak iki kültür" adlı bir dernek

Отец, несмотря на то, что не только не знал, но даже и не понимал французский язык, ходил на родительские собрания. Тем самым показывал неравнодушие к проблемам детей. Родители же других турецких детей даже не ходили на собрания, стесняясь того, что не могли разъясняться по-французски.

Начало общественной деятельности

В те времена были еще крепки национальные устои, и среди турецких семей преобладало мнение о том, что девочкам учиться не нужно. Однако Хюризет повезло, отец позволил детям учиться и получить высшее образование. Она всегда помнит слова отца, которые он произнес еще будучи в деревне: «Я еду во Францию ради своей дочери». Он очень хотел выучить свою дочь. Однако этого было недостаточно, потому что общественное мнение и влияние родни были сильным. Судьбы многих девушек были сломаны, мечты разбиты, многие так и не смогли выбиться из оков предрассудков. Видя все это, Хюризет всеми силами старалась вырваться оттуда.

Однажды, из Турции приехала молодая женщина, она переживала развод с мужем. Хюризет сочувствовала, старалась морально подержать женщину, оставшуюся одну с детьми на чужбине. Но этого было недостаточно.

В то время она училась на последнем курсе лицея. Тогда впервые у нее появились мысли о создании общественной организации, с помощью которой можно было бы оказывать материальную помощь нуждающимся. Но тогда она к этому была еще не готова. Поступив в университет, она стала смотреть на многие вещи по-другому, стала исследовать жизнь, общество и его социальные слои. По мере развития социальной деятельности перед ней открывались новые горизонты. Она познакомилась с председателем парижского общества помощи трудовым мигрантам «Elele». Незаметно для себя она влилась в деятельность этого общества и нашла себя в благотворительном деле. Теперь Хюризет Гюндер не была одна. В ее окружении появились друзья, которые разделяли ее взгляды. Немного позднее они объединились и создали свое общество «İciet La Bas – İki toprak iki kültür» («Две земли – две культуры»). Благодаря этому фонду им удалось развернуть общественную деятельность официально. Таким образом, они стали вносить свой вклад в решение проблем многих турецких семей мигрантов.

Начало профессиональной деятельности

Получив немалый опыт в общественной деятельности, Хюризет Гюндер отныне не испытывала

kurdular. Bu dernek aracılığı ile sosyal faaliyetlerini resmi bir şekilde genişletmeye başladılar. Bir çok Türk ailenin sorunlarının çözümüne katkı sağladılar.

İş hayatına atıldı.

Sosyal olarak kendisini geliştiren Hürizet Günder iş hayatında atılmada zorlanmadı. Aslında o daha okul çağlarındayken aynı zamanda başta ailenin tüm kağıt kürek işleri ile uğraşırken çevredeki ailelere de yardımcı oluyordu. Böylece karşılıksız olarak insanların işlerini görüyordu. Belki para kazanmıyordu bu gördüğü işlerden, ancak çok dua kazandığı kesindi. Kiminin parası kiminin duası misali yanına geleni geri çevirmiyordu.

Bu yardımsever çalışmaları Gironde il Genel Meclisi'ndeki yetkililerin ilgisini çekmiş olacak ki, Hürizet Günder'i sosyal danışman olarak işe aldılar. Böylece profesyonel olarak çalışma hayatına başlamış ve halende devam ettirmekte.

Siyasete atılma düşüncesi gelişti

Artık bu ülkede yaşayan biri olarak ailesi vergi veriyor, tüm vatandaşlık görevlerini yerine getiriyor ama Fransız vatandaşı değil. Sadece yabancı statüsünde ikamet ve çalışma iznine sahip. Fransa'da diğer bazı Avrupa ülkelerine göre geldiğin ülkenin vatandaşlığından çıkmadan vatandaşlık hakkı tanıyordu. Türkiye'de de çifte vatandaşlık kanunundan yararlanarak 1996 yılında vatandaş oldu. 2002 yılında Fransa'da Sosyalist Partiye üye olarak siyaset sahnesine de giriş yaptı.

Hürizet Günder'in aktif faaliyetleri Cenon Belediye Başkanı Alain David'in ilgisini çekmişti. 2008 yılındaki yerel seçimlerde Hürizet Günder'i de listesine almıştı. Alain David 1995 yılından beri Cenon Belediye Başkanlığı görevini kesintisiz sürdürüyor. Son iki dönem Belediye seçimlerinde yüzde 76 gibi rekor oyla daha ilk turda seçilmiş başarılı bir Belediye başkanıdır.

2014 yılında Türklerin yoğun yaşadığı, Türklerden önce de Ermenilerin ağırlığı olan bir belediyede artık Türkler meclis üyesi olabildikleri gibi Hürizet Günder Belediye Başkan yardımcılığı görevine seçilerek Fransa'da bir ilke daha imza atılmıştı.

Rüzgarlar bizden yana esiyor

1915 olaylarından sonra deporte edilen Ermeniler gelmiş Cenon'da belediyeye yakın bir bölgeye yerleşmişlerdi. 1947 yılından beri her 24 Nisanda Cenon'da bulunan şehitler abidesinin önünde saygı duruşunda bulunuluyor, daha sonra Belediye bulunan bir salona geçilerek sözde Ermeni soykırımını anma toplantısı yapılıyor ve akabinde resmi resepsiyon veriliyordu.

трудностей в профессиональной сфере. Ее отзывчивость и проницательность проявлялись еще в школьном возрасте, когда за всей семейной документацией следила она сама и одновременно помогала соседям. Первое время она мало зарабатывала, но важнее всего было общение, проявленные к людям внимание и забота, их теплые слова благодарность давали духовное обогащение. Она никому не отказывала. Это безграничное милосердие впоследствии будет замечено одним из руководителей областного совета Жиронды, и ей предложат стать советником по социальным вопросам. Так она начала свою профессиональную карьеру.

Мысли о политической карьере

Ее семья платила налоги наряду с гражданами этой страны, исполняла все те же обязанности, но не имела статуса граждан Франции. В статусе мигрантов они имели только разрешение на проживание и работу. Во Франции, по сравнению с другими странами Европы, признается право на гражданство без выхода из гражданства той страны, откуда приехал. В 1996 году она стала гражданином Франции. В 2002 году в качестве члена Социалистической партии она впервые вышла на политическую арену. Активная работа Хюризет Гюндер привлекла внимание мэра г. Сенон Алена Давида. На местных выборах 2008 года он включил ее в свой избирательный список. С 1995 года А. Давид без перерыва пребывал на должности мэра города. Во время последних двух муниципальных выборов ему удалось еще в первом туре получить рекордное количество голосов – 76%. В 2014 году в пределах муниципалитета с компактным проживанием турок, а раннее армян, во Франции это произошло впервые: турки попали в местный совет, а Хюризет Гюндер была избрана заместителем мэра.

Противоположный ветер

После событий 1915 года депортированные армяне прибыли и расселились в окрестностях муниципалитета Сенон. Начиная с 1947 года, каждый год 24 апреля они проводили торжественную церемонию у памятника погибшим героям, затем переходили в зал мэрии, где проводилось собрание в память о так называемом геноциде армян, а затем давали торжественный прием. В 1995 году проживающие в этом районе турки выразили протест, пытаясь доказать, что события 1915 года не были геноцидом, как утверждают армяне. Естественно, этого было не-

Bu durumu bölgede yaşayan Türkler 1995 yılında fark etmişlerdi. Türklerin içinde bazıları bu duruma dur demek için itirazda bulunuyor her defasında Ermenilerin ülkemiz ve Türkler üzerinde propaganda yaptıkları gibi 1915 olaylarının bir soykırım olmadığını anlatmaya çalışıyorlardı. Tabi bu yıllarca yapılan propaganda sonucunda Ermenilerin sözde soykırımına inanmış Fransızların Türklere ve Osmanlıya karşı olan önyargılarını yıkmaya yetmiyordu.

Mücadeleyi elden bırakmayan birkaç Türk bu konuyu sürekli gündemde tutmayı başardı. Bölgede yaşayan Türklerin Fransız vatandaşlığını da alarak çifte vatandaş olmalarını sağlıyor ve böylece Fransız seçimlerinde oy kullanma hakkını elde ediyorlardı. Oyların yükselmesi durumunda Fransız siyasetçilerin dikkatini çekebileceklerini düşünüyor ve gün gelecek ki bu rüzgarın tersine biz Türklerden yana eseceğine inanıyorlardı.

Öylede oldu. 2014 yılına gelindiğinde Cenon Belediye Meclisinin aldığı bir karar ile resmi resepsiyon iptal edildi. Artık rüzgar Türklerden yana esiyordu. Şimdi sıra Cenon'da bulunan 24 Nisan 1915 Ermeni soykırım adlı sokak adının değiştirilmesine geldi.

Belediyeye elde ettikleri güçle artık seslerini çıkararak Türklerinde yoğun olarak yaşadıkları bu mahallede iki toplum arasındaki kini gereksiz bir şekilde daha ileriye taşıyarak asrın yalanı olan sözde Ermeni soykırımı sokağının adının değiştirilmesi taleplerini resmi olarak dile getirdiler. Başlattıkları bu haklı çalışmalarına bölgede yaşayan Fransızlardan da destek aldıkları görülüyor.

Burhan ÖZKOŞAR
Gazeteci- Yazar
DATÜB Avrupa Temsilcisi

достаточно, чтобы развеять предвзятое отношение французов к туркам и османам, которые в результате многолетней пропаганды верили в геноцид над армянами. Но не собирающимся сдаваться туркам, удалось удержать этот вопрос на повестке дня. Турецкое население региона получило французское гражданство, таким образом обеспечив себе двойное гражданство и право голосовать на выборах во Франции. Они верили, что с увеличением голосов они смогут привлечь внимание французских политиков, и придет день, когда ветер подует в другую сторону.

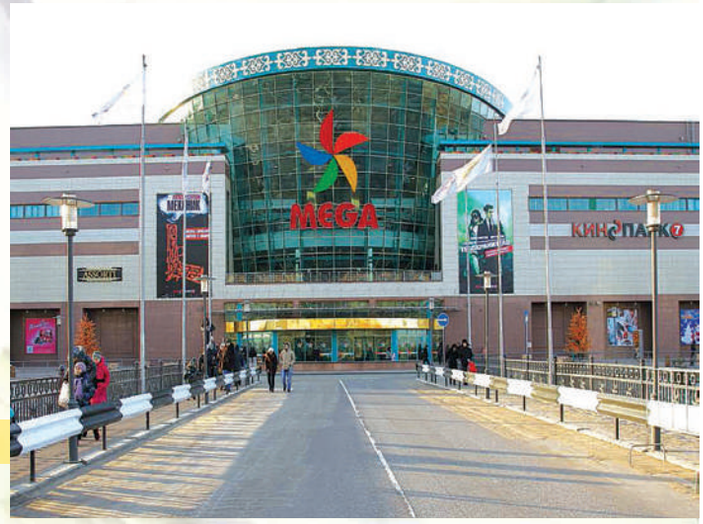
Так и произошло. В 2014 году решением городского совета Сенона армянский официальный прием был отменен. Следующим шагом будет изменение названия улицы «Геноцида армян 24 апреля 1915 г.» в Сеноне. Имея больше голосов, турки в местах компактного проживания громко заявляют мэрии о своем желании изменить название улицы, негативно влияющей на мирные отношения двух общин в этом регионе. Им удалось убедить французов в том, что благоприятная и спокойная жизнь региона зависит не от прошлого, а от справедливого настоящего и будущего!

Бухран ОЗКОШАР,
писатель-журналист,
представитель DATÜB в Европе

ATA STROY

Контакты:
Казахстан, г.Алматы, индекс: 050059
пр. Аль-Фараби, 7
Бизнес-центр «Нурлы Тау», блок 4 а, офис 98
Тел.: +7 /727/ 311 08 61
Факс: +7 /727/ 311 08 66

İRTİBAT BİLGİLERİ:
Adres: Al Farabi Caddesi, 7
Nurly Tau İş Merkezi, Blok 4A, Ofis 98,
050059 Almatı / Kazakistan
Tel.: +7 /727/ 311 08 61
Faks: +7 /727/ 311 08 66
www.atastroy.com



Завершенные проекты:

"Gorny Gigant" – бизнес-центр и жилой комплекс, Алматы
Mega Park Торгово-развлекательный центр
Şapagat Nuri Жилой комплекс и торговый центр, Астана
Национальный архив Республики Казахстан, Астана
Административное здание Basf
Мега Центр Шымкент
Автосалон Шымкент
Мега центр Актобе
Санаторий Алматы
Торговый центр с пристройкой Мега Алматы
Здание школы Haileybury
Здание CSKA и теннисные корты, Алматы
Административное здание "Hyundai Auto Trans"
Автосалон Lexus Astana
Автосалон BMW Astana
Бассейн и оздоровительный центр KazEU
Центр лабораторных исследований, Алматы
Гостиничный комплекс "Burabay Lakes Resort
Торгово-развлекательный центр Мега-2

“BEN MÜZİĞİ ÇİZİYORUM”

« Я РИСУЮ МУЗЫКУ»

Altay, üç çağın gömülerinin kokusu olan, çok eski bir topraklardır. Doğası tarihle harmanlanmış, toprağı ise savaşcıların kanı ile sulanmıştır. Dağların ve rüzgarın melodisi burada yaşıyan insanların sıkı ziyaretçileridir. Kendileri yaşadıkları topraklara karşı çok hassastırlar. Sessiz taş heykelleri yüzlerce yüz yıldır sarsılmaz bir şekilde duruyor. Onlar, bu dünyada yaşamış olan atalarının izleridir. Dağların yamacında Hakasya denen bir cumhuriyet var. Yaşadıkları zorluklara, sıkıntılara rağmen, kültürünü ve dilini saklayabilen, koruyabilen buranın insanları yerli Türklerdir. Hakasya'nın çok zengin bir tarihi ve zenginleştirilmiş antik yaşamı vardır.

Şimdi sizleri, Türkistan'daki Türk sanatçıların sergisinde Hakasya kültürünü temsil eden, kendisi gerçek bir Hakas olan sanatçısı ile tanıtacağız.

Aleksey Topoyev, özgür sanatçıdır. Aleksey Topoyev, 02.01.1978' de, Askiz ilçesi, Verh-Teya köyünde doğdu. 1993 yılında orta okulu bitirdikten sonra, Abakan şehrinde Lise eğitimine devam etti. 1996'da okulda iken Greko-Romen güreşine başladı ve şu anda spor ustası ve Greko-Romen güreş federasyonun üyesidir. 1997'de Ujur şehrinde İç Askerler Ordusunda askerliğini yapmak için çağırıldı. 2003 yılında Hakasya Cumhuriyeti, İçişleri Bakanlığı Birimlerine katıldı ve Gözaltı Grubunun Kıdemli Polis Operasyon Şefi olarak görev yaptı. 2014'te Soçi şehrinde Olimpik ve Paralimpik Oyunları'nın düzenlenmesinde kamu düzeni ve güvenliğin korunmasını sağladı. Rusya Federasyonu Başkanı Vladimir Putin'den diploma ve hatıra madalyasıyla ödüllendirildi, ayrıca bir kaç kere "Mükemmel polis" madalyalarına layık görüldü.

Прекрасен Алтай – колыбель цивилизации, кладезь трех эпох. Природа Алтая пропитана древним духом, а земля – кровью воинственных батыров. Мелодии гор и ветра привычны для местных жителей, они очень трепетно относятся к земле, на которой живут. Немые каменные изваяния стоят здесь непоколебимо уже сотни веков, это следы предков, которые издавна жили на этой земле.

Здесь, на склоне гор, расположилась Республика Хакасия. Ее жители являются исконными тюрками, которые сумели сохранить свои традиции, культуру и язык, пронеся их через века и невзгоды.

Хакасия имеет свою богатую историю, древние традиции, национальную культуру, которые бережно хранит ее народ, издревле живущий в Сибири.

Мы хотим познакомить вас, дорогие читатели, с исконным хакасом, самобытным художником-самоучкой, который на одной из выставок тюркских художников в Туркестане познакомил нас с хакасской культурой.

Алексей Геннадьевич Топоев – свободный художник. Он родился 2 января 1978 года в деревне Верх-Тёя Аскизского района. В 1993 году закончил Боградскую школу-интернат, затем поступил в училище-техникум № 5 города Абакан. В 1996 году в училище начал заниматься греко-римской борьбой и в настоящее время является мастером спорта. Он – член Федерации по греко-римской борьбе. В 1997 году был призван в армию, служил во внутренних войсках в городе Ужур. В 2003 году поступил на работу в органы внутренних дел Республики Хакасия, служил старшим полицейским оперативного взвода группы задержания. В 2014 году осуществлял охрану общественного порядка и безопасности в

Oldukça zengin bir otobiyografiye ek olarak, Aleksey bir sanatçıdır. Sanatçı»Mükemmel Polis» den daha fazla olduğunu ifade etmektedir. 2000 yılından beri grafik sanatında çalışmaya başladı. Eserlerinin epik karakterleri Hakasya, Altay, Tuva, Kalmıkia, Yakutia ve Buryatia'daki Türk halklarının şarkılarının kahramanlarıdır.

2009 yılında Abakan şehrinde ilk kişisel sergisini açtı. Daha sonra 2010'da, eserleri Paris, Cannes ve Ankara şehirlerinde «Pencereden Rusya'ya» Uluslararası Festivaline katılmıştır.Altay Cumhuriyetlerindeki bölgeler arası sergide «Ulusal geleneklerin geliştirilmesi ve korunması « diploması ile ödüllendirildi Hakasya'da düzenlenen «Altın Fırça» sergisinde katılım diplomasına layık görülmüştür. «Avrasya'nın Sesi 2014» TV Festivalinde «For Forever» yarışmasının tasarımını hazırladığı için bir «Teşekkür Mektubu» aldı. 2014 yılında Hakassia halkının kültür ve ulusal geleneklerinin güçlendirilmesinde büyük katkıda bulunduğu için teşekkür mektubuna layık göründü. Altay Cumhuriyeti Kültür Bakanlığı'ndan bir şükran mektubu verildi. Hakasya'da yangında kurban olanlar için Yardım Konseri programına katılım diploması verilmiştir. Yaratıcı eserleri, Hakasya, Altay, Yakutya'nın kitaplarda illüstrasyon olarak kullanılmıştır.

Aleksey Topoyev "Ben yaratıcı bir insanım. Grafikler çiziyorum. Kendi kendime öğrenen biriyim. Kendimi kendim sanatçı yaptım. İnsanlar resimlerimi gördüler, komşu bölgelere söylediler, gösterdiler ve böylece bütün Altay'da tanınan oldum. Çalışmalarım kataloglandı, ve her esere soyut bir açıklama yazılmıştır ama sanat dünyasında daha yeniyim. Bir zaman çizime daha fazla zaman ayırmaya başladım. Devlet işinde çalışmaya devam etmeyi düşünüyorum, ama çizimi de bırakmayacağım, çünkü o benim bir parçam" diyor.

Bu sene Alexey, Türkistan'da «TÜRKSOY» tarafından organize edilen bir sergiye davet edilmişti. "Böyle bir atılım beklemiyordum, çünkü profesyonel bir sanatçı değilim. Türk Cumhuriyetlerinin tüm sanatçılar bir araya gelmişti. Ben orada Hakasya'yı temsil ettim." dedi.

Alexei'yi, Türk halklarının eski epikiyle ilgili resim yapmaya teşvik eden şey nedir sorusuna: "Altay müzisyenlerin «Hoomei» nin boğazında şarkı söylemesinden ilham alıyorum. Bu, Sibirya'da müzikte tanınan belirli bir yöndür. Bu dağların, rüzgarın ve canlı olan her şeyin bir melodisidir. İlk sergimin adı "Ben müziği çiziyorum"dur. Ne şarkı söylediklerini görüyorum ve bunu tuval üzerine koyarak resim oluşturuyorum. Uzun zaman çizdiğim de oluyor. Bazen resimlerimi satıyorum, bazen sipariş veriyorlar, bazen de sergilere götürüyorlar. Modernlik bana ilham vermiyor. Resimlerimin çoğu siyah beyazdır, çünkü tarihe bağlıdırlar. Renklere kayıtsızım. Bir sürü işim olmasına rağmen kendimi hala aradığımı düşünüyorum. Çocukluğumdan beri çizmeyi seviyorum. Bazı insanlar, resimlerimi gördüğünde kendi kendime öğretildiğime inanmıyorlar, ama öyle. Bence tarihin ilham kaynağı, hayat tarzı, Türk olan

проведении Олимпийских и Паралимпийских Игр в городе Сочи. Награжден Дипломом и памятной медалью от президента РФ В. В. Путина, нагрудным знаком «Отличник полиции» и медалями за безупречную службу.

Имея довольно-таки интересную биографию полицейского, Алексей – настоящий художник. Он признается, что художник он даже больше, чем «Отличник полиции».

Художественной графикой он начал заниматься с 2000 года. Эпические персонажи в его работе – это герои горловых песен тюркских народов Хакасии, Алтая, Тыва, Калмыкии, Якутии и Бурятии. В 2009 году была организована его первая персональная выставка в Абакане, а уже в 2010 году его работы были представлены на Международном фестивале «Окно в Россию» в Париже, Каннах и Анкаре. На межрегиональной выставке в Республике Алтай он был награжден Дипломом «За развитие и сохранение народных традиций», неоднократно поощрялся на национальном празднике «Эл Ойын» Республики Алтай. Награжден Грамотой за участие в выставке «Золотая кисть» в Республике Хакасия. А в 2011 году получил «Благодарственное письмо» за оформление конкурсной работы «Слово Вечно» во Всероссийском телевизионном фестивале «Голос Евразии-2014». В 2014 году получил Благодарственное письмо за активную жизненную позицию и большой вклад в укрепление культуры и национальных традиций хакасского народа, а также Благодарственное письмо от Министерства культуры Республики Алтай, Диплом за участие в благотворительном концерте в поддержку пострадавшим от пожаров в Республике Хакасия. Его творческие работы используются в виде иллюстраций в книгах, издающихся в Республике Хакасия, Алтае, Якутии. Мастера вырезают панно по этно-мотивам из кедрового дерева.

Сейчас Алексей полностью посвятил себя творчеству. Проработав в органах около 14 лет, он ушел оттуда по стечению обстоятельств. «Я – творческий человек. Я рисую графику. Я – самоучка. Художником сделал себя я сам. Люди заметили мои работы, показали соседним регионам, и они стали известны во всем Алтае. Мои работы были внесены в каталог, где к каждой работе была написана аннотация, описание. Но в творческом мире я недавно. В какой-то момент я стал больше времени уделять рисованию. Это – как гром среди ясного неба. Конечно, я буду работать в какой-нибудь другой государственной структуре, но и рисование не оставлю, так как это мое, это часть меня», – признается он.

В этом году Алексей был приглашен на выставку в г. Туркестан, которую организовала Международная организация тюркской культуры «ТЮРКСОЙ». «Такого прорыва я не ожидал, так как я не профессиональный художник. Там была организована встреча всех художников из тюркских республик. Я же представлял там Хакасию», – говорит художник.

На вопрос о том, что вдохновляет Алексея на создание картин, связанных с древним эпосом тюркских народов, он отвечает: «Меня вдохновляет горловое пение «хоомей» наших алтайских музы-

köklerim resim çizmemi sağladı." cevabını verdi.

Tabii ki konuşma sırasında, özgür sanatçının bize halkını, halkının diğer birçok Türk halkıyla bağlantısını anlatmasını ricada bulunduk.

"Biz Sibirya'da yaşayan Türk halkıyız. Bizlere Hakaslar derler, ancak aramızda birbirimize «Tadar» diyoruz. "Sen Tadar mısın?" diye sorarlar bize. Hıristiyanlığı kabul ettik, ama yine de şamanizm izleri taşırız. Doğayı onurlandırıyoruz. Taygayı, ateşi, dağları seviyoruz, bu bizim hayatımız ve bilincimiz. Mutfağımız genelde etten oluşur, kuzu ve at eti. Düğünlerimiz karşılıklı rıza ile yapılır, ama erkek kızı kaçırır bu sahnelenen bir adetimizdir. Sonra erkeğin başında bir saç koparıp onu kızın öreğine dokurlar. Bu bir bütün olduğun gerçeğini sembolik olarak yansıtıyor. Sonra gelin mendil takar, oğlan ve kız gelin ebeveynlerine kesim istemeye gider.

Hakasyaküçükbirbölgedirvebizlergeleneklerimizi canlandırmaya çalışıyoruz. Geleneklerimizin bir parçası olarak düğünlerimizde konuklar genellikle ulusal kıyafetlerini giyerler. Bu gerçekten çok güzel. Erkekler klasik bir smokin giyseler bile, üstten yine geleneksel bir pelerin takarlar.Bu pelerinin adı «sigedek», bayramlarda takılır. Kazakların da benzer şeyleri var, bu arada süslerimiz de neredeyse aynı, birbirine çok benzer. Kafanın arkasında erkeklerimiz bir saç örgüsü yaparlar. Bizim gücümüzün saçda olduğuna inanılıyor. Bu unutulmuş bir gelenektir ve çoğunlukla yaratıcı insanlar tarafından canlandırılmıştır. Evli olmayan bayanlarımızın bir çok saç örgüsü modeli vardır, evli olan kadın ise sadece iki örek ile gezer.

Biz Altay'ın insanlarıyız. Genel olarak Türklerin Altay'dan olduklarını kabul edilmiştir. Üç devreli antik mezarlar, taş heykelleri olan çok eski bir topraklardır burası. Pasha adası ve Stounhendj kadar esrarengiz, büyük taş kaya parçalarının bulunduğu Kral Vadisine sahibiz. Arkeolojik kazılar sırasında, eski askerlerin ipuçları bulundu. Bizlere militan halkı deniliyor. Altay'da Tuvanlılarla bir milletiz ancak sonrada bizi sadece ayırdılar. Onlar kendilerine Tuvanlar derler, biz ise Hakaslarız, ama dilimiz, adetlerimiz birdir. Yaşadığı yerleri bize yakındır, birbirimizi bayramlara, güreş, çeşitli oyun ve eğlencelere davet ediyoruz. Hakasya'da yaklaşık 9 ilçemiz var. Biz kısa boylu insanlarız. Hakas erkeğinin boyu 165 cm'dir. Spor konusunda, genelde güreşi tercih ederler. Hatta şöyle bir espiri yaparlar: "Hakassınn, bir erkek çocuğu doğarsa, hemen güreşin ilk kategorisini verirler. Serbest güreş, Greko - Romen, Sambo, Judo - neredeyse tüm gençlerimiz güreşte mücadele eder. Bu bir gelenek gibidir. Spor bizim kanımızdadır. Bir uygarlığımız var ama Tuva'da hala yurtlarda yaşayan insanlar var. Bu çok güzel bir şeydir. Biz göçebe insanlardık, sonradan yerleşik düzene geçtik. Tek bir çivisi olmayan 8 veya 16 kaplanlı keçe yurtları ürettiyorduk. Yurt içine girdiğinizde konfor sizi yutar: yaz aylarında serin, kışın sıcak olur. Yurt hakkında çok şey konuşulur. Gururumuzun konusu budur, çünkü bir zamanlar tüm Türkler gibi göçebe insanlardık. Hala da atlara

кантов. Это специфическое направление в музыке, которое известно у нас в Сибири. Это мелодия гор, ветра и всего живого. Первая моя выставка так и называлась «Я рисую музыку». Я вижу, о чем они поют, и это переношу на полотно, создавая картину. Бывает так, что свои картины я создаю очень долго. Продаю их, когда поступают заказы, а иногда их забирают прямо с выставки. Современность меня не вдохновляет. Мои картины в основном черно-белые, так как связаны с историей. К краскам я равнодушен. Несмотря на то, что у меня много работ, я все еще в поиске самого себя. Люблю рисовать с детства. Некоторые люди, когда видят мои картины, не верят, что я самоучка... Думаю, что именно вдохновленность своей историей, своим бытом, тюркскими корнями пробудило во мне желание рисовать историю».

Конечно же, в ходе беседы мы не могли не спросить свободного художника рассказать о своем народе, о том, что связывает его народ со многими другими тюркскими народами. «Мы – тюркский народ, который живет в Сибири. Нас называют хакасами, но между собой мы друг друга называем «тадар». «Сен тадарсын бы?» – так спрашивают у нас. Мы приняли христианство, но у нас остались также следы шаманизма. Мы чтим природу: любим тайгу, огонь, горы – это наша жизнь и наше сознание. Кухня наша состоит в основном из мяса: это баранина, конина. Свадьбы у нас проводятся со взаимного согласия, но жених инсценирует кражу невесты. После у него вырывают с затылка волосок и вплетают его в косу невесты. Это все символически говорит о том, что отныне они единое целое. Затем невеста надевает платок и со своим женихом идет к своим родителям. Территория Хакасии небольшая. Сейчас у нас идет возрождение культуры. Мы работаем над тем, чтобы оживить свои традиции. По традиции, на свадьбах все в основном в национальных костюмах. Это очень красиво. Даже если мужчины у нас надели классический смокинг, то сверху все равно надевают традиционную накидку. Такая накидка называется «сигедек», ее надевают на праздники. У казахов тоже есть что-то подобное, и, кстати, у нас орнаменты тоже очень схожие, практически одни и те же. У нас мужчины на затылке носят косичку. Считается, что наша сила – в волосах. Эту почти забытую традицию поддерживают творческие люди, в основном они ходят с косичкой. Незамужние женщины заплетают на голове много косичек (сурмес), замужние только две косы. Мы – жители Алтая. Общепринято, что тюрки выходцы именно из Алтая. Эта земля очень древняя, с древними захоронениями трех эпох, с каменными изваяниями. У нас есть Долина Царей, где есть большие каменные валуны, которые являются такой же загадкой, как и остров Пасхи и Стоунхендж. В ходе археологических раскопок там было найдено очень много наконечников древних воинов. Нас называют воинственным народом. На Алтае мы с тувинцами один народ, просто нас поделили. Они называют себя тувинцами, а мы – хакасами. Но язык и традиции одинаковые. Они живут неподалеку от нас, мы приглашаем друг друга на праздники, где проходят скачки, борьба, различ-

biniyoruz."

Aleksey Topoyev "Dilimi iyi biliyorum, ben anadil uzmanıyım. Küresel bir soruna sahibiz bu

dilimizin kaybolmasıdır. Çocuklarımıza daha fazla dil öğretmeye, onlara Türkçülüğü unutturmamaya çalışıyoruz. Oğullarıma tamamen yerel bir Türk ismi verdim: oğlumun adı Emil' dir, Yani sedir ağacın çekirdeği, yetenekli demek oluyor. Küçük oğlumun adı Ayaz, Kazaklarda bu Noel Baba anlamına geliyor, ama bizde tek bir bulut olmadan açık bir mavi gökyüzü demek oluyor. Bazı insanlar 'Hakas diline ihtiyacımız yok. Rusçayı ve İngilizceyi öğrenin diyorlar. Şöyle cevap veriyorum: "Bu bize, Hakaslara, halkımızı korumak için gerekir, çünkü ana dili olmayan halk kimliğini kaybeder." Halkımız bunu anlamalı" buluyor.

Hakasların Kazak halkıyla pek çok benzerliği var. En önemli fark; muhtemelen dindir ve en büyük benzerlik dildir. Hakaslar sadece Altay'da değil, aynı zamanda Rusya'da , Kazakistan'da ve yurtdışında yaşıyorlar. Hakas Cumhuriyetinin okullarında Hakasya tarihi öğretiliyor, fakat maalesef sadece 9. yüzyılından sonra ki tarihi öğretiyorlar, 9. yüzyılından önce olanları araştırmıyorlar. Kazaklar gibi, Hakaslarda ailesinin yedi kabile kadar tanımalıdır. Hakaslar için akrabalık, tarihin önemli bir parçasıdır. Bütün akrabalar bir araya geldiğinde Hakaslar koyun kesip misafirleri ağırlarlar. Hakasların birçok ilginç pratik gelenekleri vardır. Bu yazının kahramanın bizimle paylaştığı geleneklerden biri, çocuğun doğuşuyla bağlantılı gelenektir. "Çocuğu doğup ve iki ya üç ay olduktan sonra onu alıp akrabalarımızı ziyaret ederiz. Akrabalarımız çocuğa hediye verir, birileri bir at verir, biri inek bile verebilir. Kesinlikle bir hediye vermelisi lazımdır geleneklere göre. Bu bir adettir. Böyle güzel geleneklerimizin binlerce yıl

ные игры и веселье. Хакасия имеет девять районов. Мы – люди невысокого роста. Средний рост хакасского мужчины – 165 см. Основной вид спорта, которым занимаются хакасы, это борьба. Даже есть такая шутка: «У хакаса если родился мальчик, дают сразу первый разряд по борьбе». Борьба вольная, греко-римская, самбо, дзюдо – у нас молодежь практически вся борется. Это наша традиция. Спорт у нас в крови. Конечно, и у нас есть цивилизация, но в Туве есть люди, которые до сих пор живут в юртах. И это очень красиво. Мы были кочевым народом, который потом стал оседлым. Мы создавали юрты из войлока, восьми или шестнадцатикрылые юрты без единого гвоздя. Заходишь в юрту, и уют поглощает тебя: летом прохладно, зимой тепло. О юрте можно очень много говорить. Это предмет нашей гордости, так как мы были кочевым народом, как и все тюрки когда-то. Мы и сейчас часто ездим на лошадях».

Алексей Топоев – как носитель хакасского языка, переживает, что его родной язык может быть на грани исчезновения. «Лично я, как носитель языка, хорошо знаю свой родной язык. Наша глобальная проблема – это исчезновение хакасского языка. Стараемся больше детей учить нашему языку, давать имена им тюркские. Я дал своим сыновьям чисто исконные тюркские имена: моего старшего сына зовут Эмиль (сердцевина кедрового ореха, одаренный), а младшего – Аяз (у казахов это Дед Мороз, а у хакасов – чистое синее небо без единого облака). Некоторые люди говорят: «Зачем нам хакасский язык? Он не продуктивный. Учите русский и английский». Я же на это отвечаю, что это нужно нам, хакасам, чтобы сохранить свой народ, ведь народ без родного языка теряет самобытность. Люди должны это понимать», – сокрущается он.

У хакасов есть много сходств с казахами. Самым главным отличием является вероисповедание. А самым большим сходством – язык. У них традиции и обычаи имеют один исток – тюркский. Хакасы живут не только на Алтае, но и в самой России, а также в Казахстане и за рубежом. В школах Республики Хакасия преподают историю Хакасии, но, к сожалению, только после IX века, а то что было до IX века – дети не изучают. У хакасов, как и у казахов, каждый должен знать свой род до седьмого колена. Родство для хакаса – важная часть его истории. Когда собираются все родственники, хакасы режут барана и угощают всех близких и важных гостей.

У хакасов много интересных и поныне существующих традиций. Одна из традиций связана с рождением ребенка. «Когда у нас рождается ребенок и ему исполняется два-три месяца, мы берем его на руки и ходим в гости к родственникам. Там ему дарят подарки, кто-то даже дарит коня, корову. Обязательно нужно что-то подарить. Это прекрасно. Хочется, чтобы наши замечательные традиции сохранились и продолжились еще на протяжении многих лет и веков», – признается Алексей.

От своей поездки в Казахстан Алексей был сильно впечатлен. Он не только смог представить всему тюркскому миру себя как художника, но и смог оку-

korunmasını, sağlanmasını çok istiyorum.”

Kazakistan'a yaptığı gezisinden Aleksey çok etkilendi. Tüm Türk dünyasına kendini bir sanatçı olarak sunmayı başardı, aynı zamanda kendi halkının yaşamına benzer Kazak hayatının atmosferine atılabilidi. “Kazakistan'a 15 Ağustos'ta Çimkent’te yapılan Türk sanatçıların festivaline geldim. Davet edildiğim için çok mutluydum, çünkü benim için sanat yolunda büyük bir atılımdı bu. Açıkçası ben acemi bir sanatçıyım ve bundan önce sadece grafik çiziyordum, ilk kez Kazakistan'da elime fırça aldım. Evde mürekkep ve jel ile çizdim, ancak boyalara alışık değilim. Buna rağmen, eserim çok iyi oldu ve tablolarımın atmosferini seyirciye iletebildim. Resimlerim Çimkent' teki müze galerisinde kaldı. Yakında resimlerimin olacağı bir katalog çıkarılacak. Elbette buraya geldiğime pişman değilim. Benim için bu önemli bir yaşam deneyimi. Ayrıca, bize yakın ve bizim gibi Türk olan insanlarla tanıştım.”.

“Yaratıcılığımdaki yönüm: eski epik ve efsaneler.” diyor Aleksey. “Çalışmalarım boğaz şarkılarıyla ve eski efsanelerle yakından bağlantılıdır. Kahraman destanlarını ve Atalarımızın ulusal ruhunu çiziyorum. Kazakistan'da resimlerimde batırlarımızı gördüğünde “İşte bizim batırlarımız!”dediler. Yani onlar yalnızca Hakas değil, tüm Türk kahramanlarıdır. Çünkü aynı kaynaklara sahibiz. Çalışmalarım tarihe, kurtlara, batırlara, mızraklara yakından bağlıdır çünkü hepsi halk epikidir.”

Aleksey Topoyev defalarca Altay'ı ziyaret etmeye davet etmiş; “Biz misafirsever insanlarız ve Altay'ımızda konukları ağırlamaktan her zaman mutluluk duyarız. Kapımızı çalan her kim olursa olsun, bizim için yakın ve önemlidir. Sizlere Türk ruhu yaşayan ve Türk kokan topraklarımızı göstereceğiz”.

нуться в атмосферу казахского быта, который некогда был похож на быт его народа. «В Казахстан я приехал 15 августа, сначала в Шымкент на курултай – фестиваль тюркских художников, куда съехались художники из различных регионов. Меня пригласили, и я был очень рад, для меня это большой прорыв на творческом пути. Честно говоря, я – начинающий художник и до этого рисовал графику. Здесь, в Казахстане, впервые взял я кисточку в руки. Дома же рисовал только тушью и гелем, а к краскам не привык. Но, несмотря на это, мои работы получились довольно-таки хорошими, и я смог передать зрителям атмосферу своих картин. Мои работы остались в музейной галерее Шымкента. Скоро выйдет каталог с моими работами. Конечно, я не жалею, что сюда приехал. Для меня это важный жизненный опыт, к тому же познакомился с таким народом, как казахи, которые близки к нам и являются тюрками, как и мы», – делится с нами Алексей.

«Мое направление в творчестве – это древний эпос, легенды, – признается Алексей. – Мое творчество тесно связано с горловым пением и древними сказаниями. Когда я пишу картины на темы героических эпосов, создаю народный дух наших праотцов. Когда в Казахстане зрители увидели батыров на моих картинах, они воскликнули: «Да это же наши батыры!» То есть это не только хакасские, но и все тюркские герои. Так как у нас одни корни. Мои работы также тесно связаны с древней историей, а изображенные волки, батыры, копья – это все из народного эпоса».

Алексей Топоев зовет нас к себе в гости на Алтай: «Мы гостеприимный народ и будем рады гостям в родном Алтае. Любой гость, который постучался к нам в дверь, дорог нам. Мы покажем вам свою родную, пропитанную тюркским духом, землю».

Расположенный в центре, рядом с деловыми и административными районами

Международный Отель «Астана»

предлагает 114 современных гостиничных номеров, включая 12 номеров люкс. Все комнаты оборудованы кондиционером воздуха, спутниковым телевидением, мини-баром, частным сейфом, телефоном с прямой линией связи, беспроводным доступом к Интернет. Бар в холле в обстановке отдыха, классический ресторан с международной кухней. Тренажерный зал. Бизнес-центр с факсимильным аппаратом спутниковой связи, услугами секретаря и переводчика. Массажный кабинет, ежедневное обслуживание прачечной, химчистки и гладильной, обслуживание в номерах в любое время суток, магазин и салон красоты.

ASTANA
INTERNATIONAL HOTEL

г. Алматы, ул. Байтурсынова 113

Телефон: +7 (727) 250 70 50
Факс: +7 (727) 250 10 60

VATAN KOKUSU

Запах родной земли

Gizemli Altay bölgesi dünyanın kuzeyinde yer alır. Başı dumanlı dağları ve bozkırları ile başkadır. hikayeleriyle birçok kahraman ve batırlar beslemiştir. Genel olarak Altay'ın tüm Türklerin doğduğu yer olarak kabul edilmektedir. Zamanla oradaki Türk kavimleri ve halkları yeryüzünün her tarafına göç ettiler. Kafkasya, Orta Asya'dan Kuzey Amerika'ya kadar. Bu insanlar günlük hayatta, kültürde ve anadilde farklılıklar gösterirler ancak damarlarında kanlarından dolayı ortak noktaları çoktur.

Bu ortak kökendir, bize gizemli Altay'a bir referans vererek tarihin gözlerine bakmak, kendi topraklarında uyumak, kokusunu hissetmek, Altay'ınn kardeş halklarıyla konuşmak, topraklarında uyumak , kokusunu hissetmek ve Altay kardeş halkıyla konuşmak için, onlardan yeni birşeyler öğrenmek için her yıl Türk halklarının çeşitli organizasyonları olur.

"Ataların izinde"

«Ak Türk» kamu kurumu başkanı Alibek Tulegenoviç Shapenov yakınarda yaptığı programın böyle adını verdi. «Ak Türk» adlı sivil toplum kuruluşunu kurdu, bu kuruluş henüz bir yıldır faaliyetlerini sürdürmektedir.

«Ak Türk» «Ak» düşüncelerin saflığını, rızasını temsil eder. Kurt Türklerin sembolüdür. Bu nedenle, «Ak Türk» isisli svil toplum kururluşunun bayrağı yeşil renkte ve beyaz bir kurdu tasvir etmektedir. Kuruluş Türk halklarının ikamet ettiği yerlerde motorlu seferler düzenlemektedir.

Alibek Tulegenoviç Shapenov diyor ki; "Başlangıçta, ilk seferi Altay'ya yapmayı planladım." Altay Türk halkıyla tanıştık: Şorz, Çuvaş ve Hakasslar ile bir araya geldik. Birçoğu bizi orada görmeyi beklemiyordu, ama toplantılar oldukça sıcaktı. Altaylılar bize çok yakın, tek farkımız dinde. Fakat biz Türküz. Altaylılar özellikle Kırgızları anımsatıyorlar. Belki Kırgızlar daha sonra oradan Orta Asya'ya göç ettiği içindir. Bu nedenle, benzerlikler çok şaşırtıcı."

Türk halklarının etnografyasının incelenmesi Alibek Tulegenoviç'in en çok severek yaptığı iştir. Yaşamı, kültürü ve tarihi ile ilgili her şeye ilgi duyuyor.

"Etnografya, özellikle de Türk halkların etnografyası ile her zaman ilgilenirdim. Ben bir Kazağım, bir Türküm, benim Özbekler, Başkırlar, Tatarlar ve diğer Türk halkları ile arasında ortak olan şeyleri öğrenmek için merak duyardım. Ordudayken bile Türk, Azerbaycan, Tatarlarla tanışıyordum ve konuşarak birbirimizi çok iyi anlıyorduk. Özellikle kardeş Türk halklarının kültürü, tarihi, mutfağı, yaşam biçimi, ikamet yeri ile ilgileniyorum. Neden farklı topraklarda, farklı kıtalarda yaşamamıza rağmen, birbirimize çok benzer olduğunu hep merak ettim. Farklı insanlar olduğumuz gerçeğine rağmen, birbirimizi anlıyoruz. Bu inanılmaz değil mi?" diyor.

Türkler savaşçı bir halktır. Onların dili, kültürleri başkalarından ayıran özel bir şeydir. Türk halkları arasında ortak olan her şey yaklaştırır, farklar ilginçtir. Şavaşçı yapısı sayesinde bu engin topraklara yerleştiler. Alibek Tulegenoviç Türk halklarını bu şekilde karakterize ediyor.

"Ve misafirperverliğimiz? Türk misafirperverliğimiz bizim kanımızda akıyor. Bizim için, bir misafir, bir kişiye gösterdiğimiz saygının en

Прекрасен загадочный Алтай… Величественны его суровые горы и раздольные степи. Он взрастил немало героев и батыров, имена которых навеки остались в истории народа. Считается, что Алтай — прародина всех тюрков. Именно оттуда в древности тюркские племена и народы расселились на других землях. От Кавказа, Средней Азии до Северной Америки. Эти народы отличаются бытом, культурой, языком, но есть одно общее, что течет в их венах вместе с кровью. Это общее — их происхождение, которое указывает на загадочный Алтай, куда год за годом съезжаются различные экспедиции тюркских народов, дабы посмотреть истории в глаза, вдохнуть полынный запах родной земли, встретиться с братскими народами Алтая, узнать о них что-то новое.

«По следам предков» — так назвал свою недавнюю экспедицию президент общественного объединения «Ак тюрк» Алибек Тулегенович Шапенов. Он зарегистрировал ОО «Ак тюрк» совсем недавно, ему нет еще и года. Словом «ак» подчеркивается чистота помыслов, согласие. Волк — символ тюрков. Поэтому знамя ОО «Ак тюрк» из зеленого цвета и на нем изображен белый волк. Целью создания было осуществление автопробегов по местам проживания тюркских народов. «Изначально я планировал первую экспедицию совершить на Алтай. Мы встретились с алтайскими тюркскими народами: с шорцами, чувашами, хакасами. Многие не ожидали нас там увидеть, но встречи были очень теплыми. Нам были рады. Алтайцы очень близкий к нам народ, единственное, что нас различает — это вероисповедание. Но мы все — тюрки. Алтайцы особенно напоминают кыргызов. Может, потому что говорят, что кыргызы позднее всех оттуда перекочевали в Среднюю Азию. Поэтому сходства очень удивительные», — поделился с читателями своими впечатлениями Алибек Тулегенович.

Любимое времяпровождение Алибека Тулегеновича — изучение этнографии тюркских народов. Его интересует всё, что связано с их бытом, культурой, историей. Именно это подтолкнуло его совершить экспедицию в те места, где на сегодняшний день проживают тюрки. «Я всегда интересовался этнографией, особенно тюркских народов. Я — казах, я — тюрк, и для меня очень интересно было узнать, что общего между нами и узбеками, или башкирами, или татарами и другими тюркскими народами. Даже будучи в армии я был знаком с турками, азербайджанцами, татарами, и мы практически все друг друга понимали. Особенно меня интересуют культура братских тюркских народов, их история, национальная кухня, традиции и быт, места их проживаний. Я всегда думал: почему мы живем на разных землях, на разных континентах, но так похожи друг на друга? Понимаем друг друга, несмотря на то, что мы разные народы. Разве это не удивительно?!» — подчеркивает он.

Тюрки — воинственный народ. Их язык и культура — это что-то особенное, что отличает их от других. То, что общее у тюркских народов — роднит, а то, что различает — инте-

yüksek biçimlerinden biridir. Atalarımız bizi böylece yetiştirdi."diyor.

Neden motorlu sefer? Bu soru muhtemelen okuyucuları endişelendirir. Sonuçta, keşif gezileri uçakta olsaydı, her şey daha kolay olabilirdi, 2-3 saat ve insanlar Altay'da.

"Motor seferinde bize nostalji kazandıran bir romantizm var. Sonuçta, önceden uçak yoktu ve atalarımız Avrasya'nın yayalarını atlarla dolaşırdı. Onların yollarını gözleriyle görmek ve tekrarlamak çok romantik. Aynı yerdelerde uyumak, kokusunu almak, bu dağlar, bozkırlar, sessiz alanlar. Bizi tarihe yaklaştıran şey budur işte. Bırakın 11 gün olsun, ancak bu şekilde, atalarımızın izinden geçerek, kendimizi göçebe insanlar olduğumuzu hissedebiliriz." diyor.

Alibek Tulegenoviç, bize verdiği röportajda, modern toplumun sorunlarından biri tarihindeki cehalet, kökenlerinin bilinmemesi, kültüründen uzak olduğunu belirtti.

"Bir zamanlar, katı asimilasyon, bazı kültürlerin etkisi nedeniyle bazı Türk halkları daha çok Avrupa'ya odaklanarak, tarihlerini, kültürlerini, unutmaya başladı. Bütün bunlarla birlikte, her insanın kökenlerini, tarihini ve dilini bilmesi gerektiğini unutmamalısınız. Bu nedenle, bugün gençler arasında geleneklerinin cehaleti ve ana dilinin bilmemesi mevcut olan eğilim, toplumda yer almamalı. Bununla birlikte başka bir eğilim olmalıdır " Ulusal Benlik Bilinci" Her ulus kendi kimliğine sahiptir ve kimliğini korumalıdır."diye altını önemle çiziyor.

"Altay seferimiz ilk ve özel oldu. Çok fazla olumlu duygu ve anılarımız oldu, karşılıklı olarak kendimizi zenginleştirdik. Başlangıçta, internette ilginç insanlar arıyoruz, görüşmek için söyleşiyoruz. Bu nedenle, bizi karşılayacak birileri var. Altaylılar bize köyleri, derinlikleri, oranın yaşamını, örf adetlerini, mezar yerlerini, geleneksel kıyafetler giydikleri yerleri gösterirler. Türk tarihinin atmosferine girdik, bu atmosferde yaşadık, kendimizi gerçek Türk olduğumuzu hissettik. Birçok ilginç insanlarla tanıştık. Mesela Hakas sanatçı Aleksey Topoev ile tanıştık. Onu Kazakistan'a davet ettim ve karşıladım, Kazakistan'ımızı ona göstermeye çalıştım. Birbirimizi zenginleştirdik. Altay'ya 12 kişi, 11 gün içerisinde her yeri gezdik." diyor Alibek Tulegenoviç.

Altay'da Kazakistan ve Cumhurbaşkanımızı biliyorlar. Kazakların Türk olduğunu biliyorlar, bu nedenle seferimizin katılımcılarını iyi karşıladılar. Bu seferden sonra, aynı görüşlü insanlar daha fazla oldu ve birçoğu Türk dünyası ile ilgilenmeye başladı. Bişkek'te çalışan Hakaslardan biri Türk halkları

ресно. Именно благодаря воинственности они и расселились по такой огромной территории. Именно так характеризует тюрков Алибек Тулегенович. «А наше гостеприимство? Тюркское гостеприимство у нас в крови. Для нас гость — это одна из высших форм уважения. Так воспитали нас наши предки», — говорит он.

Почему автопробеги? Этот вопрос, наверняка, волнует читателей. Ведь всё могло бы быть проще, если бы экспедиции были на самолете. 2-3 часа, и люди уже на Алтае. Алибек Тулегенович раскрывает нам смысл этого вопроса. «В автопробегах есть своя историческая романтика, которая дарит нам ностальгию. Ведь раньше не было самолетов, и наши предки кочевали на лошадях по просторам Евразии. И это очень романтично, увидеть собственными глазами их путь и повторить его. Спать на той же земле, вдыхая ее запах, видеть эти горы, степи, степные просторы. Именно это приближает нас к истории. Пусть это будет 11 дней, но мы почувствуем себя кочевниками по-настоящему, пройдя этот путь по следам наших отцов», — отмечает он.

В своем интервью Алибек Тулегенович отмечает, что одна из проблем современного общества — это невежество в вопросах истории своего народа, незнание своего происхождения, отдаленность от своей культуры. «В свое время из-за жесткой ассимиляции, из-за влияния других культур некоторые тюркские народы стали забывать свою историю, свою культуру, больше ориентировались на Европу. При всем этом, нужно отметить, что каждый человек должен знать свое происхождение, свою историю, свой язык. Поэтому, та тенденция, которая сегодня распространена среди молодежи: это несоблюдение своих традиций и незнание родного языка — не должна иметь место быть в обществе. Должна быть другая тенденция — национальное самосознание. У каждого народа есть своя идентичность, и эту идентичность нужно сохранить», — отмечает он.

«Наша экспедиция на Алтай была первой и особенной. Мы взаимно обогатились, получив массу положительных эмоций. Изначально мы ищем в интернете интересных людей, договариваемся с ними о встрече. Поэтому нас есть, кому встречать. Жители Алтая показали нам свои глубинки, деревни, где простые люди сохранили самобытную кухню, быт, обряды, захоронения, где они ходят в традиционных одеждах. Мы окунулись в атмосферу тюркской истории, жили в этой атмосфере, почувствовали себя настоящими тюрками. Мы познакомились со многими интересными людьми. Например, с хакасским художником Алексеем Топоевым. Я пригласил его к нам в Казахстан. Я его встретил, старался показать ему наш Казахстан. Это было взаимное культурное обогащение. На Алтае наша экспедиция в составе 12 человек успела за 11 дней объехать всё», — рассказывает Алибек Тулегенович.

На Алтае знают о нашей стране, о нашем Президенте. Знают, что казахи — тоже тюрки, поэтому участников экспедиции приняли радушно. После этой экспедиции единомышлен-

üzerine bir tez yazmaya başladı. Gelecek yıl Alibek Tulegenoviç önderliğinde motorlu seferine katılmak istiyor.

Alibek Tulegenoviç, Türk halklarının yaşadığı yerlere yaptığı son motorlu sefer olmadığına dikkat çekerek, planlarını okuyucularla memnuniyetle paylaştı:

"Bu tür seferleri her yıl yapmayı planlıyoruz. Gelecek yıl aynı yönde, ama sadece Altay'a değil Kazakların yaşadığı Moğolistan sınırına kadar gidecez. Orada Kazaklar Altaylılar ile birlikte yaşıyorlar. Kardeşlerimizi daha yakından tanımak isterdik. Oradan Tıva Cumhuriyetine, Kızıl şehrine gitmek istiyoruz. Orada bir anıt var ve Asya'nın merkezi olduğuna inanılıyor. Mümkün olursa Yakutistan'a da gitmeyi de planlıyoruz. Aynı zamanda üç kardeş halkımızın Tatarlar, Başkırlar ve Çuvaşalar yaşadığı yere Ural'a gitmek istiyoruz. Gagauzların yaşadığı Moldavya'ya ve ardından Kırım Tatarlarına gitmek istiyoruz. Kuzey Kafkasya'da da planlarımız var. Karaçaslar, Balkarlar, Kumıklar, Nogaisler ve Azerbaycanlarla tanışmak çok isterdik. Karaim Yahudi Türkleri olduğu gibi nadir bulunan insanlarla tanışmakta güzel olurdu. Onlar Odessa'da Kırım'da yaşıyorlar. Ya da, Kızılderilileri Türklere Amerika'ya. Planlarımız gördüğünüz gibi çok aslında, ilerde çok ilginç şeyler yapacağız " diyor.

Alibek Tulegenoviç,tüm bu yaşadığı motorlu serüvenleri bir kitap haline getirmeyi ve ilgilenenlere kalıcı olarak aktarmayı planlıyor.

Yolu açık olsun….!!

ников стало еще больше, и многие заинтересовались темой тюркского мира. Один из хакасов, работающих в Бишкеке, начал писать диссертацию о тюркских народах, и он желает на следующий год составить компанию в автопробеге под руководством Алибека Тулегеновича.

Алибек Тулегенович с удовольствием поделился с читателями своими дальнейшими планами, отметив, что это не последний его автопробег по местам, где живут тюрки. «Мы планируем проводить такие экспедиции ежегодно. На следующий год планируем поехать в ту же сторону, проехав через весь Алтай, дойти до границы с Монголией, где живут казахи. Именно казахи там живут с алтайцами. Хотелось бы познакомиться с нашими братьями поближе. Оттуда поехать в Республику Тыва до ее столицы Кызыл. Там стоит памятник, считается, что там находится центр Азии. И если получится, доберемся до Якутии. Также хотим поехать на Урал, где живут три наших братских народа: татары, башкиры и чуваши. Также интересно поехать в Молдавию, где живут гагаузы, а затем и к крымским татарам. На Северном Кавказе у нас тоже есть планы. Интересно было бы встретиться с карачаевцами, балкарцами, кумыками, ногайцами, а также поехать в Азербайджан. Знаете, было бы интресно встретиться еще с таким редким народом, как караимы — это иудейские тюрки. Они живут в Крыму, в Одессе. Или, например, к индейцам — тюркам в Америку. Планов на самом деле очень много. Впереди все самое интересное», — говорит он. Вдохновленный этой идеей Алибек Тулегенович планирует написать книгу по результатам автопробега и каждой экспедиции посвятить отдельную главу.

ТҮРКИЯНЫҢ ЭРЗИНДЖАН МЕМЛЕКЕТТІК УНИВЕРСИТЕТІНДЕ АБАЙ АТЫНДАҒЫ ҚАЗАҚ ТІЛІ МЕН МӘДЕНИЕТ ОРТАЛЫҒЫ ЖҰМЫС ІСТЕЙДІ

ЦЕНТР КАЗАХСКОЙ КУЛЬТУРЫ И ЯЗЫКА ИМ. АБАЯ В ЭРЗИНДЖАНСКОМ ГОСУДАРСТВЕННОМ УНИВЕРСИТЕТЕ ТУРЦИИ

2017 жылдың мамыр айында Түркияның Эрзинджан қаласындағы университетте ахыска түріктерінің халықаралық симпозиумы болып өтті. Симпозиумды университеттің академиялық құрамы түрік-ахыска Дүниежүзілік қауымдастығымен бірлесіп ұйымдастырған. Үш күндік бағдарлама аясында қатысушылар бүгінгі таңда әлемнің тоғыз елінде тұрып жатқан ахыска-түріктерінің әлеуметтік мәселелері, тарихы, мәдениеті мен тілінің дамуы жайлы түрлі баяндамаларға қанықты.

Түрік университетінің қабырғасында ахыска-түріктері жайлы мәліметке қанығып отырған біздің сол жерден жерлесімізді көргендегі таңданысымызды айтып жеткізу қиын. Отанымыз — Қазақстанның бір бөлшегін көргендей қуандық. Біз тек таңданып қана қойған жоқпыз, кеудемізді мақтаныш кернеді. Эрзинджан мемлекеттік университетінің халықаралық қатынастар жөніндегі маманы, жерлесіміз Әйгерім Сердәлиева университет қабырғасында Абай атындағы Қазақ тілі және мәдениет орталығының жұмыс істейтінін айтты.

Біз Түрік жерінде небары үш-ақ күн болсақ та Қазақстанға деген сағыныш тез арада орталықты барып көруге итермеледі.

Барлық жерде тек түрік тіліндегі жазбаларды көріп жүргендіктен орталық есігінің маңдайшасында ілініп тұрған қазақ тіліндегі жазу көзімізге жылы ұшырады. Табалдырықтан аттаған бетте бірден табиғи киіздің иісін сезіндік. Ғимарат іші өте кең, ортада алтын түстес Абай бюсты тұр, жан-жағына Қазақстан мен Түркияның туын орналастырыпты. Жоғарыда екі ел президенттерінің портреттері ілулі тұр. Қарсы бетке ұлттық костюмдер, одан әрі Қазақстан жайлы ақпаратқа толы стенд, кәде сыйлар мен

Международный симпозиум турок-ахыска в мае 2017 года проходил в городе Эрзинджан (Турция). Организаторами симпозиума выступили Эрзинджанский государственный университет и Всемирная ассоциация турок-ахыска «DATÜB». Трехдневная программа позволила участникам охватить многообразие тем докладов, ознакомиться с вопросами социального, исторического, культурного, языкового развития турок-ахыска, проживающих сегодня в девяти странах мира.

Каким же было наше удивление, когда в потоке информации о турках-ахыска, находясь в стенах Турецкого университета, мы обнаружили частичку нашего Казахстана. Это было не просто удивление, это были непередаваемые чувства радости и гордости.

Наша землячка Айгерим Сердалиева, специалист по международным отношениям Эрзинджанского государственного университета, рассказала нам, что в Университете функционирует Казахский культурный центр языка и культуры имени Абая.

Хотя мы были в Турции всего три дня, мы ощутили невероятное притяжение и тоску по Казахстану и незамедлительно отправились посетить наш Центр.

На двери висела табличка на казахском языке, когда вокруг все надписи были на турецком, и казалось, что родней этой таблички нет ничего на свете. Переступив порог, мы почувствовали запах войлока, что называется запах «степной юрты». Большое просторное помещение, в центр которого красовался золотистый бюст Абая, по его краям установлены государственные флаги Казахстана и Турции.

кітаптар жайғасыпты. Біз бұл құндылықтарды асқан қызығушылықпен тамашалап, туған жердің жылуын сезіндік.

Жәдігерлерді тамашалай жүріп орталықтың үйлестірушісі Әйгерім Сердәлиеваның ұлттық орталықтың ашылу тарихы мен қызметі жайлы айтқан мәліметіне қанықтық. Орталық 2013 жылы Эрзинджан мемлекеттік университеті мен Абай атындағы Қазақ ұлттық педагогикалық университеті арасындағы екіжақты келісім барысында ашылған екен. Екіжақты келісімге 2011 жылы қол қойылыпты. Осыған сәйкес Эрзинджан қаласындағы университетте Қазақ, ал Абай атындағы ҚазҰПУ-де Түрік орталығы жұмыс істейді.

Қазақ орталығының басты мақсаты — мәдени-ағартушылық бағытта, түрік студенттерін Қазақстанның тарихы және мәдениетімен таныстыруды көздейді. Абай атындағы ҚазҰПУ-дың қолдауымен мұнда жыл сайын «Мәдени кездесулер» және «Поэзия кеші» өткізіліп тұрады, сол арқылы шет елдік студенттер қазақ халқының дәстүрімен, ұлы жазушылар, музыканттардың шығармашылығымен танысуға мүмкіндік алуда.

Анкарадағы Қазақстан Республикасы Елшілігінің қолдауының арқасында мұнда Абай Құнанбаевтың түрік тіліне аударылған кітаптары мен шығармалары жеткізілген.

Қазақ орталығы шығармашылық және мәдени қызметінен бөлек Эрзинджанда оқитын Қазақстаннан келген барлық студенттердің де басын тоғыстырып отыр, сондай-ақ осында оқығысы келетін талапкерлерге оқу шарттарын түсіндірумен де айналысады. Студенттерді күтіп алып, оларды орналастыру, жаңа ортаға бейімдеу де орталық мамандарының құзырында. Орталық студент алмасу бағыты бойынша Қазақстанның барлық жоғары оқу орындарымен, сонымен қоса шет ел тәжірибесіне қызығушылық танытатын оқытушылармен де жұмыс жасайды.

Қазақстандық студенттер сіздерді белсенді түрде қолдап отыр ма? деген сұрағымызға Әйгерім Қазырқұлқызы былай деп жауап берді: «Алғашқы кезде бізден алшақтау жүреді, іс-шараларға да белсенділік таныта бермейді, оптимизм мен Түркияға деген махаббаттары басым болады. Уақыт өте келе бұл эйфориядан арылғаннан кейін Отанға, туысқандар мен жақындарға деген сағыныш кеудені кернеген кезде олар бізге жиі келеді. Өздерінің шет елдік достарына Қазақстан жайлы мәліметтерді асқан сүйіспеншілікпен баяндап, тың идеяларымен үнемі бөлісіп отырады».

Адам қай жерде жүрсе де отбасын, өскен ортасын және туған үйін, өзінің шыққан тегін аңсайтыны белгілі. Ұлы Абай Құнанбаев «Басқа елдің тілі мен мәдениетін білу адамды сол халықпен тең етеді» дегеніндей, өз мәдениетіңді өзге ұлтқа таныстырып, керісінше жат елдің мәдениетін танып-білу — үлкен, абыройлы іс болып саналады.

Выше над ними — портреты президентов двух стран. Противоположную стену украшали национальные костюмы, вдоль других — стенды с информацией о Казахстане, сувениры и книги. Мы с большим интересом рассматривали экспонаты, ощущая теплоту родного очага.

Пока мы рассматривали их, координатор центра Айгерим Сердалиева коротко поведала нам об истории открытия и о деятельности национального Центра. Оказывается, он был открыт в 2013 году в рамках двустороннего соглашения между Эрзинджанским государственным университетом и КазНПУ им. Абая. Договор между сторонами был подписан в 2011 году. Таким образом, в Университете г. Эрзинджан работает Казахский, а в КазНПУ им. Абая в Алматы — Турецкий центр.

Главная цель Казахского центра — культурно-ознакомительная, познакомить турецких студентов с историей и культурой Казахстана. При поддержке КазНПУ им. Абая ежегодно здесь проходят «культурные встречи» и «вечера поэзии», благодаря которым иностранные студенты узнают о традициях казахского народа и о творчестве выдающихся писателей и музыкантов.

При помощи и поддержке Посольства Республики Казахстан в Анкаре были привезены переведенные на турецкий язык книги и произведения Абая Кунанбаева.

Но кроме творческой и культурной деятельности Казахский центр собирает под свое крыло всех студентов из Казахстана, обучающихся в Эрзинджане, а также разъясняет условия поступления в университет абитуриентам, желающим сюда поступить. Встречает и размещает студентов, помогает им адаптироваться в новых условиях. По обмену студентов Центр работает со всеми вузами Казахстана, а также принимает и отправляет преподавателей, интересующихся иностранным опытом.

На наш вопрос: активно ли поддерживают вас казахстанские студенты? Айгерим Казыркуловна отвечает: «Первое время они сторонятся нас, пассивны в мероприятиях, еще полны оптимизма и влюблены в Турцию. Но спустя время, когда эйфория проходит и тоска по Родине, по родным и близким одолевает, они становятся нашими завсегдатаями. С большим патриотизмом они рассказывают своим иностранным друзьям о Казахстане, вносят свои идеи в работу Центра».

Ведь и верно, где бы ни был человек, его тянет к своим истокам, ко всему, что связано с его семьей, детством и родным домом. Но знакомить со своей культурой другой народ и узнавать другую — это большое дело, ведь как говорил великий Абай, «знание чужого языка и культуры делает человека равноправным с этим народом».

Все страны мира для вас откроет

AIR BOOKING OFFICE

TEM TOUR

Турция

IATA

- продажа авиабилетов по всем направлениям
- организация туров по всему миру
- Corporate & MICE туризм
- визовая поддержка
- аренда автотранспорта в Алматы

г. АЛМАТЫ,
ул.Желтоксан, 111 (уг.ул. Толе Би)
Тел.: +7 (727) 220 22 22
Моб.: +7 701 555 0836

г. АСТАНА,
ул. Жумабека Ташенова, 19
Тел.: +7 7172 919 494

АНКАРА: Cinnah Cd.
Тел.: +90 (312) 440 96 25
Факс: +90 (312) 441 79 26

АНТАЛЬЯ: Fener Mah. Tekelioğlu Cd. ASTUR Manolya Sit. C Blok
Тел.: +90 (242) 324 0878
Факс: +90 (242) 324 0879

Biz dünyadaki çeşitli müzeler ile tecrübe değişiminde de bulunuyoruz

Leyla Aliyeva kendi ömrünü Azerbaycan medeniyetinin tanıtımına adayan bir insan! Ailesi Gürcistan'da yaşayan ünlü Azerbaycan Türkü ailelerden olan Leyla Aliyeva hem kendi insanlığı hem de profesyönel yöneticilik kabiliyeti ile insanları millete hizmet adına etrafına toplamış durumda.

Leyla Aliyeva: Kendi dilini, dinini, medeniyetini seven ve tanıyan millet her zaman yaşayacaktır.

2008 yılından bu yana Gürcistan'da bulunan Azerbaycan'ın ünlü şahsiyeti Mirze Feteli Ahundov adına Azerbaycan Medeniyet Merkezinin başkanlığını yürüten Leyla Aliyeva ile Tiflis'in merkezi yerinde bulunan tarihi binada biraraya gelerek "Türk Birliği" dergisi için bir söyleşi gerçekleştirdik.

-Leyla hanım, ilk önce sizi tanımak istiyoruz. Kendiniz hakkında biraz bilgi verirmisiniz? Leyla Aliyeva kimdir?

- Ben Aliyeva Leyla Ejder kızı. 1948 yılının mart ayında Gürcistan'ın başkenti Tiflis'te doğdum. Ailem Gürcistan'da oldukça ünlü bir aileydi. Azerbaycanlı ailesinde dünyaya göz açtım. Okulu gürcü dilinde okudum. Orta okulu bitirdikten sonra tıbbi eğitim aldım. Daha sonra ise Gürcistan Tekniki Üniversite'sinin ekonomi bölümünü bitirdim. Evli ve 3 evladım vardı. Bizim ailemiz yardımsever bir aile gibi tanınır. Her zaman insanlarımıza faydalı çalışmalar içerisinde olmaya çalışıyorum.

- Kendinizi Türk Birliği dergisi okurlarına nasıl tanıtmak isterdiniz?

- Gürcistan'da yaşayan Leyla hanım Aliyeva. Ben eğitimimi tamamladıktan sonra hayırsever çalışmalarıma başladım. 2000 yılından 2008 yılına kadar Gürcistan'da yaşayan Azerbaycanlı'lar Merkezi, Reformlara destek olan bir kuruluşun başkanı oldum. Benim çalışmalarıma göre devletimiz tarafından Gürcistan'da Azerbaycan'ın medeniyetini temsil etmem karara alında.

- Başkanı olduğunuz Mirze Feteli Ahundov müzesi ne zaman kuruldu?

- Bu müze 1982 yılında Azerbaycan diasporasının başvurusu üzerine kuruldu. Bu müze Azerbaycan'ın ünlü bir şahsiyeti olan Mirze Feteli Ahundov'un kendi maddi imkanı ile inşa edilmiştir. Mirze Feteli Ahundov sizin şimdi gördüğünüz, Tiflis'in tarihi yerindeki bu binada ömrünün sonuna kadar yaşadı. Sovyetler döneminde bazı nedenlerden dolayı evinden yurdundan olan insanlar gelerek bu müzenin bir kısmında yerleştiler. Müze kurulanda iki odada

onun ev müzesi açıldı. 2008 yılında Gürcistan devleti tarafından bu müzenin başkanlığına getirildim. Ben buraya başkan olduktan sonra buranın bakımsız olmasını Ahundov'un şahsiyetine yakıştırmadım. Bu bina 1861 yılında yapılmıştı ve daha sonra hiç tamir edilmemişti. Benim başvurumdan sonra Azerbaycan Devleti ve Yönetimi bu binanın burada yaşayan ailelerden temizlenmesi ve yeniden esaslı bir şekilde tamir edilmesi kararlaştırıldı. 2013 yılında ise yeniden bu müzenin açılışı yapıldı ve müzenin statüsü değiştirilerek Gürcistan'da Mirze Feteli Ahundov adına Azerbaycan Medeniyet Merkezi gibi faaliyet göstermektedir.

- Çalışmalarınız neler?

-Bir medeniyet müzesi olarak müzeler yasasına uygun olarak Azerbaycan medeniyetinin zenginliğinin tanıtımı, medeniyetimizin korunması, daha eski kültür abidelerinin araştırılarak bulunması ve bunların gelecek nesillere ulaştırılması bizim nihayi amaçlarımız arasındadır. Gürcistan'da 1865 yılında Kafkaz müzesi kuruldu. Bu müzede Azerbaycan'ın zengin medeniyetine ait olan örnekler orada toplanmıştır. Biz o numunelerin araştırma çalışmalarını yapıyoruz. Milli giyimler, halılar, mis kaplar, Ahundova ait olan numuneleri toplayıp onların sergisini geçiriyoruz. Biz 2008 yılından bu yana Azerbaycan'ın medeniyeti ile ilgili olaral toplam 238 sergi organize ettik. Biz Azerbaycan'daki müzelerle de ortak çalışıyoruz. Azerbaycan'ın İncesanat müzesi, Ahundov adına kütüphane ile ortak projeler yapmaktayız. Ahundov Adına Medeniyet Merkezi'nde dil, halı tohuma, saz ve başka dernekler faaliyet göstermekte. Biz burada Azerbaycan dilini de öğretiyoruz. Ayrıca ressamlık derneği de burada faaliyet gösteriyor.

- Azerbaycan-Gürcistan medeni ilişkilerini nasıl değerlendiriyorsunuz?

-Azerbaycan'ın Medeniyet ve Turizm Bakanlığı ile sık ilişkilerimiz var. Ortak sergiler düzenliyoruz. Gürcistan'ın modern 54 ressamının 160 tablosunun Azerbaycan'da sergisini yaptım. Gürcistan ve Azerbaycan medeni ilişkilerine katkılarımdan dolayı Azerbaycan Cumhurbaşkanı Sayın İlham Aliyev tarafından "Azerbaycan Medeniyet İşçisi" fahri adı ile ödüllendirildim. Ben çok razıyım. Bizim Azerbaycan İlimler Akademisi ile de ilişkilerimiz üst düzeyde. Üniversiteler, akedemisyenler ile ilişkilerimiz var. Biz hem de Gürcü ve Azerbaycan'ın ilmi ve medeni sahada entegrasyonu için çalışmalar yürütüyoruz. Bizim medeniyetimizi tanımasalar Azerbaycan'a ilgi duymazlar. Onu da belirtmek istiyorum ki, bizim müze 2008 yılından sonra Gürcistan'ın Müzeler sırasındadır. Bura önceden sadece ev müzesi gibi faaliyet gösteriyordu ama şimdi Gürcistan'ın öncül müzeleri sırasına katmayı başardık. ICOM - Kültür Varlıkları ve Müzeler Genel Müdürlüğü Teşkilatı'nın üyesiyiz. Biz dünyadaki çeşitli müzeler ile tecrübe değişiminde de bulunuyoruz.

- Türk dünyası sizin için ne ifade ediyor?

- Bende Türk dünyası hayranıyım. Azerbaycan, Türkiye, Kazakistan, Türkmenistan ve diğer türki devletler Türk dünyasının birer parçalarıdır. 15 temmuzda Türkiye'de yaşananları Allah düşmanıma bile göstermesin. O hadise orda olduğu zaman biz burada ne hisler yaşadık! Atatürk'ün sağlığında Azerbaycan Türkiye'ye yardımda bulunuyor. Daha sonra Atatürk borcu geri vermek istediğinde "Kardeşin kardeşe borcu olmaz" diye Neriman Nerimanov cevap veriyor. Ben her bir Türk ailesine, Türk devletine huzur arzuluyorum. Türk Devleti'nin güçlenmesini arzuluyorum. Allah Türkiye'nin sevenlerini artırsın. Bizim Türk liderimiz, Sayın Recep Tayyip Erdoğan'a benim büyük saygım var. O alevden Türkiye'yi sağ salim bir şekilde çıkarması onun büyük bir güce sahip olduğunu gösteriyor. Onun kahraman milleti bu devleti korudu. Biz kardeşiz, dostuz. Bizim dilimiz bir dinimiz bir. Bu öyle bir slogan ki, bunu her zaman söyleyebiliriz.

- Gençlerimize hangi tavsiyelerde bulunmak istersiniz?

- Kendi dilini, dinini, medeniyetini seven ve tanıyan millet her zaman yaşayacaktır. Biz dilimizi, dinimizi, medeniyetimizi tanımalı ve onu başkalarına da tanıtmalıyız. Ben onlara iyi günler arzuluyorum.

- Dergimiz vasıtasıyla tüm Türk dünyasına mesajınız hangi mesajları göndermek isterdiniz?

Türk dünyasına hizmet adına çıkmış olduğunuz bu yolda size başarılar diliyorum. "Türk "Birliği" dergisi aracılığıyla bütün Türk dünyasına selamlarımı gönderiyorum. Teklif olarak ta bu derginin her bir sayının bizim kütüphanemizde yer almasını isterdim.

35 ЛЕТ ПРОИЗВОДИМ В ТУРЦИИ ДЛЯ МИРА

ДОМАШНИЙ ТЕКСТИЛЬ / СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЙ ТЕКСТИЛЬ / ПРОМО ТЕКСТИЛЬ

ZUGO
HOME TEXTILE

Проспект Райымбека
(Автодорога Алматы- Бишкек 13.км)
Алматы Казахстан Т:+7 727 319 60 61

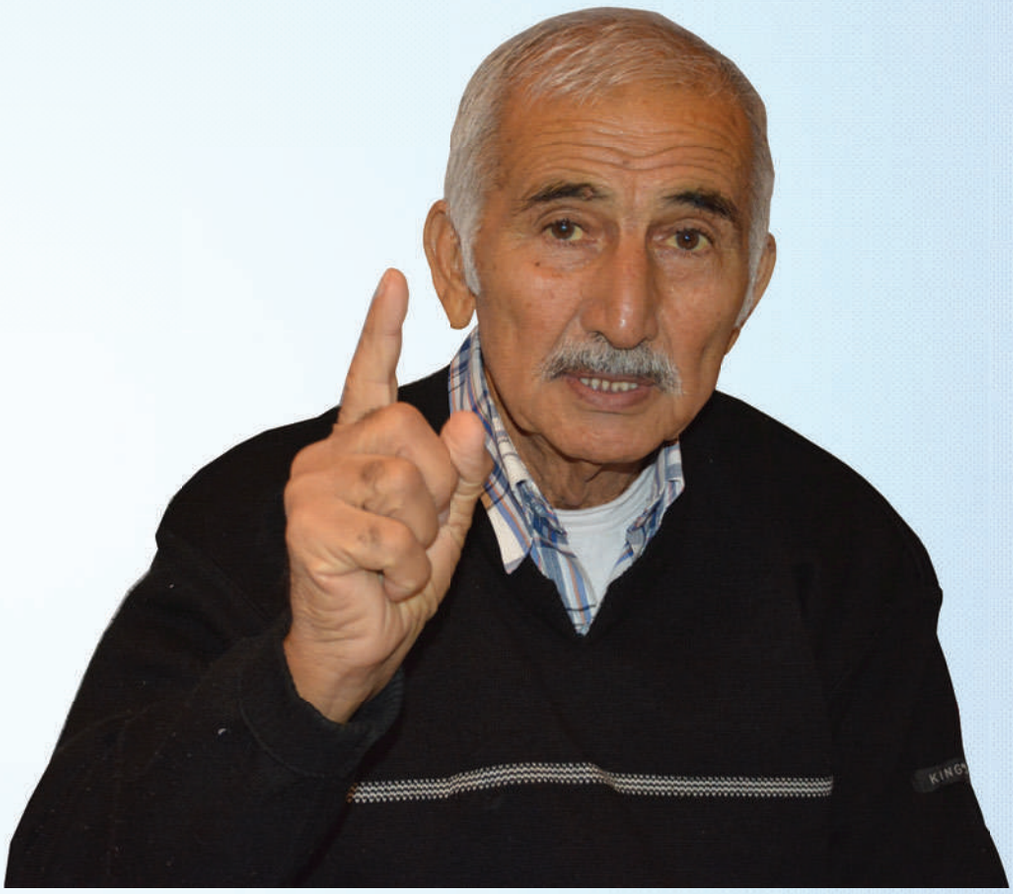
ФАБРИКА: Oguzlar Textile Ltd. Турция г. Денизли
T:+90 258 269 17 84

HOTEL&SPECIAL TEXTILE SHOWROOM
г. Алматы пр-т Сейфуллина 422 (уг.ул. Жибек Жолы)
Тел: 8 7272 795 724

www.zugohome.com

ZUGO
HOTEL TEXTILE

«VATANINDA YAŞA, ANAVATANINA HIZMET ET!»



«ЖИВИ НА РОДИНЕ, СЛУЖИ ОТЧИЗНЕ!»

Gürcistan Aşıklar Birliği başkanı, şair-yazar Derviş Osman Ahmetoğlu doğduğu Borçalı ilçesinin Keşeli köyünde orta okulu bitirdikten sonra yüksek eğitimi için Azerbaycan'a gitti. Orada Azerbaycan Devlet Üniversitesi filoloji bölümünden mezun oldu. Daha sonra yurduna dönen Derviş Osman doğma Keşeli köy okulunda 10 sene öğretmen olarak görev yaptı. Borçalı ili kültür şubesinde farklı görevlerde çalıştı. Yaratıcılığa erken yaşlarında başladı. İlk şiiri daha öğrenciyken ilçe gazetesinde yayınlandı. "Gürcistan", "Azerbaycan gençleri", "Doğu kapısı", ve b. gazetelerde, "Azerbaycan" dergisinde şiirleri ve yazıları yayınlandı. Onun şiir, yazı ve makaleleri basında "Osman Keşeli", "Osman Efendi", "Derviş Osman" isimleri ile tanındı. Son yıllar "Osman Ahmetoğlu" imzası ile tanınmaktadır. "Borçalı'da yanan ocak" isimli ilk şiirler kitabı 1989 yılında "Yazıcı" basın evi tarafından basılmıştır. Evli, üç oğlu, bir kızı ve 12 torunu vardır.

Bazı sağlık sorunları nedeniyle ameliyat geçiren Osman Ahmetoğlu'nu Tiflis'te yaşayan ve gelecek nesillere aşıklık sanatının inceliklerini öğreten Aşık Nargile ile birlikte Rustavi'deki evinde ziyaret ettik. Hastaneden taburcu olması daha bir saat bile olmamasına rağmen bizi evinde kabul eden Osman Ahmetoğlu sorularımızı içtenlikle cevapladı. Kendisi tam bir Türk dünyası aşığı olan Derviş Osman Ahmetoğlu ile "Türk Birliği" dergisi için bir söyleşi gerçekleştirdik.

-Değerli Osman Bey, her kes size "Derviş Osman", "Osman Efendi" diyor. Pekiyi siz kendinizi nasıl tanıtırsınız. Osman Ahmedoğlu kimdir?

-1948 yılında Türk Dünyası'nın kutsal ve ulu mekanlarından biri olan Borçalı'da yaylak yollarında,

Председатель Союза ашугов Грузии, поэт-писатель Дервиш Осман Ахметоглу после окончания школы покинул свое родное селение Кешели Борчалинского уезда и отправился получать высшее образование в Азербайджан. Там он окончил филологический факультет Азербайджанского государственного университета. Вернувшись на Родину, Дервиш Осман 10 лет проработал школьным учителем в родном селении Кешели. Проработал на разных должностях в отделе культуры Борчалинского уезда.

Интерес к поэзии у него появился с ранних лет. Первое свое стихотворение написал, еще будучи школьником, и опубликовал его в районной газете. «Грузия», «Азербайджанская молодежь», «Дверь Востока» и другие стихотворения и статьи были опубликованы в журнале «Азербайджан» и других печатных изданиях.

Его стихотворения и статьи получили популярность в прессе под псевдонимами «Осман Кешели», «Осман Эфенди», «Дервиш Осман». В последние годы он больше известен читателям как Осман Ахметоглу. Первая его книга стихов под названием «Горящий огонек в Борчалы» была выпущена в 1989 году издательством «Yazıcı». Женат, имеет троих сыновей и дочь, 12 внуков.

Мы навестили недавно перенесшего операцию Османа Ахметоглу в его доме в Тбилиси, в районе Рустави, там уже нас ждала Ашуг Наргиле, обучающая молодое поколение секретам ашугского мастерства.

Несмотря на то, что Осман Ахметоглу был выписан из больницы всего час назад, он любезно согласился принять нас у себя дома и ответить на наши вопросы. Нам посчастливилось провести беседу для журнала

tahıl biçiminde dünyaya geldim. O zamanlar tahılı biçtikten sonra yeniden yaylağa dönerlermiş. Ortaokulu da burada, Borçalı'da bitirdim. Daha sonra üniversite eğitimi için Azerbaycan'a gittim. 1968-1973 yılları arasında Azerbaycan Devlet Üniversitesi'nin filoloji bölümünü bitirdim. Benim üniversitedeki arkadaşlarım şimdiki Azerbaycan Diller Üniversitesi rektörü Akademik Kemal Abdulla, milletvekili Fezail Ağamalı'dır. Ruhum Türk ruhundan ziyade, Türklüğün içi, Türklüğün Türklüğü'dür. Bundan ötesi yoktur. Yıllar boyunca Türk adına yasak koyulduğu, ağrılı, acılı o zulme, biri azeri dedi, biri Azerbaycanlı dedi, biri ne bilim ne zakkum dedi, hiç biri de bize ait olmayan adlar koydular üstümüze. Ama biz Türklüğümüzü yaşattık. Ama biz mücadelemizi yaşattık. Ben aynı zamanda ünlü Azerbaycan şairi Bahtiyar Vahapzade'nin ve Ebülfez Elçibey'in talebesiyim. Bakü'den beni gönderdiler ki, yurdunda yaşa, vatanına hizmet et! Ben Bakü'de kalsaydım profesör de olurdum, alim de olurdum. Özüm olmak için, türklüğümü yaşatmak için ben üniversiteyi bitirip Borçalı'ye döndüm. Döndüm dönmesine ama cok ağrılı günler yaşadım. İşsiz kaldım, aç kaldım ama yurdumdan, yuvamdan, milletimizden ayrı kalmadım. Şükürler olsun hiçbir şeyden çekinmedim, evimizi sel aldı, ama yinede babamın bana öğrettiği türklüğü tebliğ ettim. Benim babam Türkiye'nin Amasya ilinde mescid yaptırmıştır. Kendisi de dervişti.

Çok elleşti amalımla bu gerdiş,
Beni yoldan çeviremez her derviş.
Dedem derviş, babam derviş, ben derviş,
Dünya adlı temaşaya gelmişem.

- Osman bey, yaratıcılığınız ve edebi faaliyetleriniz ile ilgili neler söylemek istersiniz?

- İnsanlarımız sağolsun, yürek ısıttılar bana karşı. Elde sözü geçerli olan bir adam ettiler beni. Milletimizin büyük şahsiyetleri ölüm döşeğinde vasiyetlerini bana ettiler. Vasiyetler aileden kimseye edilir. Ama

«Тюркское Единство» с одним из выдающихся ашугов тюркского мира Дервиш Осман Ахметоглу.

– Уважаемый Осман бей, все вас знают, как Дервиша Османа, Османа Эфенди. А как вы можете представить себя? Кто такой Осман Ахметоглу?

– Я родился в 1948 году в одном из знаменитых и значимых местечек тюркского мира – в Борчалы, в летний период во время сбора пшеницы. В те времена после сбора пшеницы люди снова возвращались на джайлау. Среднюю школу я тоже окончил здесь, в Борчалы. После отправился получать высшее образование в Азербайджан. В 1968–1973 годы обучался на факультете филологии Азербайджанского государственного университета. Мои университетские товарищи сегодня: это ректор, академик Азербайджанского университета иностранных языков Кемал Абдулла, народный депутат Фезаил Агамалы.

Говоря о моем внутреннем, творческом мире, могу сказать, что моя душа намного больше, чем сказать просто «душа тюрка», она из недр тюркского мира, исконно тюркская. Выше этого нет предела. Многие годы было под запретом все тюркское, это было тяжело, это было больно. Кто-то называл нас азербайджанцами, кто-то еще каким-то предвзятым именем, но никто не называл нас тем, кем мы на самом деле являемся. Но мы сохранили свою тюркскую самобытность, отстояли свое место. Я одновременно являюсь учеником двух известных азербайджанских поэтов Бахтияра Вахапзаде и Эбульфаза Эльчибея. Они настояли, чтобы после университета я вернулся на Родину в Борчалы: «Живи на Родине, служи Отчизне!» Если бы я остался в Баку, я бы стал и профессором, и ученым. Но чтобы остаться самим собой, чтобы сохранить свою тюркскую сущность, я, окончив университет, вернулся в Борчалы. Вернуться-то я вернулся, но чего мне это стоило. Я остался без работы, лишился средств к существованию, но не остался без Родины, не лишился родного крова, не потерял родной народ.

onlar vasiyetlerini bana ettiler. Aşık Hüseyin Saraçlı gibi, Aşık Emrah gibi... Dünyanın bir çok ülkelerine gittim. Kosova, Makedonya, Bosna, Türkiye'de bulundum. Erzurum'da benim adıma büyük bir konferans yapıldı. Geçen sene Türk dünyasına hizmet ödülü aldım. Gürcistan'ın Şeref madalyasını 50 yıllık yubileyimde aldım. Azerbaycan Yazarlar ve Gazeteciler Birliği üyesiyim.

- Türk Dünyası ile ilgili düşünceleriniz neler? Bizimle paylaşırmısınız?

- Oğlum, ben Turancı'yım. Türkün özü Turan birliğine doğru giden yolun dikenini temizlemelidir. Turan olmadan dünya yoktur. Tanrı dünyanı Türk'e göre yaratmıştır. Biz bunu böyle duyduk. Babalarımızdan geliyor bu. Sovyetler döneminde Türk sözünü lügatimizden silmeye çalışdılar. Sovyetler Birliği tarafından hayatım boyu takip edildim. Neden? Düşüncelerime göre... Benim içimin ayrı bir dünyası var. Ben Türk bayrağı önünde baş eğmeye ve Turan bayrağı önünde diz çökmeye, sürünmeye, ölmeye hazırım. Ama malesef o türk bu türkü beğenmiyor. Türkmen diyor ben başka milletim, özbek diyor ben başka milletim. Hayır sen Türksün Türk. Bakın ne kadar içimize yabancı maddeler akıtmışlar ki, biz soyumuza yabancı olmuşuz. Bizim genimizi değişmişler. Ben beni Türk olarak yarattığı için Allah'ımdan çok razıyım.

- Derviş Osman bu problemlerin çözümünü nede görüyor? Okurlarımıza hangi mesajları göndermek istersiniz?

- Ben bu sorunu insanlarımızın genlerinde olan birtakım değişiklik nedeniyle olduğunu düşünüyorum. Geninde olan karışıklıklardan dolayı TÜRK kendine dönemiyor. Bu yabancı unsurlardan arınmadan Türk birleşemez. Bir uyanış gereklidir. En azında alfabemiz bir olması lazım. Ben Türk Dünyasının büyük birliğine kavuşacağımıza inanıyorum. Ama uzun zaman lazımdır. İsrail devletinin kurulması için 1000 sene beklediler. Onların amacı, idealı, davası vardı. Onun için bu amaca ulaştılar. Biz de kederlenmemeliyiz, üzülmemeliyiz. Hedefe doğru daha fazla çalışmalıyız.

- Ahıska Türklerini tanıyormusunuz? Onlar hakkında neler söyleye bilirsiniz?

- Ahıskalı Türkleri ile bağlı bir çok hatıralarım var. Onlardan birini size anlatmak istiyorum. Gençliğimizde köyden mer-meyve getirip Tiflis'in pazarında satardık. Pazarda bir ermeni elma satıyordu. Yaşlı bir aksakal geldi. Dedi ki, oğlum sen hangi milletsin? Elma satan cevabında, ben ermeniyim dedi. İhtiyar elmanın fiyatını sordu ve dedi ki, bu Ahıska elmasıdır öyle değilmi? Ermeni cevanında evet doğru bildiniz dedi. İhtiyar yeniden, bu elma Ahıska'da filan köyün elmasıdır doğrumu? Ermeni artık deliye dönmüştü. Evet dedi. İhtiyar elmalardan birini eline alarak, bu elma filan evdeki birinci sıradaki evin elmasıdır öyle değilmi dedi. Ermeni ve çevredeki bizler deliye döndük. Bu ihtiyar tüm bunları nerden biliyordu? İhtiyar, "ben bahçıvanım, bu elmayı ben yetiştirirdim. Ama şimdi buraya geldim ama yurduma gidemiyorum." dedi. Yani Ahıska Türkleri"nin vatan hasreti içler acısıdır.

- Son olarak neler söylemek istersiniz?

- Bu dünyada Türk olmaktan başka güzel birşey yok. Sovyet döneminde, 1937 yılına kadar olan bü-

Я не сторонился никакой тяжелой работы, даже когда дом накрыло селем, несмотря ни на какие трудности не забывал наставлений отца о силе тюркского духа. Мой отец был дервишем. Он воздвигнул мечеть в провинции Амасья в Турции.

– Осман бей, расскажите нам, пожалуйста, о своей творческой деятельности.

– Как поэт, прежде всего, я благодарен своим читателям за их внимание и признание. Они сотворили из меня Человека Слова. Многие из выдающихся личностей уходили из этого мира, обращаясь ко мне с наставлениями. Обычно завещательные слова обращены к членам семьи, но они выбирали меня. Такие, как ашуг Хюсеин Сарачли, ашуг Эмрах…

Я был во многих странах мира, был в Косово, Македонии, Герцеговине, Боснии, был в Турции. В Эрзуруме была проведена большая конференция, посвященная моему творчеству. В прошлом году мне была присуждена награда за вклад в тюркский мир. Накануне моего 50-летнего юбилея мне был вручен орден Чести Грузии. Также я являюсь членом Союза писателей и журналистов Азербайджана.

– Поделитесь с нами вашими взглядами о тюркском мире.

– Я – туранист. Истинный тюрок должен очищать путь, ведущий к единству Турана. Если не будет Турана, не будет мира на земле. Это завещание наших отцов, и мы преданно следуем их пути. В советский период пытались термин «тюрки» ликвидировать из языкового обихода. Я неоднократно подвергался притеснениям со стороны советской власти. Почему? Из-за моих взглядов… Мои мировоззрения – это отдельный мир. Я готов склонить голову перед тюркским флагом, я готов приклонить колени перед знаменем Турана, я готов умереть и бороться. Но, к сожалению, сегодня нет общности среди тюркских народов. Туркмены говорят, мы другой народ, узбеки говорят, мы тоже другие. Нет! Вы – тюрки! Видите, насколько в нас проникла анти агитация, что сегодня мы отказываемся от своих исконных корней. Пытались изменить нашу генетику. Я благодарен Всевышнему за то, что он создал меня тюрком.

– Какие существуют пути для устранения этих проблем?

– Я считаю, что первая причина исходит из того, что в генах нынешних тюрок действительно произошли изменения. Из-за смешанности генов он не может называть себя тюрком. Влияния извне не позволяют объединиться Тюркскому миру, нужно избавиться от всего чужого в нас. Назрела необходимость в пробуждении. Для начала нужно объединить и сблизить алфавиты. Я верю в то, что тюркский мир объединится и станет большим целым. Но для этого понадобится много времени. Для образования государства Израиль потребовалось 1000 лет. У них была своя цель, были идеи, стратегии, благодаря этому им удалось достичь желаемого. Мы не должны тратить время на сожаления и сетования, нам нужно больше трудиться, чтобы добиться результатов.

– Знакомы ли вы с турками-ахыска? Что вы знаете о них?

– С турками-ахыска у меня связано очень много теплых воспоминаний. Я хотел бы поделиться с вами одним из них. В молодости мы с друзьями из села возили продавать ягоды и фрукты на базар в

tün doğum belgelerinde milliyetimiz Türk yazılıyordu. Daha sonra başımıza oyun açtılar. Türk demek suç sayıldı. İçimde büyük bir inam var. Turan kendine dönecek. Ey Türk kendine dön! Sen kendine döndüğünde büyük olacaksın. Ama bizim Türkiyeli kardeşlerimizde biraz kendine kapılma var. Bir kaç defa bizzat şahidi oldum. Konferanslarda konuşmacılar "Edirneden Karsa kadar Türk Dünyası ifadesi kullanıyorlar." Türk Edirneden Karsa kadarmı? Ben neyim ozaman? Sadece Borçalıda beş yüz bin türk var. Bunun Orta Asyası var, Kırımı var...

Mevlut oğlum, dergimize selam söylüyorum. Dergimizin yaşaması, Bizim ideallerimizin yaşamasına hizmettir. "Türk Birliği" adı da dergiye çok muhteşem uymuş. Ben inanıyorum ki, bu derginizin emeği gençlerimiz karşısında boşa gitmeyecek. Ben inanıyorum ki, bu dergi bir baba gibi türk evlatlarının yetiştirilmesinde çok büyük hizmetleri olacaktır. Bu dergi aracılığıya baba beşiğim Orta Asya'ya, babamın babası beşiği Doğu Türkistan'a ve bütün Türk Dünyası'na selamlarını gönderiyorum. Çoğu Türkün tanımadığı, bizim Aşık Nargile gibi balalarımızın tanıttığı Borçalı adında bir memleketimiz var. Bu dergi vasıtasıyla bizleri tanıttığın için sana minnettarız. Umarım senin emeklerin de boşa gitmez. Seni bağrıma basıyor ve hoş geldin diyorum. Sen bütün Ahıska'yı buraya getirdin, Bütün Türk dünyasını buraya getirdin. Size çalışmalarınızda başarılar dilerim. Bütün sazımızın, sözümüzün, özümüzün, soyumuzun, kökümüzün nefesi kadar nefes versin Allahü-Teala. O nefesle de biz BİZ olduğumuzu dünyaya kanıtlayalım.

Türkem!
Dinle beni koca dünya
Ben senin öz lelen Türkem
Nadanları, alçakları
Bölüm bölüm bölen Türkem.

Nere gitsem Türk olmuşum
Düşmanıma dert olmuşum
Kah dönüp boz kurt olmuşum
Yad bağrını delen Türkem.

Yollarıma gelen yağı
Gel al benden sine dağı
Başım üste bu bayrağı
Alemlere geren Türkem!

Dağı taşı yarıp gelen
Hanimanlar kurup gelen
Dünyaya haykırıp gelen
Ben senin öz lelen Türkem!

Kanat açıp uçmak için
Kainatı kucmak için
Aleme nur saçmak için
At üstünde gelen Türkem!
Ben senin öz lelen Türkem!

Тифлис. На рынке недалеко от нас торговал яблоками один армянин. Как-то к прилавку подошел один аксакал. Спросил у армянина: «Сынок, ты кто по национальности?» Продавец яблок ответил: «Я – армянин». Старик спросил стоимость яблок и уточнил: не из Ахыска ли эти яблоки? Армянин ответил, что эти яблоки действительно из Ахыска. Аксакал стал снова уточнять, называя село в Ахыска, из которого привезены эти яблоки. Армянин заметно нервничая, ответил положительно. Пожилой человек не унимался, взяв в руки яблоко, перечислял и дом, и сад, и даже ряд, в котором росла эта яблоня. И продавец яблок, и мы все в округе были в полном изумлении. Откуда ему было все это известно? На что аксакал ответил: «Я садовод, и эту яблоню я вырастил сам. Но сегодня я не могу вернуться в свой сад – на свою Родину». Тогда я остро ощутил трагедию этого народа, их тоску по родным краям.

– Что бы вы хотели добавить к нашей беседе?

– В этом мире нет ничего лучше, чем быть тюрком. Еще в советский период до 1937 года в свидетельствах о рождении весь наш народ записывали «турками». После этого быть турком считалось преступлением. Я глубоко убежден, что Туран возродится. Пусть проснется тюркский народ! Когда он оживет, он станет гораздо сильнее.

К примеру, даже в самой Турции я часто сталкиваюсь с незнанием истории тюрок. Неоднократно я был свидетелем этому. Участники одной из конференции определили границы Тюркского мира от Эдирне до Карса. Если Тюркский мир только в пределах самой Турции, тогда кто я? Только в Борчалы сегодня проживает 500 000 тюрок. Кроме этого, есть Средняя Азия, есть Крым…

Прежде всего, я хотел бы выразить свое признание и добрые пожелания вашему изданию – журналу «Тюркское Единство». Деятельность вашего журнала непременно должна быть направлена на воплощение наших идеалов. Об этом говорит само название вашего издания. Надеюсь, что ваши труды принесут пользу молодому поколению. Полагаю, что этот журнал станет орудием воспитания и назидания. Через страницы вашего журнала хотел бы передать привет моей отцовской колыбели – Средней Азии, колыбели отца моих отцов – Восточному Туркестану, и глубоко поклониться всему Тюркскому миру!

Через ваш журнал многие тюрки прочтут и узнают, что есть такой край, как Борчалы, кладезь поэзии и народного творчества, где живут и творят, и передают свое мастерство детям такие талантливые ашуги, как наша сегодняшняя гостья – Ашуг Наргиле. Мы признательны вам и желаем творческих успехов. Благодаря сегодняшней беседе и вашему визиту, мы в вспомнили и возродили здесь сегодня Ахыска, и даже весь Тюркский мир.

Пусть Всевышний благословит вас и дарует вам благо! Пусть дух моего саза, смысл моих слов, искренность моих чувств, глубина наших корней и благородство нашего рода придадут вам уверенности и стойкости духа, чтобы мы сумели доказать миру, кто мы есть на самом деле.

Мевлют ЫШЫК

Türk dünyası bizim dünya içerisindeki dünyamızdır

Тюркский мир – это мир внутри нашего мира

3 Nisan 1973, Azerbaycan, Tovuz doğumlu olan Ekber Koşalı Türk Dünyası sevdalısı bir aydınımız. Asıl soy ismi Yolcuoğlu olan Ekber Koşalı 1995 yılında Azerbaycan Teknik Üniversitesi'nden mezun oldu. İkinci yüksek eğitimini Azerbaycan Devlet İdarecilik Akademisi'nde 2001 yılında tamamladı. 2002 yılından itibaren Azerbaycan Atatürk Merkezi'nde çalışmaya başladı. Yazıları Türkiye, Irak, Tataristan ve İsviçre'de çıkan çeşitli dergilerde yayımlandı. Romanya, Irak ve Bakü'de yapılan çeşitli şiir toplantılarına ve konferanslarına katıldı. Azerbaycan Yazarlar Birliği üyesi olup, 1998 yılında Dünya Türk Gençleri Birliği'nin Kazakistan'da düzenlenen VIII kurultayında Dünya Genç Türk Yazarlar Birliği'ne başkan seçildi. 1997 yılında çıkan "Kar Çiçeği" adlı bir şiir kitabı vardır. Ayrıca 1990 yılında yayımlanan Türk Sesi Antolojisi'nin editörlerindendir. Ekber Koşalı Azerbaycan ile Kazakistan arasındaki ilişkilerin güçlenmesi yönünde yapılacak her çalışmanın içinde yer almaktan büyük mutluluk duyuyor. Bu ilişkilerin, Türk dünyasını kapsayacak şekilde genişlemesini hedefliyor...

Dünya Genç Türk Yazarlar Birliği (DGTYB) İstişare Kurulu başkanı, araştırmacı-yazar Ekber Koşalı, başkanı olduğu birliğin faaliyetinden, Türk Dünyası'nın sorunlarına, Azerbaycan-Kazakistan medeni ilişkilerinden, Gençlere tavsiyelerine ve Ahıskalı Türkleri nasıl tanıdığına dair bir çok konu ile ilgili olarak Türk Birliği dergisi için konuştu...

- Değerli Ekber bey, öncelikle röportaj teklifimizi kabul ettiğiniz için çok teşekkür ederiz. Ekber bey söyleşimize yaratıcılığınız ile ilgili yenilikler hakkında konuşarak başlamak istiyorum. Edebi faaliyetinizde ne gibi çalışmalarınız var?

- Teşekkür ederim.

Eğer 2017 yılı için konuşacak olursak, ben daha çok bireysel olarak değil de, ekip halinde olan çalışmaları sıralayabilirim. Ekip çalışması da ya benim gözetimimde ya da proje yetkilisi, tertipçi, baş editor, tercüman (uygunlaştıran) olarak birbaşa benim katılımım ile yapılıyor.

Mesela, yaratıcı arkadaşlarım ile birlikte tercümesine başladığımız "Fezanın cazibesi – Arhangelsk Şiir Antoloji'sini hazırlayarak, "Nurlan" yayımevi tarafından iki dilde yayınlattık. "Özbek Şiir Gülçembesi" ise

Экбер Кошали, родившийся 3 апреля 1973 года в Товузе (Азербайджан), один значимых личностей Тюркского мира. Его настоящая фамилия Йолджуоглу Экбер Кошали. В 1995 году окончил Азербайджанский технический университет. Второе высшее образование получил в 2001 году в Государственной академии управления. С 2002 года приступил к работе в Музее Ататюрка в Азербайджане. Публикации Экбера Кошали печатались в разных журналах Турции, Ирака, Татарстана и Швейцарии. Он также был участником неоднократных конференций и творческих вечеров, проходящих в Румынии, Ираке и Баку. Будучи в составе Союза писателей Азербайджана, в 1998 году он стал участником 8-го Международного союза молодых тюркоязычных писателей, проходившего в Казахстане, где был избран его председателем. В 1997 году вышла в свет его книга стихов «Снежный цветок». Кроме того, в 1990 году он был в составе редакторов изданной антологии под названием «Голос Тюрка».

Экбер Кошали прилагает все усилия для укрепления отношений между Казахстаном и Азербайджаном, с огромным удовольствием участвует во всех начинаниях, направленных на взаимное сотрудничество. Уверен, что эта связь даст много положительных импульсов на пути сближения Тюркского мира.

Председатель совещательного органа – Международного союза молодых тюркоязычных писателей, Экбер Кошали рассказал читателям журнала «Тюркское Единство» о деятельности возглавляемого им сообщества, остановился на вопросах Тюркского мира, затронул казахстанско-азербайджанские культурные отношения, обратился со словами назидания к молодежи, а также поделился воспоминаниями первого знакомства с турками-ахыска. Об этом и еще о многом другом в нашем эксклюзивном интервью.

– Уважаемый Экбер бей, прежде всего, позвольте вас поблагодарить за согласие на интервью. Хотелось бы начать нашу беседу с вашего творчества. Расскажите нам о ваших новых литературных работах.

– Если мы будем говорить о трудах 2017 года, то мне хотелось бы затронуть больше коллективную работу, чем индивидуальную. Говоря о коллективной, имеется в виду работа под моим непосредственным руководством, где я выступаю либо начальником проекта, либо организатором, либо главным редактором, либо литературным редактором.

К примеру, мы с творческими коллегами перевели и подготовили к печати поэтическую антологию Архангельска под лирическим названием «Очарование пространства», издали ее в типографии «Нурлан» на двух языках.

Буквально на днях выйдет в свет буклет стихов узбекских авторов при поддержке центра Гейдара Алиева, работающего под патронажем Посольства Азербайджана в Ташкенте. Стихотворения переведены шестерыми авторами под руководством члена Союза тюркоязычных писателей доцента, доктора Ресмие Сабир.

А также мы завершили сборник современной казахской поэзии, отправили его в ТЮРКСОЙ, думаю, что в ноябре он будет выпущен. Вошедшие в этот сборник стихотворения получили литературную обработку и переведены поэтом-писателем

Taşkent'teki Azerbaycan Büyükelçiliği bünyesinde faaliyet gösteren Haydar Aliyev Merkezi'nin desteği ile bu günlerde ışık yüzü görecek. (Şiirler, dos.dr. Resmiye Sabir'in koordinasyonunda DGTYB çalışanı 6 yazar tarafından çevrildi.)

Çağdaş Kazak Şiiri Antolojisi üzerindeki çalışmaları da sonlandırıp, TÜRKSOY'a gönderdik, inanıyorum ki, kasım ayında o da yayınlanacak. (Şiirler, şair-yazar Şahmemmed Dağlaroğlu (Azerbaycan) ve şair-tercüman Şehla Kasımov'a (Özbekistan) tarafından uygunlaştırdı.

Bunlar, nasıl derler, uluslararası edebi ilişkilerin bu güne olan sonuçları ile bağlıdır. Diğer taraftan da ülkemizin bölgelerinde yaşayan-yaratan genç yeteneklerin antolojisini –"Bölgelerden sesler-3"ü çıkardık. Gördüğünüz gibi, bu yılı 4 önemli antoloji ile sonlandıracağız.

Bu antolojilerden başka, bir de, "Dünya Genç Türk Yazarlar Birliği Yayınları"ndan Coşkun Karabulut'un "Nerden nereye" şiirler kitabını yayınladık. Çoşkun bey Türkiye'de yaşayıp-yaratan Şeki kökenli bir şair-yazardır. Onun kitabının yayınlanması ve yazarın bu günlerde ülkemize gerçekleşecek ziyaretinin programı Şeki Milletvekili saygıdeğer alimimiz dr. Cavanşir Feyziyev'in desteği ile oldu. (Eseri yetenekli yazarımız, Nazile Gültac uygunlaştırdı.)

Artık onuncu ayını yaşadığımız 2017 yılına ait başka bir kitabımız da Kazakistan'ın üstat yazarı Rahimcan Otarbayev'in "Baş" romanının Bakü'de yayını ile bağlıdır. (Eseri yetenekli genç yazarımız, DGTYB üyesi Günay Neriman Hasanlı uygunlaştırdı.)

Bu yıl Azerbaycan türkçesine uygunlaştırdığımız başka bir roman da "İDİKUT"tur. Romanın yazarı Kazakistan'da yaşayan aksakal uygur yazar Ahmedcan Aşiri'dir. (Eseri yetenekli genç yazarımız, DGTYB üyesi Taleh Mansur uygunlaştırdı.)

Gördüğünüz gibi, hele hepsinin ismini söylemediğim arkadaşların listesi oldukça geniştir. Bu çalışmalara çeşitli insanların katılımının sağlanması, dalga dalga yayılmalara, yeni ufuklara götürüyor. Yeni isimler, yeni imzalar, yeni eserler, yeni işbirlikleri, yeni başarılar… Bakın, ben bu ortamı kendi başarım kadar aziz, doğma görüyorum.

-Ekber bey, bildiğimiz gibi siz hem de 1998 yılında Kazakistanda yapılan Dünya Türk Gençleri Birliği VIII kongresinde Dünya Genç Türk Yazarlar Birliği başkanı Шахмеммедом Дагларoглу и поэтом-переводчиком Шехлой Касымовой (Узбекистан).

Все это – результаты продолжительных трудов, достигнутых на сегодняшний день в процессе международных отношений.

Говоря о издаваемых книгах внутри страны, то это третий сборник местных талантливых авторов под названием «Голоса из регионов-3». Как вы видите, этот год мы завершаем, издав четыре прекрасных книги-сборника.

Кроме этих изданий, мы также работали над книгой стихов Джошкуна Карабулут «Откуда и Куда», подготовленной издательством Международного союза молодых писателей. Писатель-поэт Джошкун Карабулут, проживающий и творящий в Турции, родом из Шеки (Азербайджан). Издание его книги, а также визит автора и программа пребывания в нашей стране стали возможными благодаря поддержке народного депутата, ученого, уважаемого Джаваншира Фейзиева. Перевод и редактирование книги принадлежит талантливому автору Назиле Гюльтадж.

В октябре 2017 года планируется издать в Баку роман «Голова» одаренного казахстанского автора Рахимжана Отабаева. Литературная и языковая обработка сделана членом Союза молодых писателей тюркских стран, успешной молодой писательницей Гюнай Нериман Хасанлы.

Еще одним из произведений, переизданных в этом году на азербайджанском языке, стал роман «Идикут». Это произведение почетного аксакала, уйгурского писателя Ахмеджана Аширы. Перевод сделан молодым автором, также членом Союза тюркских писателей Талехом Мансуром.

Как вы видите, список немал, хотя я назвал не все работы наших коллег. Участие в этих проектах молодых талантливых авторов из разных стран способствует распространению и взаимопроникновению национальных искусств, раскрывает перед нами новые горизонты. Новые имена, новые произведения, новые автографы, новые контракты, новые успехи… Это для меня бесценно, процветание общего дела важнее для меня, чем мой личный успех.

– Экбер бей, как нам известно, в 1998 году на проходящем 8-ом курултае Союза молодых писателей Тюркского мира вас избрали председателем организации. Поделитесь с нами основными направлениями в деятельности сообщества.

– Чтобы не повторяться, скажу так. В предыдущем ответе я поведал вам не о своих личных творческих успехах, а о трудах, созданных руками всего нашего коллектива. Все это стало возможным благодаря стараниям Союза молодых писателей тюркоязычных государств. Но я хотел бы остановиться и рассказать вам о двух работах, завершенных в 2017 году, об одной продолжающейся и еще о других трех проектах, поддерживаемых национально-социальными организациями: «Голоса из регионов-3», «Творческие горизонты», «От Баку к Тюркскому миру». Все три проекта направлены на возрождение национальной литературы среди молодых талантливых авторов и на привлечение их к активному сотрудничеству.

Думаю, что это немало для творческой организации. Многие из этих работ выполнены на основе добровольных начинаний. Считаю, что

seçildiniz. DGTYB'nin faaliyetleri ve devam eden çalışmalar ile ilgili bizleri bilgilendirirmisiniz?

- Tekrarlanmasın diye, bir önceki soruya cevap olarak kendi yaratıcılık başarılarımdan değil, ekip emeğiyle yapılan çalışmaları anlattım. Bütün bu çalışmalar DGTYB'nin var olması sayesinde mümkün oldu. Size 2017 yılında ikisi bitmiş, biri devam eden, milli destek kuruluşlarımız tarafından desteklenen 3 projemiz hakkında da bilgi vermek istiyorum. "Bölgelerden sesler-3", "Yaratıcılık ufukları: Genç yazarlar için konferansların düzenlenmesi" ve "Bakü'den Türk Dünyasına". Tüm üç proje çalışması da genç yazarların daha üstün sayda katılımı ile genellikle yazarlara, edebiyatımızın canlanmasına yönelmiştir.

Düşünüyorum ki, bir yaratıcı kurum için bunlar pek az işler sayılmaz. Bu çalışmaların birçoğu gönüllülük sayesinde yapıldı. Gönüllülük edebiyatçılarımıza en çok yakışan hadise olsa da, çağdaş dünyamızda bir o kadar da sık rastlanan hal olmadığı için değerlendirmekte fayda var diye düşünüyorum.

- Genç yazarlar hakkında düşünceleriniz neler? Şu anda Azerbaycan'da yeteri kadar güzel yazabilen genç yazarlar varmı? Fikirlerinizi bizimle paylaşır mısınız?

- İşler öyle getirdi ki, ben uzun yıllar gençlerle beraber çalıştım, şimdi de gençlerle çalışıyorum. Gençlerle (geçmişi olmasa bile,) geleceği olanlar ile çalışmak insanı formda tutuyor, ileriye sesliyor. Azerbaycan'da yeteri kadar yetenekli genç yazarımız yetişmektedir. Bağımsızlığın getirdiği nimetler, (bağımsızlığın kendisi bile bir nimettir) onların yaşamlarına ve yazdıklarına çöküyor. Nasıl derler, genç kaderler bağımsız Azerbaycan'ın kaderi ile birleşiyor, kavuşuyor. "Ben Azerbaycan'ım", "Benden başlıyor Vatan", "Nasıl da Azerbaycan'a benziyorum" ve başkaları. Düne, bugüne ait örneklerde olduğu gibi, yazarların, özellikle genç yazarların ülkemizin kaderini kendi kaderine çevirmeleri takdire şayandır. Sadece Bakü'de değil, başka büyük şehirlerde, bölgelerimizde gurur duyulası oldukça parlak yeteneklerimiz var. O yeteneklerin yüze çıkarılması, yaratıcılık örneklerinin yayınlanmasında çok şükür bizim katkımız oldu, oluyor ve gelecekte de olacaktır.

- Bizim dergimiz isminden de göründüğü üzere tüm Türk dünyasını kapsayan bir dergi. Sizden hem Dünya Genç Türk Yazarlar Birliği İstişare Kurulu başkanı hem de Türk Dünyasının ünlü şahsiyeti olarak Türk Dünyası ile ilgili düşüncelerinizi öğrenmek istiyoruz. Neler söylemek istersiniz?

-Türk dünyası bizim dünya içerisindeki dünyamızdır. Filozof sözüyle diyecek olursak, mahiyeti kendisinden büyük dünyamız! Türk dünyası bugün hakk ettiği güçte değil, bakın ona göre de dünya kan çanağına döndü.

Dünya'ya türk adaleti gerektir, hatta savaşta da altın liyakat gösteren türk karakteri, erdemi gerektir dünyaya. Dünya buna ihtiyaç duyuyor… ama dünya buna hazırmı?..

- Ekber bey, aslında tarihte Türk devletleri kendini yeterince kanıtlamış, istediği kadar güce, kudrete sahip olmuştur. Öyleyse böyle bir ecdadın evlatlarına bu gün birleşmek, Tek yürek, Tek bilek olmaya ne engel oluyor? Bugün Türk Dünyasının birleşmesi için hangi sorunlar mevcuttur?

-Bu ağır bir konu ve oldukça geniş yorum gerekiyor. Bir söyleşi çapında sadece şunu söyleyebilirim ki, tarih geçmişte kaldı, tarihle beraber geçmişteki başarılarımız da… Öyleyse, bugünün çağrılarına kulak vererek, diğer etkenlere yabancı kalmadan, tarihten dert değil, ders çıtакие благородные поступки – большая редкость в современном мире, и это стоит оценить.

– Что вы думаете о современных молодых авторах Азербайджана?

– Так сложилось, что я долгое время проработал с молодежью и в настоящее время продолжаю с ними сотрудничать. Работа с молодыми авторами, даже с теми, у которых нет за плечами литературного прошлого, но есть прекрасное будущее, позволяет оставаться в форме, стимулирует на новые достижения.

Сейчас в Азербайджане подрастает достаточное количество молодых и способных авторов. Независимость открыла для искусства новые возможности (даже сама независимость уже есть достижение), она наложила свой отпечаток на образе их жизни и творчестве. Как говорят, юные судьбы сплелись с судьбой независимого Азербайджана. «Я – Азербайджан», «С меня начинается Родина», «Как я похож на Азербайджан» и многие другие произведения. На этом примере мы наблюдаем, как писатели, и все больше из числа молодого поколения, олицетворяют судьбу нашей страны со своей судьбой. Прекрасные авторы, чье творчество наполняет наши сердца гордостью, есть не только в Баку, но и в других крупных городах и регионах.

Наша работа заключается в выявлении этих талантов, в распространении их творческих начинаний, мы поддерживаем их и будем в будущем также поддерживать.

– Как вы видите по названию нашего журнала «Тюркское Единство», мы стараемся охватить информацию, затрагивающую Тюркский мир. Хотелось бы от вас, прежде всего, как от председателя Союза молодых писателей тюркоязычных государств, а также известной и уважаемой в тюркском мире личности услышать мнение о тюркском мире.

– Тюркский мир – это мир внутри нашего мира. Если говорить философским языком, его границы намного больше, чем сама его сущность. К сожалению, сегодня Тюркский мир не владеет присущей ему силой, может быть поэтому мир охватывает кровавое пламя.

Миру необходима тюркская справедливость, благородство и добронравие, и даже на войне тюркский характер должен продемонстрировать свою мощь. Мир нуждается в этом… но готов ли мир к этому?..

– Экбер бей, но ведь исторически тюркские государства показали себя в достаточной мере, владели необходимой силой и властью. Так что же мешает сегодня правнукам великих предков объединиться, быть одним сердцем - одной силой? Какие препятствия существуют, как по-вашему?

– Это очень сложная тема и нуждается в очень глубоком анализе. В рамках ограниченной беседы могу сказать следующее. История осталась в прошлом, и вместе с ней остались в прошлом успехи наших отцов… В таком случае, мы, прислушиваясь к сегодняшним призывам, не оставаясь в стороне от сложившихся обстоятельств, не сокрушаясь о прошлом, а взяв из него урок, должны уверенно смотреть в будущее.

Тюркские государства и народы сегодня разделены географически, идеологически, остаются лицом к лицу с политическим натиском, а порой и

kararak, geleceğe bakmalıyız.

Türk devlet ve toplulukları dünyanın farklı coğrafyalarında, farklı ideolojik ve politik baskılarla yüz-yüze, bazen ise iç-içedir… Türk yurtları bir bir sayacak olursak, up uzun bir liste olurdu. Türk dünyasının sorunlarını yazacak olursak, bu kendisi bir dastana dönüşür…

- Kazakistan-Azerbaycan ilişkileri hakkında neler söylemek istersiniz? Tabii ki, edebi ve medeni sahada olan ilişkileri merak ediyoruz.

-Biz Kazakistan ile çar Rusya'sı ve Sovyetler döneminde bir imparatorluk içerisinde bulunduk. Ancak bizim samimi, yabancıların katılımı olmadan, kardeşçe birlikdeliğimiz daha önceki eski tarihe dayanmakta. Biz aynı pınardan içtik, aynı ufuğa doğru boylanıyoruz.

Kazakistan dünyanın yüzölçümüne göre en büyük bağımsız türk devletidir. (Doğrudur, Yakutistan Cumhuriyeti Kazakistan'dan büyük ama, Yakutistan Rusya Federasyonu bünyesindedir.) Ben kardeş Kazakistan'ın büyüklüğünü sadece yüzölçümüne göre değil de diğer ülkeler gibi insan uygarlığına sağladığı katkılarda ölçüyorum.

Kazakistan nasıl derler, dünyaya anıt insanlar bahşetmiş bir ülkedir – büyük yürekli ülke. Kazakistan gençleri bizim konferanslarımıza katılıyor. Artı olarak ta söyleyeyim ki, DGTYB Kazakistan'da kurulduğuna göre, orası birim Birliğimizin anavatanıdır.

- Türk Dünyası coğrafyasında yaşayan halkların bir birini daha rahat bir şekilde anlaması için ortak bir anlaşma dili hakkında düşünceleriniz nelerdir? Bu konuda önerilerinizi ve tekliflerinizi bizimle paylaşır mısınız?

- Ortak türk dili önemli bir konu. Önemli olduğu için de, normal olarak ortaklaşma, söz alıp-verme olaylarına tanık olacağız. Ortak türkçe zamanla çözüme kavuçacaktır. Bu iş acelecilik ve sunilik kabul etmiyor. Öyle olsa bile, eminlik de geçerli değil. Düşünüyorum ki, Akademilerin Dil Enstitüleri ve ya o kurumlara eşdeğer kuruluşların ortaklaşa yapabileceği çalışmalar daha olumlu etkilere sahiptir. Bir de, ortak alfabe, ortak türkçe amatörce ortaya çıkmayacağı gibi, sevdasız, ilgisiz, kuru akademizm ile de olmayacak. Bu iş sevdalı profesyonellik, aşklı ve ilmi yanaşma istiyor.

- Ekber bey, Azerbaycan'da 70 bine yakın Ahıska Türkü yaşamakta. Onlar hakkında düşünce-lerinizi bizimle paylaşırmısınız? Onlarla ne gibi çalışmalarınız mevcuttur?

- Ahıska da, Kırım gibi, Kerkük gibi yaralı yerimizdir. Belki de, dünyada çifte standartlar olmasaydı, şu anda Kafkasya'nın haritası başka olurdu.

Gürcistan devleti kendi özerine aldığı yükümlülükleri yerine getirmeli, Ahıska'nın gerçek sakinlerinin kendi ata-baba yurtlarına dönmesini sağlamalıdır. Ahılkelek ermenileri ile ileriki yıllarda beklenilen çatışmalarda Ahıskalı'ların yeri çok görünecek... Gürcistanda derin düşünenler var ise, Ahıska'yı kendi öz sahiplerine teslim etmelidir. Doğrudur Ahıskalı kardeşlerimiz doğma Azerbaycan'da huzur içindeler, fakat ata-baba yurduna dönüş onların en doğal hakkıdır.

- Türk Dünyası gençlerine "Türk Birliği" Dergimiz aracılığıyla hangi mesajları vermek istersiniz istersiniz

-"Bir olalım, diri olalım, iri olalım!" – Hacı Veli Bektaşi'nin bu öğüdünü ismarlamak istiyorum gençlerimize! Yine Hacı Veli öğüdü ile derdim: Ara, bul, oku!

внутри их… Если посчитать все тюркские страны, то получится очень длинный список. Если расписать все проблемы Тюркского мира, то получится большая книга…

– Охарактеризуйте отношения Казахстана и Азербайджана в литературной и культурной сфере.

– Мы вместе с Казахстаном пережили и царскую Русь, и советский период. Но наши братские отношения, без вмешательства третьих лиц, берут свое начало намного ранее. Мы пили из одного родника, мы шли навстречу к одному и тому же рассвету.

Сегодня Казахстан на международной арене является одним из территориально больших и сильнейших независимых тюркских государств. (Конечно, Якутия по своей территории больше, но Якутия входит в состав России.) Я оцениваю уровень братского Казахстана не только по своему личному мнению, но основополагаюсь также на другие международные мнения о достигнутом высоком уровне экономического, политического и социального развития.

Казахстан та страна, которая подарила миру немало выдающихся личностей, огромная сердечная страна. Казахстанская молодежь участвует на всех наших конференциях. И ко всему прочему добавлю, что раз Союз молодых писателей тюркоязычных стран был создан в Казахстане, то он является Родиной нашего Союза.

– Что вы думаете о создании единого общепринятого языка общения для всех тюркских народов? Поделитесь с нами своим мнением по этому поводу.

– Единый тюркский язык – это очень важная тема. Думаю, что общепринятый тюркский язык – это вопрос времени. Этот процесс не потерпит спешки и искусственных преобразований. Думаю, что это станет возможным в результате совместных работ академических языковых институтов, либо подвластным им специализированных организаций. Но и, конечно, общий алфавит, общий тюркский язык не может возникнуть внезапно на сухом академизме, без творчества, любви и заботы. Этот процесс требует профессионализма, творческого и научного подхода.

– Экбер бей, как вам известно, в Азербайджане проживает около 70 тысяч турок-ахыска. Были ли у вас работы, связанные с этим народом?

– Ахыска для нас такая же болезненная рана, как Крым и Киркук (Ирак). Если бы в мире не существовали двойные стандарты, то сегодняшняя карта Кавказа была бы иной.

Правительство Грузии должно выполнить все обязательства по отношению к туркам-ахыска, восстановить их права и позволить бывшим жителям Ахыска вернуться на земли отцов. Если руководство Грузии мыслит глубоко, то оно непременно позволит вернуть Ахыска ее настоящим владельцам. Конечно, сегодня наши братья-ахыскинцы благополучно живут в Азербайджане, но возвращение на Родину своих предков – это их естественное право.

– И напоследок, чтобы вы хотели сказать, обращаясь к молодому тюркоязычному поколению?

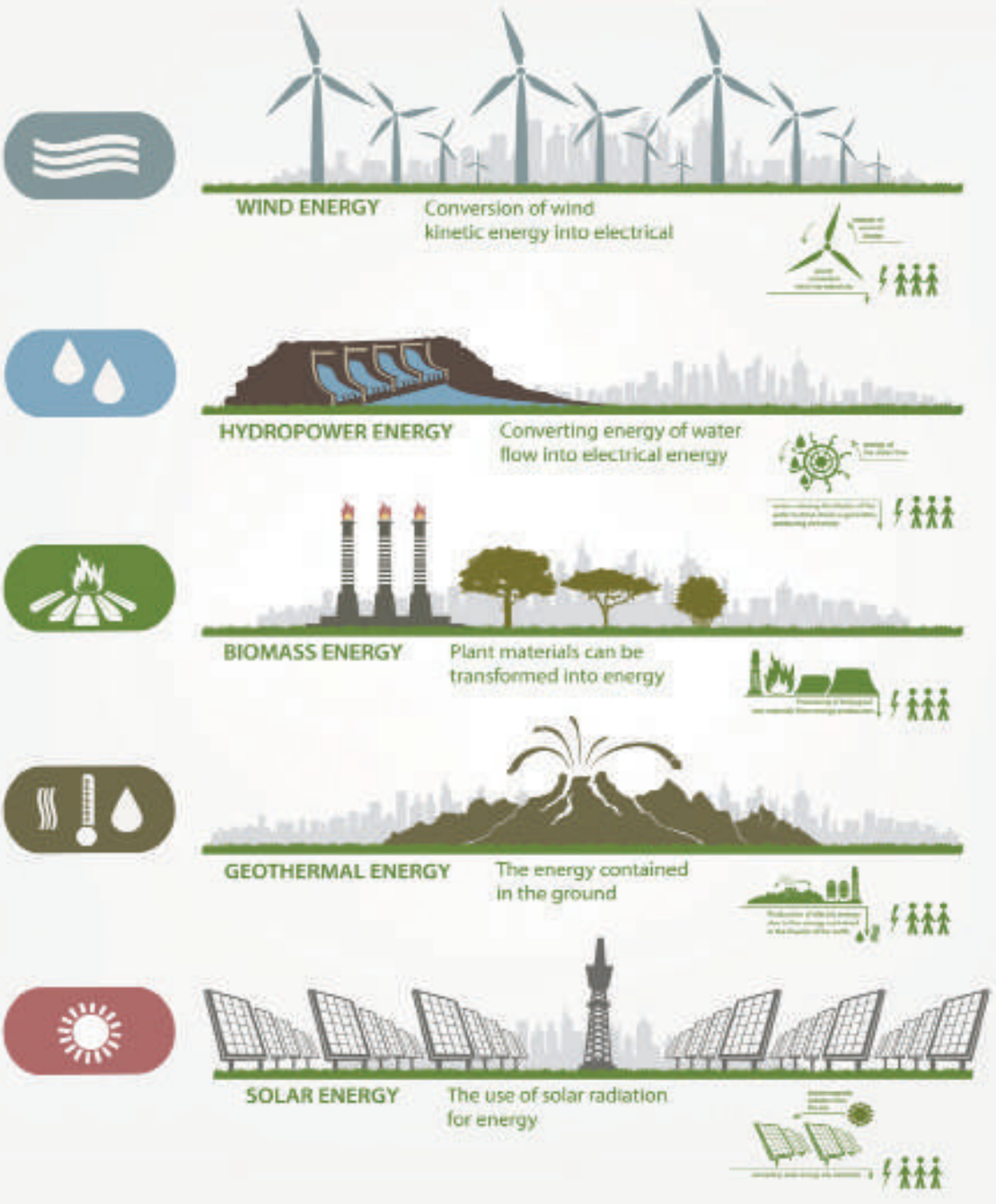
– «Будем едины, будем живы, будем сильны!» Хочу поделиться с молодежью этим мудрым назиданием Хаджи Бекташи Вели. Хотел бы завершить еще одним его знаменитым высказыванием: «Ищи, найди, прочти!»

Мевлют ЫШЫК

Cell Systems®

wireless.energy.security.

RENEWABLE ENERGY RESOURCES SOLUTION PARTNER



WWW.CELLSYSTEMS.KZ

Türkün yaşadığı, Türk kültür coğrafyasının kapsadığı her yer benim için Türk dünyasıdır

Medyanın artık komuoyu oluşturmaya başladığı bir dönemde medya alanında faaliyet göstererek Türk dünyasına hizmet edebilmek adına faaliyetlerin genişletilmesi en önemli adımlardan biridir. Gazetenin artık ikinci bir plana geçtiği çağımızda insanlar artık habere telefonlarından ulaşmakta. Bunu göz önünde bulunduran medya temsilcileri artık insanlara daha kolay ve hızlı bir şekilde bilgi sunabilmek adına baskılı yayından sanal yayına geçmeye karar verdiler. Ama artık millileşmiş ve belirli bir okuyucu kitlesine ulaşan "Türküstan" gazetesi Azerbaycan'da yayın hayatını devam ettirmektedir. 10 yılı aşkın bir sürede okurlarına belirli bir ülke hakkında değil, tüm Türk dünyasını ve dünyadaki çeşitli hadiseleri de kapsayan bir habercilik kalitesi ile ilkelerine bağlı bir şekilde haberleri ulaştırmaktadır. Oldukça zor zamanlarında bile "Türküstan"ı yalnız burakmayan, bu gazetenin sanki Türk dünyasına Azerbaycan'dan açılan bir pencere rolünü oynayan bir araç gibi gören gazetenin baş editörü Agil Camal geride kalan o zor günleri "Türk Birliği" dergisi için anlattı...

- Agil bey her kes sizi Türk Dünyası sevdalısı olarak biliyor. Pekiyi siz kendinizi "Türk Birliği" okurlarına nasıl tanıtırsınız? Aqil Camal kimdir?

- Ben 1976 yılında şu an Ermenistan işgali altında bulunan Azerbaycan'ın Kelbecer ilinde doğdum. 1993 yılında savaş sırasında oradan zorla göç etmek zorunda kaldık. O yıllardan bu yana devamlı olarak toplumsal faaliyyetler içerisindeyim. 1993 yılında kurduğum "Genç Türkler Harekatı" başkanlığını yaptım. 1997 yılında "Turan Gençlik Teşkilatı"na katıldım. 2000 yılına kadar bu kurumda Genel Başkan I. Yardımcısı görevini sürdürdüm. Aynı zamanda medya faaliyyetlerime de devam ettim. 1999 yılında arkadaşlarla "Türkün Sesi" gazetesini kurduk, genel yayın yönetmeni oldum. Sonraki dönemde Azerbaycan'ın bir sıra ünlü gazetelerinde çalıştım. 2006 yılında kurduğumuz "Türküstan" Gazetesi Genel Yayın Yönetmeni'yim. Şu anda "Turkustan.info" internet haber sitemiz de faaliyyette. Aynı zamanda "Ortak Değerler" İctimai Birliği isimli sivil toplum kuruluşu başkanıyım.

- Genel Yayın Yönetmeni olduğunuz gazete hakkında neler söylemek istersiniz? "Türküstan" gazetesi ne zamandan beri yayınlanmakta? Türküstan sizin hayatınıza neleri kattı neleri aldı?

-Bahsetdiğim gibi "Türküstan" Gazetesi 2006 yılından itibaren yayın hayatını devam ettiriyor. İsminden de görüldüğü gibi daha çox milli, ideoloji ağırlıklı bir gazete. Gençliğimin ilk yıllarından itibaren Türk dünyası ilə bağlı faaliyyetlerin içerisinde bulundum. "Türküstan" Gazetesine başlarken bu milli duyguları gazeteye taşımak fırsatı buldum. Böylece hem gazete çıkardık, ülke medyası içerisinde adımıza yakışan yerimizi tuttuk, aynı zamanda içimizdeki milli duyguları topluma aktarmak için bir tribün elde etdik. Geçen 11 yıla bakdığımızda bu misyonu başarıyla sürdürdüğümüze inanıyorum.

- Türk Dünyası dediğimizde ilk aklınıza gelen nedir?

- Türkün yaşadığı, Türk kültür coğrafyasının kapsadığı her yer benim için Türk dünyasıdır.

- Agil bey, öyle ise Türk Dünyası neden birleşemiyor? Şu anda bunun önünde ne gibi engeller söz konusu?

- Türk dünyasının ayrılması yüz yıllara dayanır. O yüzdən birleşmesi için de zaman lazım. Bu istek pratik olarak 1991 yılında Sovyetler Birliği'nin dağılmasından sonra meydana geldi. Geçen süreçde birlik konusunda önemli noktalara varmışız. Görülmüş işleri küçümsemek doğru değildir. Şu anda da bu süreç devam ediyor. Ancak bu birliğe engel olan güçlerin ciddi baskıları altında. Özellikle Orta Doğuda yaşananlar Türk Dünyasının birliğine de etkisini bırakmakta. Mesala, şu anda Türkiye'nin tüm dikkatı güney sınırlarına yönelmiş durumda. Buna göre bizim de dikkatımız Türkiye'nin yanında. Geçen yıl Rusya ile yaşanan uçak krizi zamanı Moskova Rusya'dakı özerk türk cumhuriyetlerinin TÜRKSOY-daki katılımını askıya aldı. Yani entegrasyona engel olan bir sürü devletler var. Bununla bile güçlenerek bir olacağımızın inancındayım.

- Azerbaycan-Kazakistan ilişkileri hakkında neler söyleye bilirsiniz? Bu gün gelinen noktadan memnunmusunuz?

- Özgürlüklerine kavuştukdan sonra her iki kardeş devlet arasında en yüksek düzeyde dostluk, işbirliği hakim olmuştur. Sovyetlerin bünyesinde birlikte olduğumuz için Kazakistan ile, kazak türkü kardeşlerimizle her zaman uyum ve anlaşma içerisinde olmuşuz. Bu gün de iki ülke arasındaki ilişkiler üt düzeydedir. Eğer ilişkilerin daha üst seviyeye çıkarılmasına imkan varsa, bunun için her iki taraf çalışacak. Çünki, bizim Kazakistan'la hiç bir sorunumuz yok.

- Bu yakınlarda Tengri-Altay-Turan Festivaline katıldınız. Bu estivalle ilgili izlenimleriniz nelerdir. Bizimle paylaşırmısınız?

- Seul Belediyesinin destekleri ile biz 18-27 Eylül tarihlerinde Güney Kore'de festivalde olduk. I. Turan-Altay Festivali'nde. Altay halklarından olan korelilerin Türk halkları ile ortak değerlerini ortaya çıkarmak ve Kore toplumuna duyurma amaçlı bir festival. Bence ilk yapılmasına rağmen başarılı geçti. Bu düşüncenin gelecek yıllarda devam ettirilmesi için çalışmalarımızı devam ettireceğiz.

- Ahıskalı Türkeri tanıyormusunuz? Onlar hakkında düşünceleriniz nelerdir?

- Ahıska Türkleri Türk dünyasının bir nisgilidir (nisgil - Bir şeydən dolayı daim yürekte kalan memnuniyetsizlik hissi, yürekte çekilen dert.) Her zaman kanayan yarasıdır. Dünyanın dört bir yanına dağılmasına rağmen milli kimliyini, milli duruşunu koruyup saklamış Ahıska Türkleri kardeşlerimiz Azerbaycan'da da toplum halde yaşamaktalar. Onlar hem de Azerbaycan halkının sevilen bir kesimidirler. Kendi emekseverliyi, kardeşliği, insanlıkları ile seçilen Ahıska Türkleri'nin ana yurda dönüşle bağlı devamlı çabalarını da her zaman izliyoruz. Ortadaki sorunlar belli. Ancak devamlı ana yurda dönüş fikri ve bu fikrin yeni doğan Ahıska türkü çocuklarına anlatılması bizi bir gün yine o gözelim Ahıska'nın gerçek sahibi yapacaktır. Tanrıdan o günlerin yakın olmasını arz ediyorum.

ПОТХЫ

В чугунную посуду (казан) с округленным дном влить 1 литр жирной, слегка подкисшей сметаны. Прокипятить ее на медленном огне минут 5, в левую руку взять горсть пшеничной муки и понемногу добавлять ее в сметану, постоянно помешивая. Затем разбить яйцо, размешать его и добавить в кипящую сметану. Посолив, непрерывно и тщательно помешивая, потхы варят до появления масла в большом количестве.

Потхы подается на стол в горячем виде как самостоятельное блюдо. Потхы является непременной частью праздничного обеда или свадьбы.

На литр жирной сметаны 2-3 столовых ложки муки, 1-2 яйца, пол чайной ложки соли.

POTHI

Dökme demir kazanın içinde 1 litre yağlı, biraz asitlendirilmiş ekşi krema dökülür. 5 dakika azaltılmış ateşte kaynatılır. Bir avuç buğday unu sürekli karıştırarak kremanın içine eklenir. Sonra bir yumurtayı karıştırıp kaynayan kremaya eklenir. Biraz tuzlayarak, sürekli ve iyice karıştırarak, yağ görünene kadar yemek pişirilir. Pothı masada sıcak servis edilir. Pothı bayram ve düğün yemeklerin vazgeçilmez bir parçasıdır. Bir litre yağlı ekşi krema için 2-3 çorba kaşığı un, 1-2 yumurta, yarım çay kaşığı tuz.

TUTPASLI ÇORBA

İnce kıyılmış kuzu veya tavuk kaburğaları suya koyup pişirmek. Havuç ve soğanları yağda kavurduktan sonra, tüm bu malzemeleri kaburğalar pişen suya ilave etmek. Kaynayan çorbanın içine tutpası koymak. Tuz, biber,defne yaprağı ekledikten sonra 20 dakika pişirmek.

Hamuru, ev yapımı erişte için yoğrulan hamur gibi hazırlanır. Hamur rulolarından parmak kalınlınlığında 2 cm'den biraz kısa parçalara doğranır.

Çorba keselerde servis edilir.

СУП С ТУТПАСОМ

Сварить бульон из мелко нарубленных костей, ребер баранины или домашней птицы. Нашинкованную морковь и лук поджарить с жиром, добавить все эти компоненты в бульон, довести до кипения. В кипящий бульон положить тутпас, добавить соль, перец-горошек, лавровый лист и варить 20 минут.

Тесто для тутпаса готовится как для домашней лапши. Из крутого теста раскатать сочни толщиной с палец, разрезать на куски длиной чуть меньше 2 см.

Подают суп в тарелках, посыпав зеленью.

EXPO 2017 ASTANA'DA TÜRK MİLLİ GÜNÜ COŞKUSU YAŞANDI

ПРАЗДНОВАНИЕ НАЦИОНАЛЬНОГО ДНЯ ТУРЦИИ В АСТАНЕ НА «EXPO 2017»

Kazakistan'da, «Astana EXPO 2017 Uluslararası Enerji Fuarı» kapsamında Türkiye Milli Günü etkinliği düzenlendi. Fuar alanında gerçekleşen etkinliğe Ekonomi Bakanı Nihat Zeybekci, Kazakistan Milli Ekonomi Bakanı Timur Suleymenov, Astana EXPO 2017 Ulusal şirketi Yönetim Kurulu Başkanı Ahmetjan Esimov ve çok sayıda ziyaretçi katıldı. Türkiye Milli Günü etkinliğinde ziyaretçilere Anadolu Ateşi, Mehteran, Ankara Seymenleri tarafından gösteriler sunuldu. Ayrıca Diriliş Ertuğrul dizisi oyuncuları da Kazak sinemaseverler ile buluştu. Türkiye standını ziyaret edenlere baklava, dondurma, fındık, zeytin, kayısı ve Türk yemekleri ikram edildi.

Etkinlikler kapsamında Kazak sinemaseverler ile buluşan Diriliş Ertuğrul dizisi oyuncuları Nurettin

Sönmez ve Cengiz Coşkun Kazakistan'ın çeşitli şehirlerinden gelen hayranları tarafından büyük bir ilgi ile karşılandılar. Açıklamalarda bulunan dizi oyuncularından Cengiz Coşkun, Kazak hayranlarının diziye gösterdikleri bu aşırı ilginin dizede anlatılan olayların bütün Türk halklarını kapsadığından kaynaklandığını söyledi. Daha sonra hayranları tarafından Nurettin Sönmez ve Cengiz Coşkun'a diziyle ilgili sorular soruldu.

- Diriliş Ertuğrul dizisi gibi başka dizilerde de rol alacak mısınız? İlerisi için projeleriniz var mı?

Cengiz Coşkun: Biliyorsunuz Diriliş Ertuğrul dizisi 3 sezondur devam ediyor. Sizlerin ilgisi sayesinde bugünlere kadar geldik. 4. sezonda da devam edecek. Zaten Diriliş Ertuğrul zamanımızın çoğunu alıyor. Gerçekten zor bir iş çıkarıyoruz. Hemen hemen her gün çalışıyoruz. Onun dışında başka iş yapmaya zamanımız kalmıyor. Ama ileriye dönük projelerimiz var. Mesela benim iki tane sinema filmi projem var. Eğer fırsat yaratabilirsem onları da gerçekleştireceğim ama şu an zamanımın büyük bir bölümünü Diriliş Ertuğrul dizisine ayırıyorum.

- Dizide rolünüz gereği çok iyi dövüşüyorsunuz. Gerçek hayatta da iyi dövüşür müsünüz?

Cengiz Coşkun: Dizide çok iyi dövüşüyoruz. Çünkü Kazak ekibinden çok iyi bir eğitim aldık. Dizinin başlayalı 3 yıl oldu. 3 sene içerisinde biz de bu işte bayağı bir profesyonelleştik. Dışarda dövüşmemize gerek kalmıyor. Çünkü bütün enerjimizi dizi içerisinde atıyoruz.

- Oynadığınız rollerde çok büyük kahramanları canlandırıyorsunuz. Dizi boyunca bu büyük kahramanları canlandırırken onlardan ne öğrendiniz?

Cengiz Coşkun: Bizim içimizde, genlerimizde bu kahraman ruhu olmasa bu karakterleri canlandıramazdık. Ben bu sahneleri çekerken gerçekten tüylerim

В рамках проведения Международной выставки по вопросам энергетики «Астана «EXPO 2017», участниками выставки был проведен национальный день Турции. В мероприятии, которое проходило на территории выставочного комплекса, приняли участие Министр экономики Турции Нихат Зейбекчи, Министр национальной экономики Казахстана Тимур Сулейменов, Председатель правления национальной компании «Астана «EXPO 2017» Ахметжан Есимов, а также многочисленные посетители.

На празднование национального дня Турции зрителям были представлены выступления таких коллективов, как Anadolu Ateşi, Mehteran, Ankara Seymenleri. Посетителей турецких стендов угощали пахлавой, мороженым, орехами, маслинами, абрикосами и блюдами турецкой кухни.

Большой ажиотаж и восторг поклонников вызвала также встреча казахстанских кинолюбителей с актерами сериала «Воскресший Эртугрул» Нуреттином Сёнмезом и Дженгизом Джошкуном, приехавшими из разных городов Турции.

Дженгиз Джошкун в своем интервью заявил, что большой интерес к сериалу среди поклонников в Казахстане вызван тем, что события фильма затрагивают все тюркские народы. Нуреттин Сёнмез и Дженгиз Джошкун любезно согласились ответить для своих поклонников на интересующие их вопросы, связанные с сериалом.

- Будете ли вы сниматься в других исторических сериалах, таких как «Воскресший Эртугрул»? Есть ли новые проекты?

Дженгиз Джошкун: «Как вам известно, сейчас продолжается 3-й киносезон «Воскресшего Эртугрула». Благодаря вашему интересу к картине, мы достигли невероятного успеха. Будем продолжать и 4-й сезон. Работа над съемками «Воскресшего Эртугрула» отнимает много времени. Действительно, это огромная и трудоемкая работа. Над лентой мы работаем почти каждый день, и у нас не остается времени на параллельную работу. Но у нас есть планы на будущее. Например, я планирую сняться в двух художественных фильмах. Если получится, то реализую эти проекты, но сейчас большую часть своего времени я уделяю сериалу «Воскресший Эртугрул».

- В сериале ваш герой демонстрирует прекрасную технику рукопашного боя. В реальной жизни вы также хорошо деретесь?

Дженгиз Джошкун: «Перед началом съемок мы прошли хорошую подготовку под руководством казахстанских спортсменов. Сериал длится три года. За это время мы стали профессионалами в этом деле. У нас нет необходимости драться в реальной жизни, всю свою энергию мы тратим на сценической площадке».

- В ролях, которые вы играете, вы олицетворяете великих героев. Передавая их образ, чему вы учитесь у них?

Дженгиз Джошкун: «Если бы в нас, в наших генах не было геройского духа, мы не смогли бы воплотить эти образы. Снимая эти сцены, мы переживаем бурю чувств и эмоций. И если нам удается правдиво передать суть и искренность чувств, то думаю, это оттого, что и в наших жилах течет именно та благородная кровь».

diken-diken oluyor. Bu da herhalde damarlarımızda akan asil kandan geliyor diye düşünüyorum.

Nurettin Sönmez: Ben şahsen şuna da inanıyorum. Profesyonel oyunculukla beraber, yetenekleri canlandırmamızla beraber bu karakterlerle manevi bir bağımız oluyor. O manevi bağın bize getirdiği hal ve durum oluyor. Bundan sebeplendiğim için ben şahsım adına çok mutluyum ve şeref duyuyorum. Umarım bu manevi bağ ve sorumluluğu da ben ve kardeşlerim şerefli ve güzel bir şekilde taşıyoruzdur.

- Kazakistan'ı nasıl buldunuz? Gezmeye vaktiniz oldu mu?

Cengiz Coşkun: Sizleri çok güzel bulduk. Öncelikle bunu söylemek isterim. Kazakistan'ı gezme fırsatımız olmadı. Zamanımız olmadı. İnşallah bir dahaki sefere Kazakistan'ı gezmek için özellikle geleceğiz.

- Son soruyu da Türk Birliği Dergisi olarak Diriliş Ertuğrul oyuncularına biz yönelttik. Ata yurdumuz Kazakistan'da olmak sizce nasıl bir duygu?

Cengiz Coşkun: Biz ilk defa Kazakistan' a geldik. Zamanımız az olduğundan gezme fırsatı da bulamadık. Ama şunu samimiyetle söylüyorum. Şu anda gözlerin ve kalplerin içinde geziyoruz. Buradan o kadar samimi bir şey geliyor ki ben çok duygulandım ve çok mutlu oldum. Kazak kardeşlerimi, büyüklerimi, küçüklerimi, arkadaşlarımı tanıdığım için gerçekten çok mutlu oldum. Bu samimiyet için çok teşekkür ediyorum.

Nurettin Sönmez: Ben de buraya geldiğimde ve sizleri gördüğümde kendimi ailemin yanına gelmiş gibi hissettim. Çok sıcak insanlarsınız. Bunu gözlerinizden ve enerjinizden hissedebiliyorum. Kazakistan'da olmaktan çok mutluyum. İnşallah tekrar geleceğiz.

Tayfun DURDU

Нуреттин Сёнмез: «Уверен, что наша профессиональная игра и сценическое возрождение образов рождают духовную связь между нашими способностями и характерами этих героев. Именно эта духовная связь придает нам силу и энергию. Я несказанно счастлив этим и горжусь своей работой. Надеюсь, что мы с моими друзьями сумели передать вам дух той эпохи, это для нас большая честь».

- Понравился ли вам Казахстан? Удалось ли вам увидеть Астану?

Дженгиз Джошкун: «Казахстан нам понравился, но из-за нехватки времени увидеть все достопримечательности города нам не удалось. Очень надеемся, что в следующий раз мы приедем специально на экскурсию».

Последний вопрос актерам сериала «Воскресший Эртугрул» мы задали от журнала «Тюркское Единство»: ***«Какие чувства вы испытываете, находясь на нашей родине, в Казахстане?»***

Дженгиз Джошкун: «Мы впервые в Казахстане. Поскольку у нас было мало времени, мы не смогли поездить по стране. Но хочу искренне заметить, что мы сейчас здесь видим себя в ваших глазах и чувствуем себя в ваших сердцах. Ощущаем невероятное радушие, чем очень тронуты и счастливы. Мы очень рады встрече с казахстанскими братьями, старшими и младшими. Мы благодарны вам за теплый и искренний прием».

Нуреттин Сёнмез: «Приехав сюда и увидев вас, я как будто приехал в свою родную семью. Вы очень гостеприимные и добродушные люди. Мы читаем это по вашим глазам и чувствуем по дружелюбной ауре в зале. Я счастлив быть в Казахстане, надеемся, что это не последняя встреча».

Тайфун ДУРДУ

Апартаменты у Мраморного моря...

azur
marmara

Переосмысление роскоши...

@azur_marmara

+7 (727) 239 99 99

BATIBEYLER YAPI A.Ş. Exclusive YAPI A.Ş. TÜTÜNCÜ YAPI A.Ş.

www.azurmarmara.com

Түркиядан Қазақстанға бұл күш бүкіл әлемде

Türkiye'den Kazakistan'a, bu güç tüm dünyada.

Головной офис
г.Алматы, ул. Клочкова,132
Тел: +7 (727) 2 506 080
+7 (727) 2 444 000
Факс: +7 (727) 250-60-81/82
E-mail: kzibank@kzibank.kz

Филиал Алматы
г.Алматы,
ул. Клочкова132, 1 этаж,
(ул.Ауэзова, уг.ул.Сатпаева)
Тел: +7 (727) 2 444 000
Факс: +7 (727) 2 506 081/82
E-mail: almaty@kzibank.kz

Филиал Астана
г. Астана, ул. Кунаева 12/1
Тел: +7 (7172) 475 626
Fax: +7 (7172) 475 630
E-mail: astana@kzibank.kz

Филиал Шымкент
г. Шымкент, ул. Кунаева 59
Тел: +7 (7252) 999 900
Факс: +7 (7252) 999 902
E-mail: shymkent@kzibank.kz

Филиал в г. Актау
г. Актау, Мангистауская обл.,
мкр. 17, д. 39, БЦ "Зодиак"
Тел.: + 7 (7292) 20-49-33
Факс: + 7(7292) 20-49-34
E-mail: aktau@kzibank.kz

24 жыл бұрын сіздерге ең таңдаулы қызметтер көрсету үшін, біз Қазақстанда өзіміздің еншілес банкімізді аштық. Түркиядағы 153 жылдық тәжірибемізді әкеле отырып, біз бірге дамыдық, әлемдегі күшті банктердің біріне айналдық. Осы тәжірибемен бөлісу үшін Сіздерді КЗИ Банкке шақырамыз.

24 sene önce size en iyi hizmeti sunmak için Kazakistan'da iştirak bankamızı açtık. Türkiye'deki 153 yıllık deneyimimizi Kazakistan'a taşıyarak beraber güçlendik, dünyanın güçlü bankalarından biri olduk. Bu tecrübeyi yaşamanız için şimdi sizi de KZI Bank'a bekliyoruz.

KZIBank
Банктен де артық

Қазақстан Республикасы Қаржы нарығын және қаржы ұйымдарын реттеу мен қадағалау агенттігі 2007 жылы 29 желтоқсанда №163 лицензиясын берді

Зираат Қаржы тобының мүшесі / Ziraat Finans Grubu Üyesidir.